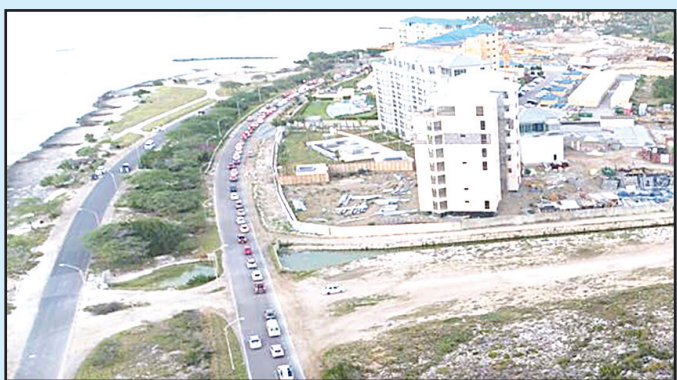


Ceramento di Sasakiweg a crea un caos mahos den trafico



ORANJESTAD

(AAN): Riba Diahuebs, DOW a cera como 2.8 kilometer di Sasakiweg pa asina cuminsa construi un rotonde grandi net dilanti Super Food. Den oranan di merdia pa atardi, a cuminsa nota cu e decision aki a stagna trafico tanto den area di Eagle Beach, den area di Pos Abao,



area di San Miguel, y tambe parti di Keito y Palm Beach. Hendenan tabata dura casi 60 minuut pa yega nan destino.

Ministro Otmar Oduber a drenta den accion atardi, y duna ordo pa DOW haci algo awe Diabierna riba e situacion. Nan lo tin reunion cu e contratista awe pa evalua kico lo ta e cambianan cu por haci pa mehora e fluho di trafico. Ministro Otmar Oduber tambe tabata den deliberacion cu Director di DOW Marlon Croes pa asina elabora riba e opcionnan pa trece cambio, mehoransa y alivio den trafico.

DOW y Mota & Engil su equipo tabata na lugar te den oranan di anochi pa asina wak e espacio cu por tin den e desviacion. Entrante awe, for di rotonde Sasaki (Eagle Bowling) te na e crusada di Superfood (direccion panort) un lane ta worde habri pa garantis e fluho y direccion Noord pa Oranjestad por subi L.G. Smith Blvd na e crusada di McDonald's y ta worde desvia na e crusada di ex-House of Cheng. Mas detaye awe na pagina 3.

Gobierno a pone su meta pa purba otorga 500 pa 600 tereno tur aña

Ministro Otmar Oduber a revela

- ✓ Enfocando riba construccion di condominiumnan pagable
- ✓ Pueblo lo haya sa kico ta nan derechonan

pag.6

Andrew S. Hoo nombra como Hefe interino di Polis



ORANJESTAD (AAN); E noticia di DIARIO a keda confirma! Andrew S. Hoo a bira Hefe interino di Cuerpo Policial Aruba. Hoo no ta un persona desconoci den nos Cuerpo Policial y tampoco den comunidad.

Sr. Hoo tin un trayectoria largo den husticia. El a cuminsa den Cuerpo Policial Aruba na aña 2001 pues e tin un diploma MBO politieopleiding niv. 4, Politie Academie te Appeldoorn, Bachelor Of Science Hotel Administration, Associate of Science Hotel Management y Executive Master of Tactical Policing mayor in General Leadership. Sr. Hoo ta un persona profesional y dedica na su trabao. Sr. Hoo ta casa y tin dos yiu.

Un persona dedica na su famia. Despues di a bay forma parti di e famia di Marriott Hotel Aruba como Complex Director of Loss Prevention and Risk Management. Sr. Hoo ta bolbe su cas back na unda el a sirbi su pais cu honor y passion pero e biaha aki e ta cla pa fungi den e posicion di Korpche interino di nos Cuerpo Policial Aruba. Un persona cu conocimiento amplio den e parti hudicial, industria di turismo y seguridad. Aruba por ta orguyoso pa ricibi un hoben profesional y studia pa asumi e responsabilidad di nos Cuerpo Policial Aruba. Mas detaye awe den DIARIO.

You're Invited! **Dshop** (BLVD)

Spring Shoes

Brazilian Launch 2018
(Sizes 4-10)

Friday March
2nd 5-9PM



Dshop OUTLET
NOORD

MOVING OUT
CLEARANCE SALE

Boegoeroei 24B / Mon-Sat 10AM-7PM

Informe di DIARIO confirma!

Minister di Husticia a nombra Steven Andrew Hoo como Hefe interino di Polis



ORANJESTAD (AAN): Aruba tin un Hefe interino nobo di Polis. Den conferencia di prensa diahuebs atardi Minister di Husticia, mr. Andin Bikker a anuncia e decision pa loke ta trata Korpsleiding. Despues di un proceso di consulta amplio a dicidi di nombra Sr. Steven Andrew Hoo como hefe di polis interino.

Manera ta conoci, momento cu Minister Bikker a asumi responsabilidad como Minister di Husticia, a bin topa cu un situacion unda Hefe di Polis actual, Sr. Dolfi Richardson a indica cu e kier bay pa un reto nobo. Mesora a bay den un proceso di consulta sumamente amplio pa busca un persona cu por bira un hefe di polis interino. Por a sinti cu tabatin pregunta y preocupacion di comunidad pero a tuma tur tempo pa yega na un decision, pasobra na final di dia e funcion aki ta sumamente importante pa tranquilidad y siguridad pa comunidad di Aruba.

Durante e proceso a consulta cu coalicion y oposicion den Parlamento, a papia cu diferente persona den cuerpo y tambe esunnan cu pensioen for di cuerpo pa yega na un decision segun Minister Bikker. E consulta a sigui su caminda bay den Consejo di Minister, kendenan a tuma un decision di principio caminda a dicidi di nombra Sr. Steven Andrew Hoo, como e proximo waarnemer pa KPA. Segun Minister Bikker ta bay tin un fase di transicion cu lo tuma luga den algun siman, for di e di e Korpschef actual. E tareanan di Sr. Hoo, segun e mandatario, ta pa trece union den e Korps, trece tranquilidad y tambe percura tur demanda basico pa loke ta trata material haya atencion.

Mester hiba Cuerpo Policial den un dimension nobo pa loke ta trata aplicacion di tecnologia cu mundialmente ta yuda tur cuerpo policial pa brinda un miho servicio pa pueblo y e bishitante. Pa minister Bikker, ta



un honor y placer di anuncia e decision di Consejo di Minister. Tambe Minister Bikker ta sumamente gradici na tur persona cu a yuda durante e proceso di consulta y tambe na hefe di polis actual pa su cooperacion cu el a duna y sigui duna pa tin un traspaso ordena pa e Korpschef interino



nobo drenta den su funcion.

Paralelo cu nombramento di Sr. Hoo lo cuminsa cu e procedura di solicitud na cual tur persona por solicita,

incluyendo Sr. Hoo pa asina yega na un Korpschef definitivo. Tarea principal di Sr. Hoo ta pa trece union trankilidad y mas cu tur cos garantiza sigu-

ridad di tanto e pueblo como e bishitante pa Aruba su economia sigui florece segun Minister Andin Bikker.



KOORYMAN



SIGUI NOS
KOORYMAN.MEGASTORE.ARUBA

DEALS OF THE WEEK

Oferta ta valido di Diabierna 2 di mart t/c Diahuebs 8 di mart 2018, tanten cu tin den stock.

MESA DI PALO

- L 180 (6ft) x W 70 cm
- Palo trata abou di presion. Pine wood.
- Traha contra element nan y comehein
- Tur herment inclui

~~299.99~~

269.99

of 10800 Funmiles



PARASOL SOLAR LINE HARTMAN

- Ø 300 cm / 118 inch
- Polyester cu proteccion contra uv factor UPF50+
- Disponibel den 8 color trendy



~~219.99~~

187.99

of 7520 Funmiles

BBQ MIAMI XXL 22 INCH

- Facil pa maneha Charcoal BBQ, ideal pa Camping!
- Grilling area 55 cm - comparable cu 22inch
- 70 cm Halto

MAS CU
20%
DESCUENTO

~~169.99~~

129.99

of 5200 Funmiles



WEBER WOOD CHIPS CHERRY



~~14.99~~

9.99

of 400 Funmiles



KOORYMAN MEGASTORE NON-STOP DI 7AM TE CU 7PM Y DIADOMINGO 9AM PA 2PM
Kooyman Megastore Av. E. J. (Watty) Vos 20



WWW.KOORYMANBV.COM

Ceramento di Sasakiweg a converti su mes den blunder gigantesco

ORANJESTAD (AAN): E siman aki, DOW a anuncia cu nan lo bay cera e cruzada di Sasakiweg/Bubali, pa asina construi un Rotonde eynan. Esaki ta net banda di Super Food.

Pero pa cera esaki, nan ta corta trafico for di banda di Eagle Bowling Palace, manda tur trafico direccion pabao of pariba. Un total di 2.8 kilometer di Sasakiweg a wordo cera.

E trabao tabata planea pa 3 luna largo. Y esaki a socede net awor cu tin Highseason di Hotelnan. Y tur trafico a wordo obliga na pasa riba Irausquin Boulevard dilanti La Cabana, of bay pariba pasa banda di Sasaki Service Station den Caya Ritmo, of mas pariba den Caya Musica.

Resultado di esaki riba Diahuebs 1 di Maart? Un congestion hamas bisto. Hendenan a raporta na DIARIO, cu nan a keda pega den trafico entre 30 minuut te cu 90 minuut prome cu nan a yega Hotelnan.

Taxistanan ta furioso, cu DOW a cera ambos banda



di caminda, na lugar di cera un prome y otro despues. E keho ayera tabata cu trafico na altura di La Cabana Hotel tabata basta druk y esaki ta trece hopi disgusto cerca e usuarioan di e caminda aki.

Aunke DOW a anuncia cu e caminda ta bay wordo cera, tog tin e pensamiento cu falta planeamento pa evita e trafico y circulacion wordo afecta.

Trafico riba Irausquin Boulevard ta pega for di

banda di Hospital caba. Ta dura casi 50 minuut prome cu bo por yega banda di RIU Palace Antillas.

DIARIO a tuma nota cu hasta riba Social Media, e turistanan a cuminsa reclama di esey tambe. Nan tabata yega laat pa Dinner. Pa

esnan cu ta bay Aeropuerto, tabata momento di stress y speranza cu nan por yega na tempo.

Diahuebs anochi, Ministro di DOW, Otmar Oduber, a duna orden pa DOW fix e asunto aki awe Diabierna mes! Esaki ta algo cu tur

hende ta di acuerdo cune, pasobra net awor cu ta High Season, no por afecta e industria turistico di e forma aki.

Pa colmo, no lubida cu fin di Maart ta temporada di Campamento, y Eagle Beach lo ta aun mas druk.

FTA a gana referendum y sindicato ta drenta CMB Bank

ORANJESTAD(AAN): Diahuebs merdia for di 12'or te cu 7'or por a vota den e referendum. Despues di cierto anuncio di CMB Bank riba beneficiar cu lo worde kita y a worde kita di e trahadornan, e empleadonan a cuminsa forma y busca sosten di sindicato. FTA a worde acerca.

E no tabata facil pasobra gerencia tambe a cuminsa papia cu e trahadornan. A splica na placa chikito riba e problemanan cu e banco nan ta pasando aden. No ta solamente na Aruba.

E trahadornan na Aruba a cuminsa cu nan formacion. Gerencia a retira e eliminacion di cierto ben-

eficio y laga tur cos normal back. Esaki tog no a yuda pa e trahadornan bay vota den e referendum cerca mediador.

Asina pasa di 7:30'or di anochi e resultado a keda cla. Un total di 197 trahador tabata tin derecho di voto. Di 197 trahador un total di 99 trahador mester a vota pa FTA gana e referendum.

Resultado ta cu 125 trahador a vota. Di 125 trahador un total di 122 trahador a vota na favor di FTA.

Esey kiermen cu FTA a haya e mayoria di voto y asina ta gana e referendum.



UN POCO DI TUR COS

Saca for di buki di:
Jossy Mansur

E brug cu yama Ambassador ta conecta Merca cu Canada for di Detroit pa Ontario. El a ser completa na aña 1929. E tin dos cabel y tin un largura di 1850 pia (555 meter).

Ludwig Feuerbach: “Loke ayera ainda tabata religion awe no ta asina, y loke awe ta ateismo, mañalo ta religion.”

E continente di Antarctica tin tres region principal: 1. Queen Maud land, reclama pa e gobierno di Noruega na aña 1939; 2. Wilkes Land, descubri pa e Oficial Naval di Merca, Charles Wilkes, na aña 1839; y Marie Byrd Land, reclama pa Merca door di Richard E. Byrd na aña 1929.

Segun e conocedornan di e material, e rey di futbol prome cu e yegada di Pele tabata Alfredo di Stefano.

Francis Scott Fitzgerald: “Mustami un heroe y lo mi skirbi un tragedia.

Bo tabata sa cu cinco capital di Estado na Venezuela tin nomber di un Santo?

Margaret Thatcher a caba di baha como Prome Ministro na Inglatera. E tabata e prome hende muher na Europa pa ocupa un puesto di Prome Minister.

E popular artista, Lucille Ball (di I LOVE LUCY) y e musico Cubano, Desi Arnaz a conoce otro na Havana, Cuba, na aña 1940.

Jhon Adams (1735-1826) tabata un abogado y e di dos President di Merca (na aña 1789. Di su trabao, el a yega di bisa: E ta e puesto mas insignificante cu ser humano a yega di inventa of concebi cu su imaginacion.

Lamar Aegeo ta un braza di e Lamar Mediteraneo. E ta situa entre Grecia y Asia Menor. Su parti zuid ta ser yama Lamar di Creta. Den dje tin varios cien isla Griego.

Ralph Waldo Emerson: “Hombernan grandi y nacionnan grandi no tabata gaba ni haci payasada, sino cu nan tabata percibidornan di e terror di bida.”

Optimismo, den filosofia, ta e sistema cu ta mantene cu universo ta e mehor di tur cos y cu tur cos ta sali bon. Pesimismo ta net lo contrario. E ta manetene cu universo ta e peor di tur y cu tur cos ta termina den desaster.

Bengali ta un idioma usa den e Ganges delta area di India y Bangladesh. E ta pertenece na e familia Indo-Europeo di idioma. Mas o menos 135 miyon di hende ta papie.

Francis Scott Fitzgerald: “Bo por escoge entre Dios y Sex. Si bo escoge tur dos bo ta un hipocrita. Si bo no escoge ningun di nan dos, bo ta keda sin nada.”

E deporte di Polo a origina probablemente na Persia. Aya el a ser hunga como “Pulu” alrededor di Inglatera na aña 1869. Un equipo di polo ta consisti di 4 persona monta ariba cabay.

Gustave Flaubert: “Mi reino ta mes grandi cu universo y mi necesidadnan no tin limite. Mi ta bay semper padilanti, liberando espiritu y midiendo mundonan sin miedo, sin compasion, sin amor y sin Dios. Mi nomber ta Ciencia.”

Hector tambe a gana Zodiac den sorteo di merdia



ORANJESTAD (AAN): E sorteonan di e weganan di Lotto, cu ta hunga den e oranan di merdia, ta duna mas chens pa gana y e hungadonan cu gana por pasa cobra nan premio mesun atardi ainda, si ta desea.

Durante e sorteo di Zodiac Merdia, riba 28 di februari, un di e hungadonan di Lotto cu a dicidi di cumpra su numbernan den e oranan di merdia a gana e bunita suma di Afl. 12.500.

Hector a cumpra diferente number, pero a gana cu 1998 cu su signo di Capricornio, cumpra na Indio Stewart Lottery Sta. Helena. Pabien, Hector!

Champagne Group su “massa” a sold-out den un solo dia

ORANJESTAD (AAN): Aunke Carnaval 65 ta hopi leu ainda, riba Diahuebs 1 di Maart, e organizadornan di Champagne Carnival Group a organiza nan inscripcion pa esnan cu kier bay den ‘massa’ den Parada di otro aña.

Pa sorpresa di tur hende, e inscripcion pa ‘mas-

sa’ a sold-out den un solo dia! E ta demostra cu di awor caba, e participantenan ta encanta cu e tema di Champagne Carnival Group pa otro aña, esta “Kingdom of Ice”. Y nan a inscribi pa garantiza nan lugar den e Parada grandi. Den apenas 90 minuut, nan a sold-out.

Join us at

RED FISH

Quality Seafood Restaurant

Orange Plaza - Italiestraat 50
Tel: 280-6666 - www.redfisharuba.com
Tuesday to Sunday - 11:30am to 10:00pm



Dia di Himno y Bandera *Sale*

AUTHORIZED SERVICE CENTER • AUTHORIZED DEALER
FRIO MAX
A R U B A
AIR CONDITIONING AND REFRIGERATION



Freestanding Bottom Water Loading. Cold, Hot and Room Water Temperatures

Was: ~~AWG. 725,-~~
NOW: AWG. 580,-
SAVE: AWG. 145,-

20% OFF
WATERCOOLERS

FREE
WATER BOTTLE
(Awg. 75,- value)
with purchase of a new water cooler



15% OFF

4.4 Cu. Ft. Front Load Perfect Steam™ Washer with LuxCare™ Wash and SmartBoost™ + 8.0 Cu. Ft. Front Load Perfect Steam™ Gas Dryer with Instant Refresh and 9 cycles
Was: ~~AWG. 5.990,-~~
NOW: AWG. 5.091,50
SAVE: AWG. 898,50



25% OFF

Electrolux 11 V Ergorapido Vacuum
WAS: ~~AWG. 350,-~~
NOW: AWG. 262,50
SAVE: AWG. 87,50



50% OFF

24" Under-Counter Wine Cooler with Left-Door Swing
WAS: ~~AWG. 5.000,-~~
NOW: AWG. 2.500,-
SAVE: AWG. 2.500,-



15% OFF

4.3 Cu. Ft. Front Load Washer with LuxCare™ Wash + 8.0 Cu. Ft. Front Load Perfect Steam™ Gas Dryer with 7 cycles
WAS: ~~AWG. 4.845,-~~
NOW: AWG. 4.118,25
SAVE: AWG. 729,75



25% OFF

30" 5 burners double oven gas range
WAS: ~~AWG. 2.495,-~~
NOW: AWG. 1.871,25
SAVE: AWG. 623,75



50% OFF

Electrolux PureOxygen Allergen 400
WAS: ~~AWG. 1.225,-~~
NOW: AWG. 612,50
SAVE: AWG. 612,50

NEW MODELS INTRODUCTORY PRICES



4.3 Cu. Ft. Front Load Washer with LuxCare™ Wash
AWG. 2.095,-



30" 5 burners single oven freestanding gas range
AWG. 1.250,-



8.0 Cu. Ft. Front Load Gas Dryer with 5 cycles
AWG. 1.995,-



30" 5 burners single oven freestanding gas range
AWG. 1.750,-

50% OFF
ON SELECT ITEMS

Electrolux Xpressionist Collection



5 speed 56 oz. Glass Jar Blender
WAS: ~~AWG. 325,-~~
NOW: AWG. 162,50
SAVE: AWG. 162,50



Water Kettle
WAS: ~~AWG. 250,-~~
NOW: AWG. 125,-
SAVE: AWG. 125,-



2 Slice Toaster
WAS: ~~AWG. 225,-~~
NOW: AWG. 135,-
SAVE: AWG. 90,-



10 Cup Thermal Carafe Coffee Maker
WAS: ~~AWG. 350,-~~
NOW: AWG. 210,-
SAVE: AWG. 140,-

- Certified Technicians • Certified Service Center • Extended Warranties • Preventive Maintenance • Original Factory Parts • Competitive Prices • Energy Star Products • Financing Available •



SEROE BLANCO 14 A - TEL. 583-3163 • OPENING HOURS: MONDAY - FRIDAY: 8 AM - 5 PM NON-STOP • SATURDAY: 9 AM - 1 PM • PARTS - SALES - SERVICE - QUALITY • WWW.FRIO MAX.COM

Minister Otmar Oduber:

Ta bay purba otorga 500 pa 600 tereno tur aña y lo enfoca tambe riba construccion di condominiumnan pagable

ORANJESTAD (AAN): Diahuebs durante un conferencia di prensa, Minister di Infraestructura Otmar Oduber a papia riba e maneho pa loke ta otorgamento di tereno.

E mandatario a indica cu a traha alrededor di 3 luna pa por bin cu e documento di maneho, cu awor ta riba tur webpage di DIP y di Ministerio di Infraestructura. Asina comunidad por sa exactamente kico nan derechonan ta y kico ta e rekisitonan, ki ora tin un excepcion, ki ora bo ta haya un extension di tereno y ki ora bo por haya e posibilidad di transferi bo tereno.

Esaki segun Oduber, kende a bisa tambe cu e cambionan cu a bin cune, ta ayuda evita venta y negoshi di tereno cu a tuma lugar na un forma exageradamente grandi durante gobernacion anterior.

“Nos a depolitiza e aspecto di dunamento di tereno y nos a percura pa DIP bira e unico organo caminda cu comunidad di Aruba ta entrega su documentonan y ta percura eynan tambe pa atende cu e peticion, dicidi riba e peticion y duna consejo riba e peticion”.

“Percura tambe pa tratamento di e documento tuma lugar”.

Esaki segun e mandatario, kende a sigui bisa cu actualmente tin mas cu 12.000 peticion pa tereno.

Segun Oduber, tin un file cu ta contene 8.340 documento cu firma di ex minister Benny Sevinger riba nan, cu ta bisa cu e ta bay acuerdo cu e peticionnan.

“Tur a keda como un promesa di campaña, unda cu tin cu ta di fecha 2010 y 2011 tambe”.

“Simplemente e minister anterior a hunga cu emocion di nos conciudadanonan”.

“Bo ta bay cerca dje y no na DIP, e ta firma cu un pen pabo y bisa ‘akkoord’,

despues di cual e ta pone ma atencion di e departamento, pa despues e papel ta bay drumi, pasobra no tabata tin tereno”. Esaki segun e mandatario, kende a sigui bisa cu tin documentonan te hasta unda cu 3 pa 4 tereno a wordo duna na mesun hende.

Oduber a splica con e proceso nobo ta hinca den otro, unda cu tin dos tipo di peticion, esta peticion pa vivienda y un peticion pa negoshi.

E proceso pa busca un tereno pa vivienda ta cuminsa na DIP y no na ningun minister, e peticion mester ta mas cu 1 aña bieu y una vez cu bo a hasi e peticion, bo ta bay den un asina yama ‘pre-reservering’ y despues den un ‘reservering’.

Esnan cu tin peticion di mas cu 1 aña bieu te cu esnan cu tin un peticion di alrededor di 15 aña, ta bay ricibi carta.

“Nos no por duna tur hende tereno, pero e maneho ta poni cu pa aña 500 pa 600 tereno tin cu Sali pa comunidad di Aruba y



den esey nos ta haciendo inversionnan”.

Esaki segun e minister, kende a sigui bisa cu ta bay automatiza y digitaliza e proceso di midimento di tereno, mientras cu e instruccion a wordo duna na DIP y Kadaster pa nan cuminsa produci e cantidad di tereno necesario.

Ta bay busca barionan nobo pa wordo crea dentro di e distritonan cu tin.

“Principalmente ta bay percura pa bay ariba tambe den construccion, pues condominiumnan pagable pa nos propio hendenan”.

“Nos ta crea un instituto banda di FCCA pa loke nos ta yama casnan pagable, cu ta casnan entre 125.000

y 150.000 y casnan entre 225.000 y 250.000”.

Esaki segun Oduber, kende a bisa cu tur tipo di famia e ora ey por haya chens di biba den nan propio cas.

Asina e mandatario a sigui splica tur e rekisitonan, unda cu el a bisa tambe cu ta bay para e asunto di hendenan cu ta haya tereno y keda hopi tempo sin hasi nada cu esaki.

E hendenan ta bay haya suficiente tempo pa hasi algo, pero si nan no construi riba dje, e tereno lo por bay pa otro hende cu si ta bay hasi uso di e tereno na bon manera.

DIARIO a puntra e minister

si no ta asina cu si bo otorga 500 pa 600 tereno tur aña manera cu el a bisa, e ora ey pronto lo no tin mucho lugar mas pa construi cas.

El a indica cu pesey un parti importante ta construccion di condominiums of e asina yama ‘flats’ manera cu tin por ehempel na Hulanda tur caminda. E ora ey por tin mas lugar di biba pa hende, usando menos tereno.

El a indica cu quizas ta bay tuma un tiki tempo pa hendenan na Aruba custumbra cu e idea aki, pasobra esey den futuro cercano lo bira e mihor manera pa mas hende haya lugar di biba.

HANIEL: DOMINA BO CU CORAZON!!
AMOR PA SEMPER, CARISABO AMOR Y PONE
RODIA DEN BO PIA PA STIMABO SUPLICA BO
AMOR PIDI BO PERDONE!! NO TA IMPORTA
SEXO. STIMABO IMEDIATO !!!
100% GARANTIA. NO TIN GAÑADO!!!

Mi ta ALEXA CROES mi tabatin mas di 6 luna separa di mi casa tata di mi junan. un mucha jongjongcu a mira mi casa i a guste paso mi casa tatrain i tinhopi tipo i tacorebn auto e la bai tras di e mucha lagamicu cas cu ju cu tur cos mi a bira hopi desespera imaaserka HANIEL stoihasiwega den 3 dia e hombre a bin cas i talokolokocumi manera antes HANIEL no tapapia e tahasi.

SI BO KIER SA KEN TA STIMABO, CON NOS POR TRESE STIMABO MANDA BO FECHA DI NACIMIENTO PA RESPONDE BO IMEDIATO

568.05.41

MEXICAN
Branch for this SUNDAY
4th of March 2018

The Mill
 RESORT & SUITES
 ARUBA

Price \$35 + Taxes
Children pay half price (5-12 years)
Bring your Group of 5 persons or more will receive 15%

Dance the hour away with our live Mariachi

Everyone Will Receive a Margarita as Welcome Drink

For Reservation Call: +297 526.7714

FOOTFIT. BIRKENSTOCK

Clarks

AEROSOLES

naturalizer

Finn Comfort
Made in Germany

DISCOUNT 20% TO 50%



**MARCH 2ND - 3RD AND 4TH
SUPER SALE
WEEKEND!**

At Simon Square LG smith Blvd 106 | 9 am to 7 pm

Un biaha mas ilegalnan kier a drenta nos isla na Dos Playa



ORANJESTAD (AAN): Ilegalnan posibelmente treciendo mercancia di contrabando a haya dificultad pa drenta Aruba. Banda di Parke Arikok, park rangers a wak cantidad di cosnan ta drief den lama y canto di e beach na Dos Playa. A bati alarma na Polis y na Warda Nos Costa. A bin haya e boto uza pa drenta Aruba pega na canto di beach.

Durante buskeda a bin a haya tres ilegal scondi den area. Ta sospecha 10 pa 15 hende y mucha tabata abordo La Bella cu a sali for di Las Piedras, Venezuela. Polis a haya ta drief cantidad di

jerrycan di gasolin.

Kustwacht a lanta helicopter pa inicia un buskeda grandi pa haya e otro ilegalnan. E ilegalnan a trece cu nan tambe un cantidad desconoci di cachonan di rasa, pues a haya 4 puppy pugs hoga.

Personal di Guarda Nos Costa, Polis, Kustwacht cu helicopter y na tera hunto cu Park Rangernan a haci buskeda pa basta ora mey mey di e seronan den e rooi despues di sali for di Dos Playa. E motornan di boto a wordo kita. E tankinan di gasolin a wordo confisca. E boto a keda di evalua si ta bay cu esaki.

ALL PROTECTION & SECURITY SERVICES

- Burglar & Fire Alarm Systems • Access Control Systems
- CCTV Systems • Patrol Services

Tel: 583-0955 Cel: 732-0955 Tanki Leendert # 10-B lokal 7

TA BUSCA

un

TECHNICO

pa join nos team pa traha cu sistema di alarm y camara.

583-0955

Parti di maneho di tereno:

Bo mester tin 60% di e edificio construi, prome cu bo por transferi bo tereno pa otro hende



ORANJESTAD (AAN): Durante un conferencia di prensa Diahuebs mainta, Minister di Infrastructura Otmar Oduber a papia riba e maneho cu tin actualmente riba otorgamento di tereno pa construi cas y pa negoshi. Pa loke ta e parti comercial, tin un proceso unda cu bo tin cu entrega un descripcion cortico di bo negoshi ora cu bo hasi bo peticion pa e tereno. “Den pasado bao di e gobierno anterior te hasta tabata yega na acuerdonan rapido cu amigonan di e partido, pero esaki no por mas”. “Awor bo ta entrega bo peticion, si e peticion ey den nos bista ta cuadra cu nos maneho di ‘Ruimtelijke

Ordering’, bo ta manda un descripcion cortico di bo proyecto y una vez cu bo haya OK pa esey bo por yega na remarke pa un ‘optie’ cu ta standard pa tur hende”. “Ora cu bo pasa e optie bo ta haya un acuerdo di erfpacht, despues di cual bo ta haya un acto notarial”. Esaki segun Oduber, kende a indica cu esnan cu kier inverti na Aruba y ta hasi un proyecto tin cu paga un porcentahe di e suma

total di e inversion. Si bo ta bay construi un edificio mas grandi, ta mas hopi e porcentahe di contribucion ta bay ta. Antes tabata 5 promil, pero awor el a wordo hisa na 7.5 promil. E suma cu wordo paga ta bay pa yuda salvaguardia naturaleza, medio ambiente y e aspecto social aki na Aruba, segun e mandatario. Otro cambia cu tin ta cu no ta sin mas bo por transferi e tereno cu bo a haya, si

cu tin cierto criterionan cu wordo aplica na dje, cu ta describi den e proceso. Oduber a splica cu un di e partinan importante ta cu bo mester tin 60% di e edificio construi riba e tereno, prome cu bo por transferi esaki. Esey ta pa evita cu ta hasi negoshi cu tereno, segun e mandatario. Asina tin un cantidad mas di rekisito pa loke ta entre otro ora cu bo kier expande bo cas of bo negoshi.

LONG LIFE

Fura set di sala, nos ta fura set di comedor gratis.
Nos ta fura tur sorto di matras y box.
Nos ta bende tur midi di box y colchon nobo.

Pa mas inf. yama: 588-0846 / 745-9154

CASA DE LANNOY N.V.
QUALITY FABRICS AND HABERDASHERY

Banda di Ladies Choice

FINAL STORE CLOSING

EVERYTHING MUST GO - TUR TUR COS

TELA, ZIPPER, BUTTON, APPLIQUE, TRIM!!!

TREMENDO BARRATILLO!!

BIN PROBECHA

Diabierna 12:00PM-6:00PM Maart 2
Diasabra 10:00AM-5:00PM Maart 3

DOUBLE SPIN DOUBLE WIN

DOLLAR EDITION

CRYSTAL Casino

Win your share

\$ 62.500 in Prizes

Starting *March* 2nd at 10PM

RAFFLE EVERY FRIDAY & SATURDAY

3X WINNERS PER NIGHT.

WINNERS ARE ANNOUNCED STARTING AT 10PM, 11PM AND 12AM

GRAND FINALE MARCH 24th 2018

With Prizes Up to \$ 10.000

It's Pointless To Play Anywhere Else!

Must accumulate 25 points during the week to be eligible to participate.
Management reserve the right to change or cancel any promotion. Keep it Fun & Play Responsibly

Located at the Renaissance Aruba Resort & Casino, L.G. Smith Blvd. #82
For more information, please call 583-6000, ext. 6318 or ext. 6437



ATIA ta preocupa cu proceso di baha container na Aruba na Barcadera

PORT OF BARCADERA -MAIN GATE-

ORANJESTAD (AAN): ATIA ta keda tuma nota cu tin inconsistencia den sumministracion di barco di carga pa Aruba. Segun ATIA, den combersacion cu Gerencia di Astec por conclui cu un parti importante di esaki ta worde causa pa motibo cu desde aña pasa, barco di

container frecuentemente ta yegando laat pa nan berthing reservacion den e schedule na waf, cu consecuencia cu e barco di containernan aki mes ta dicidi di bay otro destinacion promer cu bolbe back Aruba despues. ATIA hunto cu ASTEC y otro participantenan den e proceso lo trata na sinta na mesa pa mira

con e proceso esencial pa comercio y nos economia lo por ser mitiga. Tambe ta ricibiendo informacion cu e huma di WEB ta causa molester pa e trahadornan ariba waf, cual ta causa cu frecuentemente tin cu demora e proceso na barco aun mas.

ATIA ta compronde cu e huma ta un molester serio pero na

final di dia esaki ta afecta servicio den un proceso esencial pa comercio y Aruba. ATIA ta keda trece e preocupacionnan dilanti pasobra Aruba su economia ta casi totalmente dependiente di un suministro di producto na un manera continuo y confiabel, mirando cu casi tur producto cu ta worde consumi na Aruba ta worde importa. Si e proceso

aki worde interumpi of tin tardanza pa cualkier motibo e ta causa peliger pa nos economia, muy en particular considerando e importancia di nos sector turistico.

ATIA ta sigui den contacto cu tur partido involvi den e proceso crucial aki y ta spera di por contribui y concientiza tur esnan involvi con crucial e proceso aki ta pa Aruba.

Dal den auto move debi e tin cu bay hospital

ORANJESTAD (AAN): Central a dirigi patruya Oranjestad riba LG. Smith Boulevard pa dalmento altura di Parlamento di Aruba relaciona cu dalmento sin herido probablemente esun cua ocasiona esaki lo ta bao influencia.

Na e sitio indica patruya wordo acerca pa personal di "Nagico" y el a mustra e polis potret di e auto cual a ocasiona e dalmento. E ta declara cu e homber a bise cu e mester bay debi cu su casa ta malo den hospital. Tambe el a declara cu e homber ta hole na alcohol.

Despues polis a papia cu e señora inicial S.O. cu a wordo perhudica y e ta declara cu e homber a dal tras di su auto.



SUZUKI Way of Life!

VITARA!
MAKE IT YOURS!

2018 Vitara GL+ **AWG 47,000**
2018 Vitara GLX **AWG 51,000**
EXCL. BBO/BAZV

Test Drive the **New Vitara** and make it your today! Make use of this promotional offer. Available for a limited time only.
#StyleisStandard #WayOfLife

U **ULTIMATE**
AUTOMOBILES

Ultimate Automobiles
Sabana Blanco 35, Oranjestad
Telephone: (+297) 583-9800
Email: info@ultimatearuba.com
Web: www.suzukiaruba.com
Facebook: SuzukiAruba

5 YEAR
WARRANTY
OR 100,000KM

IN FEBRUARY



**WE GAVE AWAY:
ONE LINCOLN MKC
ONE KIA RIO &
\$425.231,33 IN JACKPOTS**

COME FIND YOUR WINNING MOMENT AT

CRYSTAL & SEAPORT
Casinos

Simply The Best

Toys4us

coi HUNGA di calidad!



©2018



©2018



©2018



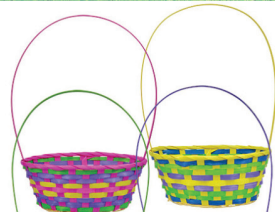
©2018



©2018



©2018



©2018



©2018



©2018



©2018



©2018

Wilhelminastraat # 81 - Tel: (297) 582 22 07

Un manera bunita con algun di nos turistanan ta disfruta di Aruba su lama



ORANJESTAD (AAN) – Diamars atardi a capta atencion con bunita un grupo chikito di turista tabata probecha di nos lama blou, hopi keto y transparente, chapalea riba balsa, den un atardi esplendido, bahando for di Nikki Beach te e area di Wilhelmina Park. Un redactor di DIARIO a saca e potretnan aki, unda por mira e imagen durante cu nan tabata haci e deporte y na momento cu nan tabata mas cerca di tera y den e panorama por a mira un parti di e hotel combina cu un crusero. Masha bunita Aruba ta pa nos turistanan. Nos prome pilar economico cu cada un di nos mester cuida hopi, y gradici tambe cu hopi di nan ta encanta cu nos isla y su servicio. Virtudnan cu nos no mag descuida.



Alumno di Juliana School herida durante wega na scol



ORANJESTAD(AAN): Algo prome cu 1or di merdia un hoben a keda herida na school. Pa ser exacto na Juliana School cual ta situa e momento nan aki na Centro deportivo Franklin Bareño na Piedra Plat. For di mainta trenpan te cu e ora nan di merdia docente nan a bandona lokaal y bay riba welga.

Pues hopi estudiante no tabata tin les y un grupito di mucha homber a dicidi pa bay hunga e wega popular cu ta ser yama “Wega di Florin”.

Durante e wega aki, un hoben a rek un scop y a dal un otro hoben malamente na su pia, y a kibra su weso scheenbeen, yama tambe weso tibia. E hoben pa colmo ta un futbolista popular di U15 di e equipo di RCA cu ta estudiante na e school menciona y ta actualmente den 3e klas MAVO.

E hoben aki cu inicial J.V. tabata sclama di dolor di e golpi, y Ambulans a yega na e scol pa atende e hoben.

El a worde transporta pa Hospital y lamentablemente sin e Florin cu e tabata hunga pa gana. Awor full su pia drechi ta den gips y lo ta inactivo pa basta tempo.

St. Patrick's Day

coi hunga di calidad

Toys4us

Wilhelminastraat # 81 • Tel: 582-2207

CUMPRANDO SERCA NOS, BO PLACA TA KEDA CIRCULA NA ARUBA.

Reaccion pa coregi declaracion director Arubus:

Tarifa pa localnan sin Smartcard ta fls. 4.50 mescos cu turistanan ta paga

ORANJESTAD (AAN) – Na nos mesa di redaccion a drenta reaccion di algun pasahero di Arubus, cu mayoria di biaha ta nan medio di transporte y cu no necesariamente tin un smartcard. Nan a lesa den corant y a scucha na radio, e director di Arubus declara cu e tarifa pa pasahero local ta 3 florin y 4 florin pa turista. E pasaheronan ta puntra ta di unda e director di Arubus a saca e prijs ey? Pasobra 3 florin ta costa si, si bo ta cumpra un smartcard. Pero si no ta asina e pasahero local ta paga 4.50 fls, mescos cu e ta costa pa turista unda

tambe ta coregi e funcionario cu a papia di 4 florin. Un director cu no sa exactamente cuanto e prijs pa trip ta, no ta parce cu ta mucho informa anto di e maneho di prijs di e compania cu e ta maneha. Algo cu segun e pasaheronan ta laga hopi di desea. Salario di chofernan: Ademas a drenta un critica tocante locual e mesun funcionario aki a menciona tocante salario di chofernan. Hamas y nunca nan ta gana 6 mil florin. Hopi chofer a keda babuca tambe ora di a tende esey hustificando e

gastonan halto di Arubus. E pregunta ta pakico e no a menciona cuanto e mes ta gana? Cuando cada miembro di su staff ta gana? E chofernan cu ta e berdadero motor di e compania, esnan cu ta traha cu mal of bon tempo, cu ta chupa calor sin fin den mayoria di e busnan, pasobra nan no tin airco; esnan cu tin cu guli zundra di cierto pasaheronan ora cu nan ta laat pa motibo cu of no tin suficiente bus of no tin suficiente chofer pasobra nan ta bira malo mester tuma AO, of ora e bus ta para riba caminda pasobra e no ta funciona bon, of ora cacalaca ta sali for di vloer bao di stul of ta bula riba nan cabes. Y tur esaki sin tene cuenta cu e malesanan cu nan ta sufri: problema cu schouder, lomba, presion halto, etc., pa cual ni sikiera tin un seguro apart dentro di un cuadro di seguridad laboral. Well, well, nan ta esnan di mas mal paga, segun reaccion.

Cu otro palabra, tin reaccion tocante e hecho cu e director di Arubus cada bez cu e ta papia no ta bisa e cos manera e ta. Ban wak con Minis-

ter ta tuma carta den Arubus, pasobra el a reuni cu e trahadornan y a scucha atentamente tur keho cu tin. Ta djis ban wak...segun reaccion.

Den caso tiro den cabez na Curacao Hues a prolonga detencion di muchanan 13 y 15 aña

ORANJESTAD (AAN): Un informe procedente di Curacao ricibi via nan Ministerio Publico, ta elabora riba e caso hopi lamentable muy en particular ta trata di mucha hoben menor di edad cu dos ta wordo sospecha di a tira un mucha muher.

Segun e version cu dos hoben sospechoso cual uno tin 13 aña y otro tin 15 aña di edad cua tira damita di 13 aña den Brevengat a presenta dilanti Hues-Comisario.

Ta asina cu Diamars cu a pasa, e dos menornan a presenta dilanti Hues Comisario. Ta trata aki di e mucha homber sospechoso di inicialnan R.R.E. naci na Curacao cu tin 13 aña di edad, y e otro mucha homber sospechoso di inicialnan S.J.J.W.M. di 15 aña naci na Curacao tambe.

Nan ta wordo sospecha di ta involvi den e caso di tiramento Diasabra 3 di Januari 2018 den barrio di Brevengat (Kaya Augustin Boelijn) y na unda e victima, un mucha muher di 14 aña a resulta herida na cabez pa un tiro for di un arma di candela.

Ta trata conforme di ley di un posibel caso di intent di asesinato/homicidio y posesion di arma di candela cu municion. Hues Comisario riba demanda di Fiscal a ordena na "gevangenhouding" cu 60 dia.

Mientras tanto a drenta informacion cu e damita victima di 14 aña cu a wordo herida pa tiro den cabez, a saca un video unda e ta pidi pueblo: "Sigui reza pa mi, tur cos ta bon cu mi, Amen".

The Hang Out SPORTS BAR & RESTAURANT

Net pabao di Centro Medico San Nicolas

TA PRESENTA mayan Diasabra

Banda **BADU** HAWAIIAN STYLE PARTY

Entrada: BIGSMILE

Everyday Open for lunch Till mid-night

ANGELO

Fashion World

Caya G.F. Croes

&

Jeans Alley
Levi's Aruba

Royal Plaza Mall

Side Walk Sale

Diabierna, 2 Maart • Diasabra, 3 Maart
9 AM te cu 6 PM NONSTOP
Dilanti JEANS ALLEY den ROYAL PLAZA MALL

LEVIS JEANS 35/45 FLORIN
CARSON DEFTIG 45 FLORIN
CAMISA 25 FLORIN
POLO/TSHIRT 20 FLORIN
BLUSA 20 FLORIN
SHORT 25 FLORIN

PANJA PA MUCHA
10/15/20 FLORIN
SAPATO 50% OFF

PASA WAK Y PROBECHA...



Minister Ruiz-Maduro ta reitera con, ken y pakico a elimina "San Nicolas Regimen"



ORANJESTAD(AAN) – Minister di Finanzas Xiomara Ruiz-Maduro, a elabora den conferencia di prensa di Gobierno, Diahuebs mainta, tocante e tema: "Regimen San Nicolas".

Minister Ruiz-Maduro a cuminza expresando cu gobierno a trece e tema aki dilanti, pero por a ripara cu Oposicion a purba di bruhatera pa asina crea un constelacion di informacionnan cu no ta cuadra cu berdad.

E mandatario a menciona cu na 2013 a bin cu un incentivo cu a wordo crea pa bin cu un maneho (no un ley) pa purba crea actividadnan economico na San Nicolas.

Asina a bin cu un regimen fiscal special unda e companianan a wordo encurasha pa asina e comerciantenan bay establece nan mes na San Nicolas pa trece cune e trahadornan, y e actividad economico cu San Nicolas tin mester.

Den e cuadro aki, e dignatario a subraya, en berdad tin companianan cu a solicita cu ta un total di 19.

Di e companianan aki, e mandatario tin entendi cu tres ta esnan cu ta cumpli cu e rekisitonan cu tin.

Loke ta pasa ta cu Aruba, perteneciendo na Reino Hulandes, tambe ta cay den e parti di supervision di Union Europeo, cu nan ta

yama "EEU Gedraags Code Groep" cu ta un grupo den cual Hulanda ta raporta y Aruba tambe, via Hulanda, mester haci esey, y nan a haci pregunta na nos pais riba dos regimen fiscal cu nos ta brindando na nos pais. Y un di nan ta "San Nicolas Regimen". Den e documentacionnan cu gobierno a haya tin un unda ta bisa cu dia 2 di Juni 2017, a pidi ex-minister Bermudez pa manda mas informacion tocante e regimen aki y cu dia 20 di September a manda esaki. E mandatario a splica cu e informacion aki a wordo scrutina y despues cu expertonan a papia cu otro, a bin e conseho den cual nan a bisa cu no por a wanta e regimen manera cu e ta pasobra e ta trece e peligro di surgi un competencia inhusto cu mester tin entre e paisnan, pa loke ta e regimen fiscal y cu nan por wordo perhudica door di e "San Nicolas Regimen", manera cu e ta. Aki nan ta papia di "ring fencing" unda cu simplemente bisa e companianan por draai rond cu e placa di belasting, pa nan keda e ora ey sin pague. Pues e ta un incentivo cu ta perhudica e sistema fiscal.

Den cuadro di esaki, e dignatario ta subraya, ex-Minister Bermudez a wordo informa y el a haya consehonan di locual ta departamentonan di impuesto y un grupo di coordinador di Departamento Fiscal di Aruba, a aconseha e ex-minister pa kita e incentivo ey cu ta un regimen cu nunca a bay den ley tampoco.

E ex-minister di finanzas a bay di acuerdo e ora ey pa asina e por a elimina e San Nicolas Regimen aki.

Dia 7 di November, na momento cu Gabinete Wever-Croes a huramenta, e mesun

"EU Gedraags Code Groep" a acerca gobierno di Aruba y a bise cu e tin mester di e compromiso di Pais Aruba, di e carta di Minister Bermudez, pa asina ey por haya evita pa Aruba subi riba e lista preto. E mandatario a subraya cu ora un pais ta subi un lista preto pa motibonan fiscal ta casi imposible pa baha di dje. P'esey semper ta wordo recomenda pa evita pa esaki sosode cueste loke cueste.

Pesey for di prome dia cu e, como minister nobo di Finanzas, a yega trabao dia

27 di November el a reuni cu e Buro di coordinacion fiscal y el a wordo informa cu tin un problema pasobra sr. Bermudez no a manda e carta y nan mester e compromiso aki riba papel. Pesey dia 28 di November e carta concerni a sali debidamente, y hunto cune despues, dia 1 di Februari a sali publica den medionan di comunicacion cu maneho di e incentivo menciona a dicidi di hale aden y tur compania cu tine, lo keda cune te 31 December 2020.

Den un e-mail di dia 31 di October 2017 cu Minister Bermudez a manda na e Buro di Fiscale Zaken y director di Impuesto, unda e ta bisa nan cu e ta bay di acuerdo pa elimina e regimen special pa San Nicolas. Minister di Finanzas a cuestiona Minister Mike de Meza, cu como ex-titular di e cartera aki mester tabata sa mihor y awor manera mucha chikito kier bruha tera. El a subraya cu ningun momento tabata e gobierno aki a haci esaki pa mala Fe.



FRASA INTERNATIONAL TRADING N.V.

Tel. (297) 582 2704 / (297) 582 3750
Fax: (297) 583 1035

Career opportunity

Frasa International Trading N.V. is looking for a

Account Receivable Supervisor

Goal:

Serves customers by providing information: responding to requests, resolving problems, collecting revenue.

Job responsibilities include:

- Provides information to customers by verifying understanding of request; answering questions; offering assistance.
- Initiates service by recording requests; forwarding to dispatching.
- Collects revenue by receiving and recording payments.
- Resolves billing problems by identifying the problem; explaining procedures; forwarding required adjustments.
- Improves quality results by evaluating processes; recommending changes.
- Updates job knowledge by participating in educational opportunities.
- Accomplishes customer service and organization mission by completing related results as needed.

Job requirements:

- Informing Others, Verbal Communication, Resolving Conflict, Listening, Multi-tasking, Customer Service, General Math Skills, Promoting Process Improvement, Problem Solving, Thoroughness, Quality Focus

Join our team of friendly professionals!

We offer competitive wages and excellent working conditions.

If you are interested please send your application to Human Resources Department hr@frasaaruba.com only short listed applicants will be contacted.

Bringing the world of food to you...

YOUNG FELLOW BAR & RESTAURANT
Barcadera 10 - Tel: 585-6408
Bo no tin lugar pa come? Young Fellow ta bek.
Special: Bacalao
5:00-7:00 **HAPPY HOUR** Wilmer Bejarano
y 9:00 **BADU** Entrada Afl.5,-
Diasabra: Sopinan y Beef Vegetable Oriental
Domingo 11'or Dushi BBQ y Mochi Pisca. Be young @
4'or Solterito y Los Amicales ta bek den cas. Young Fellow

Telefonnan di DIARIO
582-6747 Fax 582-8551

Athletesports

the athlete in everyone

BUY ONE

AT REGULAR PRICE

GET ONE

AT EQUAL OR LESSER VALUE

FREE

MARCH 1, 2 & 3



• **CAYA BETICO CROES #14**
• **DILANTI. PENHA..**

OPEN FROM

9:00 - 18:30

the  **athlete's foot**
sport with style


NIKE CONTROLLED SPACE


UNDER ARMOUR


PUMA



glitz
casino



Casino Wide Drawings

HOURLY 5 - 9 PM - \$100

WIN \$500 CASH AT 10PM

MUST BE 18 YEARS OLD OR OLDER | MUST HAVE A VALID ID AND PLAYERS CLUB CARD 25 PTS PER TICKET | 100 PTS TABLE GAMES MANAGEMENT RESERVES ALL RIGHTS

TEL 587 3399 • LOCATED AT THE LA CABANA BEACH RESORT & CASINO

Hues no a kere e storia cu nan a wordo menaza pa hiba droga

Dos Dominicano gara cu mas di 9 kilo di cocaina den maleta pa hiba Hulanda

ORANJESTAD (AAN) – E homber Dominicano J.A. (28) biba na Hulanda y e Dominicano J.B.P. (23) tambe biba na Hulanda, ayera mainta a scucha Fiscal baha pisa riba nan. Fiscal a bisa cu e no ta kere nada di e storia cu nan lo a wordo menaza cu pistol pa hiba e droga. El a existi 48 luna di prison pa J.A. y 42 luna di prison pa J.B.P. Hues a dicta sentencia di biaha y a condena J.B.P. na 24 luna di prison y J.A. na 30 luna di prison. Nan a wordo gara na aeropuerto cu 4 maleta yen di cocaina. A confisca 9.3 kilo cu tabata destina pa Hulanda.

MENAZA PA HIBA DROGA?

Durante tratamiento di e caso a sali na cla cu tanto J.A. como J.B.P. ta bibando na Rotterdam. Dia 7 October 2017, miembro nan di Douane a detene nan na aeropuerto despues cu e cacho anti droga a reacciona riba nan maletanan y a bin haya 9.3 kilo di cocaina den bom falso di e maletanan.

Ta asina cu J.A. y J.B.P. a bay for di Hulanda pa Santo Domingo pa bishita famia y despues a bin Aruba. Nan a bin cu pa 1 siman. Den Corte nan a bisa Hues cu nan a wordo acerca pa un persona y segun nan, na dado momento nan a wordo obliga pa hiba e droga.

Tur cos a cuminsa cu cumplimiento di marihuana. Nan a bisa Hues cu un tal Pepe y Cali, for di kendenan nan lo a cumprá marihuana pa propio uso, a puntra nan si nan ta durf di transporta droga pa Hulanda. Segun nan, nan no a wordo ofreci nada pa transporta e droga. Nan a bisa Hues cu e homber lo tabatin arma. E duo aki a bisa

Hues cu un diamars un persona a bay bati na porta di e camber di hotel unda nan tabata keda y a bisa nan pa percura transporta e droga sino lo tin problema grandi. Nan mester a viaha diasabra bek pa Hulanda.

Fiscal a muestra cu Pepe y Cali a puntra nan si nan ta durf di transporta droga pa Hulanda. E momento ey nan lo a nenga. Su siguiente dia nan a bay na mesun lugar. Hues a haya esaki hopi straño cu ta bay na e mesun lugar atrobe. Nan a bisa cu e di dos dia nan a wordo menaza cu pistol door di Pepe y Cali ariba caya. Tur dos tabata arma. Tambe J.A. a wordo maltrata y a kita placa for di nan.

Hues a haci un serie di pregunta pa saca afor kico realmente a pasa. Nan a bisa cu nan tabata sinti den trans. Hues a remarca cu por ta door di e uso di marihuana? El a remarca pakico nan no a bay Polis. Nan a bisa cu nan a spanta.

E maleta grandi di nan a wordo busca door di Pepe y Cali y nan a trece 4 maleta chikito pa nan viaha pa Hulanda. Hues a remarca cu ta masha straño cu ta puntra nan pa hiba droga y awor ta resulta cu ta kita placa for di nan. Normal ta ofrece placa pa transporta droga.

Hues a muestra cu J.A. no ta desconoci den asunto di droga. Segun registro di Ministerio Publico di Hulanda, na 2013 y 2014, J.A. a wordo condena caba pa droga. J.B.P. no tin carchi di castigo. J.B.P. a bisa Hues cu e ta sufrí di curazon. El a nace cu buraco den curazon y a haci operacion. Ainda e tin problema. De vez en cuando e tin problema cu halamento di rosea. E abogado mr. Thielman

a bisa Hues cu el a purba haya document di cardiologo di Hulanda, pero nan ta haci hopi difícil.

FISCAL

Fiscal a bisa cu e ta haya legalmente proba e transporte di 9.3 kilo di cocaina. Na opinion di Fiscal, e duo J.A. y J.B.P. tabata sa cu nan tabata transporta droga. Nan tabatin 4 maleta. Esey ta haci cu nan ta complice di transporte di droga. Nan a bin hunto Aruba y a keda hunto den camber di hotel y nan a bin cu e mesun storia cu nan a wordo menaza. Fiscal ta haya cu nan mester por tabata sa cu tin droga den e maletanan. E maletanan tabata mas pisa cu normal.

Fiscal a bisa cu e ta comparti punto di bista di Hues, cu si a wordo menaza por a yama Polis. Fiscal a bisa Hues cu e no ta kere e storianan. E ta haya cu e sospechosonan a bin cu diferente storia y e no ta kere ningun. Fiscal a bisa cu e no ta kere tampoco cu nan a wordo menaza.

El a muestra cu e sospechosonan tabata sa cu nan a bin Aruba pa transporta droga. Pa cu castigo el a bisa cu e ta tene cuenta cu J.A. dos biaha caba a wordo condena pa droga y J.B.P. no. Fiscal a sigui bisa cu e no ta bay tene cuenta cu situacion di salud di J.B.P. E ta kere cu den KIA lo por duna e atencion medico necesario.

SOSPECHOSO A RABIA CU FISCAL

J.A. tabata blo reclama y tabata zwaai man. Guardianan di CEA a bay bis'e cu e mester keda keto. Hues a puntr'e kico ta e problema. J.A. hopi rabia a bisa Hues cu Fiscal ta bin cu

su mesun storia. Fiscal a bis'e cu Fiscal ta papia a base di loke nan a bisa. J.A. a rabia asina hopi cu el a bisa cu e kier bay for di sala di Corte. Miembro di CEA a boei su man y hib'e mientras cu J.B.P. si a keda tranquil.

FISCAL A EXIGI CASTIGO

Fiscal e ora ey a sigui bisa cu Ministerio Publico tin un maneho pa cu droga. E ta haya cu Aruba ta wordo mal usa como trampoline pa hiba droga Hulanda. Teniendo cuenta cu e 9.3 kilo di cocaina, el a existi 3 aña y 6 luna (42 luna) di prison pa J.B.P.

Fiscal a bisa cu pa J.A. ta otro. E ta haya cu mester considera J.A. un residivista mirando cu dos biaha caba el a haya castigo pa caso di droga na Hulanda. Fiscal a existi 4 aña (48 luna) di prison pa J.A.

DEFFENSA ABOGADO

Mr. Thielman a bisa cu e sospechosonan a admiti cu nan mester a hiba droga. E abogado a bisa Hues cu e pregunta ta si por papia aki di complice. El a muestra cu recien Hof di Corte Superior tabatin sentencia den un caso caminda mas droga a wordo haya pa hiba Hulanda y sigui pa Inglatera. Aki ta trata di 10 kilo di cocaina. Segun e abogado, Hof ta haya cu no por prueba complice. No por papia cu tabatin suficiente cooperacion. Na opinion di e abogado, Hof ta muestra cu solamente e sospechosonan tabata sa cu ta transporta droga y esey no ta suficiente. Hof tambe a muestra cu tampoco e hecho cu nan tabata keda den mesun hotel y tabata haya cosnan paga, no tabata suficiente.

E abogado a bisa cu den e caso di e dos sospechosonan J.A. y J.B.P., nan a bin for di Santo Domingo pa despues bay Hulanda. Segun e abogado, e ta kere cu si nan intension real tabata pa transporta droga, nan lo por a haci esaki via Santo Domingo y no bin Aruba. Na Aruba nan a wordo puntra pa hiba droga.

Na opinion di e abogado, e hecho cu nan no tabata sa cuanto droga tin den e maletanan y no a haya oferta di placa, no por papia cu complice. El a muestra cu Hof den e caso cu el a referi na dje, a condena pa 10 kilo, 3 aña di prison y no por compromete cu Fiscal a existi 3 aña y 6 luna di prison y 4 aña di prison. E castigo ta demasiado halto.

SENTENCIA

Hues a sera tratamento di e caso y a bisa cu e ta dicta sentencia di biaha. Hues ta haya legalmente proba cu nan a transporta droga. Hues a bisa cu e no ta kere e storianan di e duo aki. El a muestra cu nan a bin hunto Aruba y hunto a bay papia cu e hendenan. Hues a bisa cu e ta kere cu henter e viahe pa Aruba tin di haci cu transporte di droga. El a splica tambe cu e maneho di Ministerio Publico ta diferente cu maneho di Corte di Husticia. Fiscal a existi 3 aña y 6 luna pa J.B.P. y 4 aña pa J.A. Sin embargo segun maneho di Corte di Husticia, Hues a condena J.B.P. na 2 aña (24 luna) di prison. Esaki pasobra ta promer biaha cu e ta cay sera pa droga. Pa J.A., Hues ta considera otra. E ta haya cu J.A. ya a wordo condena dos biaha y a conden'e na 2 aña y 6 luna (30) luna di prison.



Add a chair for only
afl **13.95**
/week



Sofa & Love Seat Sets
afl **42.95**
/week

Available in
blue or black.

Furniture of America™

*This is a rent to own transaction. You don't own the product until all rental payments are completed. Example: \$9.95 x 12 months = \$517.40. Some restrictions may apply, visit our store for details.



**NO CREDIT NEEDED
EASY PAYMENT PLANS**

Cumana 74 | 582-RENT
www.shopdialrto.com



Rent-to-Own

CALLOWAY CORPORATION AIRLINE CATERING SERVICE

Calloway Corporation is looking for a qualified, self-motivated, organized individual to form part of our staff for the positions of:

Facility Maintenance

Requirements:

- Experience with general maintenance in a facility
- Good communications skills
- Organized person
- Basic computer knowledge

We offer:

- Healthy working environment
- Attractive salary
- Pleasant working atmosphere

Interested candidates should pass by Calloway Corporation at the office, Sabana Berde z/n (between Cargo and Fire Department) and fill-out an application form.



Retail space for rent

22 sq meters of air-conditioned space in the retail corridor of Casa del Mar. The space is located in a high traffic area frequented by guests of Casa del Mar and Aruba Beach Club daily.

Call Melvin Colin at 582-7000 ext. 399 for information.

**Telefonnan di DIARIO 582-6747
Fax 582-8551**

Inscripcion pa e estudio pa maestro di Enseñansa Primario na IPA ta cera dia 6 di maart



ORANJESTAD (AAN): Dia-mars dia 6 di maart Instituto Pedagogico Arubano (IPA) ta tene un anochi di informacion pa tur estudiante di HAVO, VWO, EPI y tur otro persona interesa pa haci e estudio pa maestro di enseñansa primario na IPA.

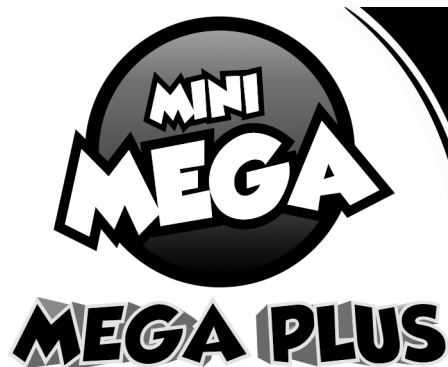
E estudio aki ta forma maestro cu ta cualifica pa duna les na mucha di kleuter y of scol basico. Tur persona cu ta interesa ta bonbini na e anochi di informacion cu lo cuminsa pa 7or di anochi den Sala Madonna di IPA (Isaac Wage-makerstraat 11, San Nicolas). Durante e anochi di informacion lo duna informacion general di e estudio pa maestro pa enseñansa primario. Ademas di esaki lo elabora riba e procedura y prueba di admision cu mester cumpli cu ne.

Tur persona cu ta interesa pa

bira maestro di enseñansa primario por pasa na Studenten Services di IPA entre 8or di mainta cu 12or di merdia y entre 1or cu 3.30 di atardi pa inscribi. Pa por inscribi na IPA mester trece e papel di registro civil (papel di AWG 5,-), si a gradua caba copia di diploma di sea HAVO, VWO of MBO nivel 4.

E gastonan di inscripcion ta AWG 75,-. E ultimo fecha pa inscribi ta dia 6 di maart pa motibo di varios test di admision cu e interesado mester cumpli cu ne. Despues di e fecha aki no por inscribi mas pa aña academico 2018-2019. Pa mas informacion por tuma contacto cu Studenten Services na 5243100 of por bishita nan pagina di facebook 'Instituto Pedagogico Arubano' of nan website www.ipaaruba.com.

Bo unico adres pa sunset / sunsash, frames + slats! Tambe tur productonan di "Arvefa" ariba pedido y goza di 15% di descuento cash & carry! E & E TRADING, Tel: 588-2828 na Patia Straat, Dakota - Judra Bldg.



Awo cu 2 florin mas, bo por gana e **MEGA PLUS**
***Afl. 420.000,-**
***Afl. 320.000,- + Afl. 100.000,-**
 Obtenibel na cualkier rebendado di Lotto. sorteo ta awe noch
 extra



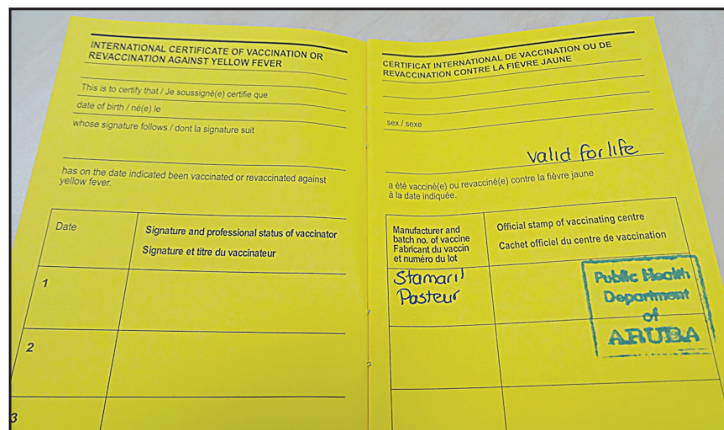
Riba conseho di Organizacion Mundial di Salud

Regulacion nobo pa turista cu kier bin Aruba a drenta na vigor 1 di Maart

ORANJESTAD (AAN): Desde 1 di maart ta drenta na vigor un regulacion nobo pa turista cu kier bin Aruba. Un regulacion na bienestar di salud publico di Aruba. E regulacion ta encera cu tur turista cu ta bin di un pais unda cu tin keintura geel of yellow fever segun e lista di WHO, mester presenta un prueba di vacunacion contra keintura geel na personal di migracion pa nan por drenta Aruba.

E turista mester por prueba por medio di un documento legal cu el a ricibi e vacuna aki por lo menos 10 dia prome cu el a biaha pa Aruba of cu el a haya e vacuna aki den pasado.

E regulacion aki ta wordo implementa riba conseho



di Organisacion Mundial di Salud pa purba na evita entrada di e malesa aki na Aruba. Na Aruba nunca antes a conoce un caso di keintura geel, pero nos tin e sangura cu por transmiti e malesa aki cu ta e sangura Aedes aegypti y ta p'esey ta hopi importante pa evita cu

un turista por drenta Aruba malo cu keintura geel y di e forma aki introduci esaki na Aruba.

Pa residentenan cu ta bay di vacacion, Departamento di Salud Publico ta pone hopi enfasis pa busca informacion di e destinacion cu bo ta bay bishita y si e

pais ta riba e lista di WHO pa gele koorts. Si esaki ta e caso ta recomenda pa busca bo vacuna contra keintura geel por lo menos 10 dia prome cu bo bay di viahe pa proteha bo mes y proteha nos comunidad henter contra introduccion di e malesa aki. Mester recorda tur per-

sona cu keintura geel su mortalidad ta mas halto cu esun di Dengue, Zika y Chikungunya y pa e motibo aki cu prevencion ta necesario.

Pa mas informacion por tuma contacto di seccion di Malesanan Contagioso di Departamento di Salud Publico na 522-4200

TA HUUR Baki pa sushi (Waste Container)



ARUBA
 Beach Club Resort
 desde 1977

E **PROMER** Timeshare Resort di Arubata busca padrentaden servicio **inmediato:**

SECURITY GUARD(M)

Rekisitonan pa Security Guard:

- MAVO / EPB of equivalente
- Mester por traha diferente warda
- Mester por papia, lesa y scirbi: Papiamento-Ingles-Spano y Hulandes
- Nacionalidad Hulandes of permiso valido patraha
- Dispuesto pa duna servicio excelente, siendo: cortes, serio, responsabel, cumplidor y un bon team-player
- Bon condicion fisico
- Edad entre 25 pa 50 aña
- Mester ta dispuesto pahaci un test por escrito na momento di jena e aplicacion patrabao.

Nos ta ofrece:

Seguridad di empleo – salario competitivo – beneficiacion secundario – ambiente di trabao placentero

Pa aplica, pasa personalmente na nos oficina di Recursonan Humano na J.E.Irausquin Blvd. 53 entre 9:00am – 3:00pm (DialunapaDiabierna).



DIESEL MECHANIC

We are looking for a Diesel Mechanic to join our team. The mechanic will perform maintenance and service work on various types of motor vehicles which are used on the airport.

Qualifications:

- Must be at least 18 years of age
- Experience with diesel engines
- Must be able to work accurate
- Valid driver's license
- Flexible to work on various shifts (days, nights, weekends and holidays)
- Excellent health and safety awareness

Please submit your CV to hr@agsaruba.com with recent photograph or submit it personally at our Head Office.

We thank you in advance for your interest in this position, however, only short listed candidates will be contacted for interview purposes.

AGS N.V. | Rumbastraat 20 | T: +297 5838809 | F: +297 5836674

DOUBLE DOWN
SPORTS BAR & GRILL

- Advanced seat/ Table Reservation
- Fully Air Conditioned
- 32 HDTV widescreens
- 6 Giant Screens

FEATURED EVENTS

UFC 222
PPV WATCH PARTY
MARCH 3
WIN
EDGARD vs ORTEGA
FEATHERWEIGHT BOUT

TROPICANA
ARUBA RESORT & CASINO

TA
TROP ADVANTAGE*

Must be age 18 to play. Play responsibly.
www.gamblersanonymous.org

CYBORG vs KUNITSKAYA
WORLD FEATHERWEIGHT CHAMPIONSHIP

EDGARD vs ORTEGA
FEATHERWEIGHT BOUT

J.E. IRAUSQUIN BLVD. 248, ARUBA, DUTCH CARIBBEAN | TROPARUBA.COM | (297) 527-9160 | LOCATED AT THE TROPICANA ARUBA RESORT & CASINO

Homber bao di su "awa" a bula den "laman"

ORANJESTAD (AAN): A drenta yamada via central di polis cu na Moomba Beach tin un homber basta fastioso y e ta bao influencia di un que otro substancia. Patruya cu a presenta na Moomba, e persona encarga cu seguridad di Hadicurari a indica e agentenan den direccion di un homber cabey largo sin T-shirt y a homber ta para na oriya di laman. Pero ora e homber a nota presencia

di polis no a vacila y a bula den laman y a cuminsa landa cu masha velocidad direccion di boeinan.

Na momento cu el a yega el a tene na e boeinan. Relaciona cu e acto di homber cabey largo y riba dje bao di su awa polis a pidi yudanza sea di Polis Maritiem sino Kustwacht.

Un rato despues e lancha di Kustwacht a blo na e boeinan a topa e homber den la-

man. Personal di Kustwacht a detene e homber y a pone abordo. Pa mas o menos 11' or di anochi Kustwacht a entrega e homber den man di patruya. E detenido a wordo transporta pa warda di polis na Shaba y na unda a presenta e detenido dilanti fiscal auxiliar. Riba ordo di e fiscal auxiliar, e detenido a wordo sera den un cel pa asina e sosega curpa y saca wayaba.



Ultimo Dia pa Paga

Ultimo dia pa paga
8 di maart

Periodo di cuenta
januari 2018

Opcionnan di pago

- 1 Via banco (online)
- 2 Oficinanan di Elmar
- 3 Oficinanan di Gobierno
- 4 WEB Aruba na Balashi

TIP! REGISTRA PA:

- Saldo actual
- Pagonan anterior
- Historia di pago

bay: www.webaruba.com

LOKET HABRI

DIASABRA

3 DI MAART

9am to 1pm



Balashi 76, Aruba | T. 525 4200 |
E. info@webaruba.com | www.webaruba.com

RHODHANA SECURITY SERVICES & CONSULTANCY

Security Guard Service
Security Officer Services
Security Management
Consultancy Services
Always Reliable

Established 1990

Avenida Milio J. Croes 118
P.O. Box 4204, Noord
Oranjestad, Aruba
Ph.: +297 583 0100
Fx.: +297 583 1890

Email: Accounting@rhodhana.com

TRABOU TIN, SOLICITA! Security Guard

Operation is active 24 hours-a-day, 7 days-a-week. You are between 25 and 50 years. You have minimum EPB/ MAVO or equivalent education, you are Drug Free, you can present a Good Conduct paper and can speak and write Papiamentu and English and at least one other foreign language.

We have opening for:

- ☐ Full time Security Guard (ALL SHIFTS)
Only MALE solicitants may apply at the moment!

We offer:

Salaries above branch minimum wage and in accordance w/ new Aruba Labor Laws, Secondary benefits, Pleasant work force, In House trainings and Growing Opportunities.

If you think you are the person we are looking for, please pass by our office of Rhodhana Security personally to fill in your application, foreseen of picture, copy of ID and if necessary a copy of your valid, open work permit (Firma Liber).

For more information please call 583-0100 or e-mail job@rhodhana.com

We have moved and our new address is:

Avenida Milio J. Croes 118 (1st Floor)

Oranjestad, Aruba

We are above of SUBWAY in front of Flora Market /

Price Smart

ARUBA Beach Club Resort

desde 1977

E **PROMER** Timeshare Resort di Aruba ta busca pa drenta den servicio **inmediato**:

1 ROOM-KEEPER (F)

Rekisitonan:

- Nacionalidad Hulandes of cu permiso valido pa traha
- Mester por traha riba cierto dianan di fiesta
- Mester por domina idioma Papiamentu, Ingles y Spaño
- Mester ta serio, respetuoso, responsabel y traha bon den ekipo
- Edad: 18 – 45 aña

Pa aplica, pasa personalmente na nos oficina di Recursionan Humano situa na J.E.Irausquin Blvd. 53,entre 9:00am-3:00pm di Dialuna pa Diabierna.

Simoons

JEWELRY

Rapido y Experiencia Amplio

Experto den
Monta Piedra,
Graba, Laba y
Drecha Joyas.

SCHOOLSTRAAT # 1
EDIFICIO DONA CLARA
LOCAL 2
TEL: 588-6465

RESULTADO DI SORTEONAN PA CORTESIA DI CADENA ALEXANDER

Diahuebs 1 maart 2018

DIARIO	KORSOU	SUPER 4	CAT & CHI	ZODIAC
7758 3884 6307	5623 4902 6822	0823	MERDIA 3428 1883 5974	ANOCHI M 0350 5440 5303
		0097 CANCER	A	7408 LIBRA
LOTTO DI DIA MRT: 02-03-05-15-28		OFF 9576	BIG 4 M	2597 A 1295

PRIJS: 1,50 Florin ehemplar
ABONO: 35 Florin pa luna

EDITOR
Agencia Arubano
di Noticia

FUNDADOR
† Jossy M. Mansur

DIRECTORIAN
Luis M. Mansur
Jossy E. Mansur
Eduardo Mansur
Damilce Mansur

HEFE DI REDACCION
Jossy E. Mansur

REDACTOR Coordinativo
Aureen Werleman

REDACTOR Ehecutivo
Hubert Naar
Nilton Lacle
Yorleny Quesada

REDACTOR
Mercedes Abdul-Hamid
Django Simoons
Giovanni Lane
Tania Cunha (International)

REDACTOR DEPORTE
Robby Burleson

REPORTERO
Nelson Andrade
Hubert Tiel
Marianellys Berry
Gina Burleson

AVISOS Y ARTE
Franklin Peña (hefe)
Susy Maduro (Project Manager)
Miguel Garcia
Glenn Gonzaga
Robert Simoons
Charlene Croes
Vivian Jeand'or

DISTRIBUCION
Yvonne Tromp (hefe)

ADMINISTRACION
Miriam Alders (hefe)
Freddy Barreto (hefe di personal)
Irene Croes
Susette Croes
Astrid Petrochi
Jeandella Croes

RECEPCIONISTA
Vivian Maduro

LAYOUT
Alex Croes
Silvestre Quimper
Ricardo Jimenez

IMPRESION
Carlos Montañez (hefe)
William Quiceno
Raul Valencia

SUPERVISOR TECNICO
Michael Kock

ADRES
Engelandstraat 29
P.O. Box 577,
P.O. Box 695
Telefon: +(297) 582-6747
Aruba.

DIARIO Printed on
Recycled Paper

TELEFON

Polis Central 100
Bombero 911
Polis Oranjestad 527-3140
Polis San Nicolas 104
Polis Santa Cruz 105
Polis Noord 107
Tipline di Polis 11141
Hospital 527-4000
Dificultad di Bida 582-3145
Veterinario 585-0400
Taxi (TAS) 587-5900
Taxi (ATT&T) 582-2010
Taxi (PTS) 588-0035
Taxi (Diamond) 587-2300
Kankerbestrijding 582-0412
Stichting SAMBA 582-0903

—ORANJESTAD—
BGD Oranjestad 527-2782
Clinica Veterinario 582-1720
Animal Shelter 582-1623

—SAN NICOLAS—
Centro Medico 524-8833
BGD San Nicolas 527-2782
Serlimar 524-5080

—BOTICA—
4 Centro Medico 584-5794
Aloë 584-4606
Central 585-1965
Dakota 588-7364
Del Pueblo 582-1253
Eagle 587-9011
Ferguson 583-0702
Kibrahacha 583-4908
Maria 585-8145
Noord 586-4606
Oduber 582-1780
Paradera 588-6638
San Lucas 584-5119
San Nicolas 584-5712
Santa Anna 586-8181
Santa Cruz 585-8028
Seroe Preto 584-4833
Trupiaal 583-8560

—FUNERARIAS—
Ad Patres 584-2299
Aurora 588-6699
Olive Tree 584-8888

—FUNDACION—
Fundacion Anti-Droga
Aruba (FADA) 583-2999

Fundacion
Respetami 582-4433

Na estado? Fundacion
CIZKA 583-0331

Fundacion Diabetico 593-0507
Arubano 593-4928

Twelve Step Meetings AA
NA ALANON OA 583-8989

Fundacion Amor Pa
Prohimo 568-4739 / 564-8849

NA Acceptance Group
565-7500

Fundacion Centro Ecologico
Aruba 562-8984

Bureau Sostenemi 588-1010
Abuso y maltrato contra menor

Fundacion C.V.A. pa prevencion
y cuido di Stroke 567-7004

Falta...

— 17 dia
Pa observa Dia di
Himno y Bandera.

— 29 dia
Pa observa Bierna Santo
na Aruba.

— 299 dia
Pa festeha Pasco di
Nacemento na Aruba.

— 1303 dia
Pa eleccion general di
Aruba na 2021.

EMERGENCIA

Diabierna 2 Maart 2018

**DOCTER
NA WARD**
SAN NICOLAS:
Dr. Britt-Croes
Pa emergencia yama 911
NOTA: Servicio nocturno
di docter ta conta di 7'or di
anochi te 7'or di mainta.

ORANJESTAD:
ERROR: no data---
Pa emergencia yama 911
NOTA: Huisartsenpost na
Eagle, Docter tey di 6:30
pm te cu 10:30 pm

**BOTICA
NA WARD**
PARIBA DI BRUG:
Botica San Nicolas NV
Zeppenfeldtstraat 47
Telefon 584-5712
PABAO DI BRUG:
Botica Santa Anna NV
Noord 41-B
Telefon 586-8181

e-CONTACT
E-mail Redaccion:
noticia@diario.aw
E-mail Avisos:
aviso@diario.aw
E-mail Deporte:
deporte@diario.aw

ALMANAC

**Bahada
y salida
di solo
na Aruba**
— 2 Maart 2018
Solo ta baha: 6:49 p.m.
— 3 Maart 2018
Solo ta sali: 6:55 a.m.

**Lista di
Crusero
di bishita
na Aruba**
—Diasabra 3 Maart 2018:
Zuiderdam:
(13:00 - 23:00)
—Domingo 4 Mart 2018:
Koningsdam:
(07:00 - 17:00)
—Dialuna 5 Maart 2018:
Britannia:
(06:30 - 18:00)
AIDAdiva:
(07:00 - 17:00)

Bo mister di un hacha
pa Santa Barbara??
583-1190
Aruba y Oranjestad

FLORIDA LOTTO

Resultado di sorteo

Sorteo Diarazon 28 Februari 2018
01 - 07 - 09 - 10 - 21 - 48

6 Number Bon: \$ 4.000.000,00 No tin ganador.
5 Number Bon: \$ 2.602,50 ..Tin 31 ganador.
4 Number Bon: \$ 40,50 ..Tin 1.564 ganador.
3 Number Bon: \$ 5,00 ..Tin 26.693 ganador.

Siguiente sorteo: Diasabra 3 Maart 2018:
Siguiente Prome Premio: \$5 miyon.

NEW YORK LOTTO

Resultado di sorteo

Sorteo Diarazon 28 Februari 2018
04 - 06 - 10 - 28 - 30 - 53 Bonus: 35

6 Number Bon: \$ 6.200.000,00 Tin 1 ganador.
5 Number+Bonus Bon: \$ 144.504,00 ..Tin 0 ganador.
5 Number Bon: \$ 933,00 ..Tin 14 ganador.
4 Number Bon: \$ 16,00 ..Tin 902 ganador.
3 Number Bon: \$ 1,00 ..Tin 16.913 ganador.

Siguiente sorteo: Diasabra 3 Maart 2018:
Siguiente Prome Premio: \$2.0 miyon

POWERBALL

Resultado di sorteo

Sorteo Diarazon 28 Februari 2018
12 - 30 - 59 - 65 - 69 POWERBALL: 16

5 Number +Powerball \$ 294.300.000 No tin ganador.
5 Number Bon: \$1.000.000 ..Tin 0 ganador.
4 Number + Powerball: \$10.000 ..Tin 13 ganador.
4 Number Bon: \$100 ..Tin 439 ganador.
3 Number + Powerball: \$100 ..Tin 1.136 ganador.
3 Number Bon: \$7 ..Tin 28.743 ganador.
2 Number + Powerball: \$7 ..Tin 24.073 ganador.
1 Number + Powerball: \$4 ..Tin 190.470 ganador.
Powerball solamente: \$4 ..Tin 470.107 ganador.

Siguiente sorteo: Diasabra 3 Maart 2018:
Siguiente Prome Premio: \$321 miyon.

No core duro! Baha speed!
Bo ta keda bibo sigur!

Bo kier bende bo auto?
Trece bo auto...
NOS LO PAGABO
CASH!

Sabana Blanco
Tel: 522-6200
garagecentral.com

Garage Centraal
Aruba N.V.



FRIDAYS JUST GOT CRAZY
FRIDAYS MARCH 2 PROGRESSIVE IS OVER
MARCH 16 | MARCH 30
at 8pm
AFL 70.000,-
WIN UP TO AFL 5,500,- IN PRIZES
 Full Card Starts at AFL 3600,- CASH! - \$9/AFL 16,-/Bingo Card
 9 Games plus the Powerball, Increase your chances to win 1X PROGRESSIVE POWERBALL.
 Buy 4 Bingo Cards Receive the 5th for FREE, Buy a stamp for \$2 to Double Up Your Prizes.
 Raffles, LIVE Entertainment, Snacks and MORE **CASINO OPENS AT 10 AM**

TROP
CLUB & CASINO
TROPICANA
 ARUBA RESORT & CASINO
TA
 TROP ADVANTAGE®
 Must be age 18 to play. Play responsibly.
www.gamblersanonymous.org

J.E. IRAUSQUIN BLVD. 248, ARUBA, DUTCH CARIBBEAN | TROPARUBA.COM | (297) 527-9160 | LOCATED AT THE TROPICANA ARUBA RESORT & CASINO

Entrante 12 di Maart

DOW no ta tuma cheque mas

ORANJESTAD (AAN) - Departamento di Obra Publico ta informa su clientenan cu entrante 12 di maart 2018 nan no lo tuma cheque como forma di paga mas. Conforme cu e anuncio di ABA Bank, nan ta di opinion cu cheque no solamente ta un forma anticua, pero tambe ineficiente pa paga. DOW ta spera di por a infor-



ma tur cliente debidamente y ta conta cu boso cooperacion y comprension.

CLEARANCE SALE DI 50% OFF CASH + CARRY ARIBA: "AMERICAN STANDAR"

Toilet, lavatory, urinario, parts, bentana di aluminio Americano, parts, letter y number di plastic duro 7", leishi di palo, garage door 8'x8', pvc fittings 1/2"-2" pressure + 50 & 110mm sewage, bara di hero preto + galv., 12" peg board hooks, punto di hero pa cura, algun producto di "Arvefa" y Bandera

E&E TRADING Patiastraat - Judra Building Dakota
 Tel: 588-2828

ARUBA
 Beach Club Resort
 since 1977

We have a vacancy for a full-time:

Activities Agent (F)

Requirements:

- Dutch Nationality or a valid work permit
- MAVO or EPI
- Previous experience is a plus
- Computer knowledge
- Excellent communication skills, both verbal and in writing of: Papiamento, English, Dutch and Spanish
- An outgoing and enthusiastic personality
- Service oriented, team player and very responsible
- Skillful in arts & crafts and different kind of sports/games
- Enjoy working with children
- Ability to organize interactive activities for all age groups
- Age: between 25 and 45 years

We offer:

A full-time job with a competitive salary, secondary benefits and a pleasant working environment.

If you are interested, please submit your request together with your résumé to email address lvrolijk@arubabeachclub.net or personally at our Human Resources office at J.E. Irausquin Blvd. 53, Monday to Friday, from 9:00 am to 3:00 pm. For more information, call us at 524-3017 or 524-3016.

Durante halamento di auto a primi trot y drenta den cushina



ORANJESTAD (AAN): Den oranan di mainta alrededor di 10'or y mey di mainta, un cabayero a bay hala un auto, pero den e halamento di auto algo a bay robes cu e auto a bay dilanti cu speed y asina drenta cushina di cas, na unda tabata tin un persona di edad sinta y lo a dal'e.

Ambulance a presenta na sitio pa asina atende cu e dama di edad. Porta completo a wordo basha abou. Daño material ta considerabel.

Citizens Insurance

NETHERLANDS ANTILLES & ARUBA ASSURANCE COMPANY (NA&A) N.V.
 Dominicanessenstraat 5
 Oranjestad, Aruba
 Tel.: (297) 582-4990 / 582-6315
 Fax: (297) 583-4961
 info@naa-citizens.com
 KVK 35969.0 Pers.nr 3597320

Voor ondersteuning van de Raad van Commissaris zijn wij op zoek naar een Secretaresse/Notuliste op oproep basis. De RvC vergadert 4 x per jaar.

De werkzaamheden zijn:

1. Correspondentie en agendabeheer.
2. Notuleren
3. Secretariële ondersteuning.

Functie-eisen:

1. Een afgeronde secretaresseopleiding en minimaal 3 jaar relevante, vergelijkbare werkervaring;
2. Gemotiveerd, accuraat en zakelijke, efficiënte en discrete instelling;
3. Goede organisatorische en communicatieve vaardigheden;
4. Flexibel en oplossingsgericht
5. Uitstekende schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid in Nederlandse en Engelse taal.
6. Goede mondelinge uitdrukkingsvaardigheid in Nederlands, Engels en Papiamento.

Sollicitaties kunnen opgestuurd worden naar email adres: luisa.maduro@naa-aruba.com voor 5 maart 2018.

Pasatempo

Horoscopo di dia



ARIES

Pa logra un reconciliacion trankil cu mester den bo bida, lo ta bon pa bo habri bo curazon. Actua cu fe. Number di suerte 18-35

TAURO

No laga un problema influi den lo cual bo kier, tene na cuenta tur e puntonan y bo lo wak con bo ta sali bon libra. Number di suerte 28-14

GEMINIS

Tin cierto cosnan cu a pasa cu a trece e desconfiansa den bo. Lo bin un cambio cual bo lo bay disfruta. Number di suerte 19-61

CANCER

Papia lo cual ta necesario y no di mas. Bo lo yuda mas un otro persona si bo dune e informacion importante. Number di suerte 03-65

LEO

Bo lo tin un tempo di descubrimiento importante na un parti di bo mundo caminda bo lo sinti tur cos mas comodo. Number di suerte 18-54

VIRGO

Bo no mester bisa mas di lo cual bo kier bisa, pero segura bo mes cu bo ta haci lo cual bo tin cu haci. Number di suerte 96-30

LIBRA

E palabra cu bo tin cu bisa ta "Mi ta manda riba con mi ta sinti y mi ta scoge pa ta feliz". E cosmo kier pa bo sa cu bo ta bon protehi. Number di suerte 80-32

SCORPIO

Controla bo impulso. Corda cu bo no mester muestra niun hende nada, awo bo por mantene bo mes firme y haci tur cos cu confiansa. Number di suerte 11-23

SAGITARIO

Bo manera constante di duda a bira un realidad. Mantene bo bista dilanti ya cu bo por logra progresonan grandi. Number di suerte 15-48

CAPRICORNIO

Bo tin e oportunidad di duna un paso afo di bo luga. Bo mester ta balente y bo lo descubri cu bo por gusta esaki. Number di suerte 05-29

ACUARIO

Un cambio den bo manera di pensa, cual bo mester a tene di hopi tempo atras. Muestra cu bo ta capaz di logra lo cual bo kier. Number di suerte 36-92

PISCIS

Tur lo cual cu bo mester sa ta cu bo tin hopi apoyo bo tras y ta habri bo caminda. Probecha esaki mas cu bo por. Number di suerte 20-71

Resultado

6	5	2	9	3	7	1	8	4
4	1	7	5	2	8	6	9	3
8	3	9	1	4	6	5	7	2
2	4	6	7	8	5	3	1	9
3	8	5	2	9	1	4	6	7
9	7	1	3	6	4	8	2	5
1	2	3	6	5	9	7	4	8
5	6	8	4	7	2	9	3	1
7	9	4	8	1	3	2	5	6

Difficulty Level ★★★ 3/01

Dicho di dia;

Mundo a caba; mundo a bin abao:

El a bira razu, no tabata tin mester di mas.

Busca palabra

O F L G I N B Z F J C M I E D
 S Y R B B H S G U Y Y W N T E
 Q E A M R B C U D M D O R N R
 A A Y I R O T N A P I J M A A
 N Y T S S K B B O C K D R I M
 O Q J N N S K W A B L N O C E
 R U O T M M Z L G U M G T R N
 O T S E U P U S E R P O Z E T
 M A T A C C B O E J J N L M O
 S P V O L U M I N O S O K O M
 E N G A R N A C H I S T P C B
 D I C M A L D I C I O N L O M
 A R U D A M E K Q O E Y Q T K
 A L P K T E U S F Z Z K Q N I
 T V N S V B Q C R V T Z M B F

BOLOMBONCHI
 DERAMENTO
 KEMADURA
 PRESUPUESTO

CALCULACION
 DESMORONA
 MALDICION
 VOLUMINOSO

COMERCIANTE
 GARNACHI
 PANTORIYA
 ZUMIDO

Sudoku

Conceptis Sudoku

By Dave Green

5								3
			8	9	6			
9								4
	7			8			6	
	6		9	3	7		5	
	2			4			1	
8								6
			7	1	3			
2								1

Difficulty Level ★★★★★

3/02

Entrante 23 April tanto WEB y Elmar tampoco no ta acepta pago cu cheque mas

ORANJESTAD (AAN): Companianan di utilidad WEB Aruba NV y NV Elmar ta anuncia cu entrante 23 di april 2018 nan lo no acepta pago haci cu cheque mas. Esaki relaciona cu e decision di Asociacion di Banconan di Aruba (ABA), pa descontinua e uso di cheque como un metodo di pago entrante 1 di mei 2018.

Ta conseha clientenan pa haci pago online of via banco, pero tambe lo por paga cash of cu Maestro ainda na loketnan di WEB Aruba,

NV Elmar y ofcinanan di gobierno.

WEB CARE y E-Connect:

E hecho cu no ta acepta pago cu cheque mas ta ofrece un bon oportunidad pa explora e posibilidadnan pa haci pago di cuentanan di

awa y coriente online. Haci pago online ta sosode hopi rapido y no ta mara na orario di oficina. Asina ta evita di perde tempo pa para den rij.

Ta recomenda clientenan pa bishita 'WEB Care' riba webaruba.com of 'e-Con-

nect' via elmar.aw caminda ta haya informacion amplio di cuentanan habri, historia di pago y consumo di awa y coriente. Riba e portalnan aki tambe ta haya informacion di con ta haci pago via online banking via bo banco preferi.

BO ADRES #1 PA "RAYNOR" GARAGE DOOR
DEN STOCK OF Ariba PEDIDO. PA CALIDAD DI MATERIAL Y
INSTALACION NO TIN COMPETENCIA.
NOS TA # 1 TAMBE PA "CAME" SLIDING GATE OPENER.
E & E TRADING Jutra Bldg. Patiastraat Dakota • Tel: 588-2828

OPENBARE VERKOOP "VINDISHI"
Op VRIJDAG, 02 MAART 2018, om 11:00 uur des voormiddags, zal door ondergetekende, deurwaarder bij het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, worden overgegaan tot de openbare verkoop van:

Een auto, merk: Toyota Vitz Clavia, bouwjaar 2001
Een auto, merk: Toyota Starlet GT Turbo - RH Drive 1993
Een scooter, merk: Toyota Keeway, Matrix Upgraded CC 2007
Een Speed Boat, merk: Mercury incl. 2 outboard motoren 225HP
Een SUV, merk: Mitsubishi XLS 4x4, bouwjaar: 2001
Een Pick-up, merk: Nissan Frontier 2004

Voormelde goederen zijn te bezichtigen (1) een uur voor de verkoop op het adres te Weststraat # 30, m.s. parkeerplaats Roos Deurwaarderskantoor, en zal aldaar worden verkocht bij opbod en tegen gerede betaling.

Roos Gerechtsdeurwaarders & Incasso.
Tel: 588-2722

HOOTERS®
MAKES YOU HAPPY!



APPLY NOW!

Tel 582-0041
582-0040
e-mail: orangeowlrest@gmail.com
www.hooters.com

Hooters Aruba @hooters_aruba

EVERYONE LOOKS GOOD IN ORANGE

Fun Atmosphere, Flexible Hours & Great Pay

APPLY IN PERSON
J.E Irausquin Blvd, South Beach Center
Palm Beach

Tubo a kibra den Emanstraat y a crea un fontein

ORANJESTAD (AAN): Diaranzon atardi esnan cu tabata caminda pa cas den Emanstraat a mira e show di un fontein cu a forma diripiente. Hopi awa tabata bay halto. Esaki tabata net banda di e bufete di abogado Chris Lejuez.

E caminda a cuminsa crea plas di awa y tur chauffeur ta-



bata slow pa mira e situacion. E tubo pariba di e bufete a kibra y hasta e meter a ranca. Tin trabaonan andando e mo-

mentonan aki na e parti abou di e bufete.

E lo bira un cafe. Esnan cu tabata trahando eyan a bisa cu basta choller a probecha y coy basta awa. Atardi esnan trahando a bandona e sitio y ainda a laga e fontein den accion. No ta conoci te ki ora WEB a presenta pa drecha e situacion..



Wij zijn op zoek naar een:

Assistent Winkelmanager

FUNCTIEBESCHRIJVING

De assistent winkelmanager is, in samenwerking met de winkelmanager, verantwoordelijk voor de dagelijkse leiding van de winkel.

TAKEN EN VERANTWOORDELIJKHEDEN

- Aansturen en beoordelen van het team van verkopers en (winkel)medewerkers
- Beheer van de voorraad en het inkoopbeleid
- Controle van de naleving van richtlijnen op het gebied van werkprocessen en de representativiteit en servicegerichtheid van medewerkers
- Meedraaien op de werkvloer
- Optimaliseren van de verkoopresultaten
- Rapportage en advies aan het hoger management
- Verbeteren / op orde houden van de efficiëntie van werkprocessen
- Verzorgen van de administratie, planning en roosters
- Zorgdragen voor een succesvolle presentatie en indeling van de winkel

FUNCTIE-EISEN

- Minimale opleiding op MBO Detailhandel /EPI-niveau
- Minimaal 3 jaar relevante werkervaring in een soortgelijke functie
- Goede beheersing van Papiamentu, Nederlands, Engels en Spaans in woord en geschrift
- Goede communicatieve vaardigheden
- Zorgvuldig en accuraat
- Beschikt over goede computervaardigheden
- Zelfstandig kunnen werken
- Stressbestendig
- Flexibele werkhouding

REMUNERATIE

Een aantrekkelijk salarispakket en uitstekende secundaire arbeidsvoorwaarden conform opleiding en relevante werkervaring.

Spreekt bovenstaande functie u aan en bent u toe aan een nieuwe uitdaging bij een toonaangevend bedrijf, waarbij initiatief en daadkracht gewaardeerd wordt? Stuur dan uw motivatiebrief met uitgebreide CV uiterlijk voor 15 maart 2018 op naar: hr@unicon.aw.

Voor meer informatie, kunt u bellen naar +297-521-1100.



Hagemyer

Tocante ley contra infraccion di Medio Ambiente:

Di awor padilanti tur keho y señal cu ta bin di pueblo ta bay haya oido

ORANJESTAD (AAN) – Den conferencia di prensa di Gobierno, Diaranzon, Minister di Husticia, mr. Andin Bikker, a elabora tocante e autoridad cu pa medio di un MB cu su respectivo Landsbesluit, a wordo manduna na Buro City Inspector y su recientemente institui Task Force, pa actua riba infracciones contra ley di Medio Ambiente.

E dignatario a señala cu si den un bario diripiente un hende ta bin cu un fabrica di cement of el a cumenza cobra eynan y trucknan ta bay bin den dilanti e casnan, e calidad di bida di e habitantenan ta bay atras. Kehonan por bay den corant, radio of facebook, pero hopi biaha nan no ta haya atencion debido. Awo-

raki cu e Task Force y entre otro, e Gender Verordening y otro bizonder verordening y tur e articulonan den e APV cu a keda menciona prome, ta bay haya atencion y mas persona cu e opleiding di BOA (Task Force Ambtenaarnan) y cu e autoridad adicional di e meld punt, tanto e leynan den e Codice Penal y e ley contra infraccion di medio ambiente, e atencion y control lo wordo mantene. E mandatario a agrega cu mester recorda tambe cu tur persona tin derecho pa haci un peticion pa construccion, pero hopi biaha hende ta lubida cu ora e ta haci esaki e ta pidiendo gobierno pa un compania cumenza cobra pero e mester e permiso pa haci tal.

Despues di 12 siman e persona tin derecho di entrega un bezwaard y si ta necesario hasta bay Corte, pa bisa Gobierno cu e kier pa bin orden pa ehecuta e leynan cu Parlamento a aproba, pero aworaki, lamentablemente, tin hopi biaha bao gobierno anterior ta acepta leynan aproba pa Parlamento, pero si no ta ehecuta nan aunke e ta bunita riba papel, e no ta bal mucho.

Pesey den e totalidad di e maneho ta subrayando cu no solamente a bay pueblo cu un acuerdo di gobernacion pero gobierno ta ehecutando esaki na pia di letra. Practicamente, e dignatario a expresa, gobierno ta cumpliendo na pia di letra e compromiso cu pueblo y aworaki pueblo por ta sigur cu lo cumpli cu e leynan na tur nivel. No solamente

esnan den e Codice Penal pero esnan contra infraccion cu tin impacto grand riba e pueblo, manera e problema den cobamento den barionan sin permiso unda e habitantenan tin cu biba henter dia cera den cas cu airco y bira malo, y muchanan ta haya alerga door di stof. Aworaki e kehonan y tur señal cu ta bin di comunidad ta bay haya oido.

DUCAPRO, SOCAN, dklegal y Asociacion di Musiconan y Artistanan di Aruba

Ta invita tur musico y artista y otro personanan interesa pa un anochi informativo tocante royalties y derechonan di musico y artista na Aruba.

Fecha: **Diamars 6 di maart 2018**

Lugar: Universidad di Aruba

Ora: 6-8 pm

DUCAPRO, conhuntamente cu SOCAN, e organisacion encarga cu royalties y derecho di musica y artista na Canada a yega na un colaboracion cu lo hasi posibel pa implementa un sistema unda tur musico na Aruba lo por tin e oportunidad pa cobra "royalties" pa e uso comercial di nan creacion na Aruba pero tambe na tur otro parti di mundo

SOCAN
music. people. connected.

DUCA  **PRO**



ANUNCIO/BLBA/052/18



Mediador di Gobierno na Aruba ta anuncia cu a base di articulo 1 inciso 2 di "Arbeidsvredebesluit 111" cu a ricibi e siguiente peticion a ser ricibi pa tene un Referendum bou di e empleadonan di e empresa menciona aki bou.

Number **peticionario:** **Trahadornan Organiza di Sector Publico di Aruba (TOPA).**

Number **empresa:** **"NAUTISCHE DIENST"**

Atencion ta wordo poni ariba posibilidad pa sindicatonan interesa pa dentro di **14 dia** despues di e fecha di e anuncio aki, trece nan deseo pa participa na dicho referendum na conocimiento di Mediador.

Oranjestad, 1 maart 2018

Mediador di Gobierno
Anselmo Pontilius

Lucy's
RETIRED SURFERS BAR & RESTAURANT

**NOW
HIRING**

**SERVERS COOKS
HOSTESSES CASHIERS**

**SEND RESUMES TO
ARUBA@LUCYSRETIREDSURFERS.COM**

**Telefonnan di DIARIO 582-6747
Fax 582-8551**

Dokternan di cas a bay di acuerdo cu e reglanan nobo pa trata pashent

ORANJESTAD (AAN): Dokternan di cas ta contento cu a yega na un acuerdo pa loke ta e reglanan basico pa tanto dokternan di cas como pa e pashentnan. Esaki a wordo bisa door di dokter Joaquim van Trigt, kende tin su practica na Playa.

El a admiti cu nan a scucha critica riba e accesibilidad di dokternan di cas, y e ta kere cu pa e publico (e aseguradonan en general) no tabata mucho cla kico nan por spera di nan dokter di cas. Esaki ta causa frustracion cerca nan y ta busca un manera pa expresa e malcontento aki, entre otro via social media



of prensa. Pesey e palabracion aki lo por trece un poco mas di claridad pa pueblo.

Mester tene cuenta si el a bisa, cu na cierto momentonan lo ta hopi druk y lo no

por cumpli cu algun di e reglanan pero por ta sigur cu e asistente ta haci su esfuerso pa contesta e telefon asina mes den un tempo rasonabel. E reglanan aki, cu a wordo a p r o b a door di 45

dokter di cas, ta conforme reglanan internacional y calidad.

Tambe van Trigt a papia di e reglanan ora di pidi un verwijsbedrief. Esaki e dokter di cas mester duna, skirbiendo e motibo pakico un

pashent ta wordo manda pa un especialista, despues cu e dokter di cas mes a haci intento pa yuda e pashent. Ora cu no logra yega na un solucion, e pashent por wordo manda pa un especialista cu su debido splicacion.

No mester lubida cu un carta di referencia pa un especialista tin un validez di tres luna. Si no ta cla cu e tratamento den tres luna, mester pidi un carta di prolongacion cerca dokter di cas, pero esaki mester wordo compaña pa un raportahe di e evolucion di e tratamento cu e especialista ta dunando. Despues di haya e relato, e dokter di cas por duna e prolongacion. E especialista ta keda cu e deber di raporta pa mira ki ora no ta necesario mas pa e pashent keda cerca dje.



JACKPOT WINNER \$30.000

A local loyal player won in only 35 minutes on the 88 Fortune Slot Machine.



HYATT
REGENCY
RESORT

HYATT, Hyatt Hotels & Resorts® and Hyatt Regency Aruba Resort, Spa & Casino® designs and related marks are trademarks of Hyatt Corporation ©2018 Hyatt Corporation. All rights reserved.

Bo adres exclusivo pa Door Mats "Devon"

Pa uso personal of comercial, pero "personaliza" na bo deseo.

E & E TRADING

Patiestraat Judra Bldg. Dakota
Tel: 588-2828

St. Cruz - Papión 207



FOR SALE

OPEN HOUSE

Saturday 24 Feb - 03 Mar - 10 Mar 2018
from 11:00am - 3:00pm

Direction:

Dilanti notaris MJC Tromp bai zuid, pasa dilanti skol Colegio San Antonio.

Tuma e prome caminda man robes. Pasa e veld di voetbal bai zuid.

Na e di 4 caminda bai robes, sigi strit i tin un borch di Strategic.

For more information:

+297 2801171

Strategicaruba@gmail.com

www.facebook.com/BuyYourDreamHouse



AWG 345,000,=
This house of 146 m2
Eigendom
Three bedroom
Two bathroom
Entrance
Living room
Diningroom
TV room
Hallway
Kitchen
Workspace

Reaccion

Den historia nunca un Departamento cu a privatiza tabata carga sosten di trahadornan

ORANJESTAD (AAN): Algun persona a reacciona riba e discusion actual cu tin relaciona cu e plan pa privatiza Scolnan Publico. Especialmente despues cu nan a lesa con Parlamentario Vrolijk di MEP a indica cu si acaso e proyecto aki no haya draagvlak di docentenan, e lo no bay door.

Pero si bo check den historia, semper ta tur Departamento cu Gobierno a yega di independiza of privatiza, ningun a carga draagvlak di sindicato ni trahador. No obstante esey, tur a wordo independiza!

Pues den pasado, ningun Departamento cu a wordo privatiza, no tabatin draagvlak di trahador ni sindicato. Djis corda Post Aruba cuanto welga tabatin y tog bay door. Corda con hasta a welga durante eleccion, y e trahadornan no kier a parti e carchi votamento.

Djis corda e privatizacion di Serlimar, di ATA, di Setar, di WEB, Centro Medico, etc. Aunke tra-

hadornan a protesta, tog el a wordo pasa. Djis pasobra Gobierno tabata manda e proyecto pa Staten, y Staten ta aprobe y e trahadornan tin nada di bisa. Nan Sindicato por djis negocia nan rechtspositie.

Cu trahadornan tabata kier of no, tog e privatizacion a tuma lugar.

E ora via nan Sindicato, e ambtenaar por bay delibera pa dicidi si acaso ta keda mantene nan status ora cu e bira independiente of no. Como Ambtenaar, sea bo ta permiti pa bay cu bo status, of ta dicidi pa elimine, y bay cu un arbeidsovereenkomst pa e trabao nobo.

Pero di experiencia, tur cu a bay y pidi pa keda cu e status igual, na final a bay den un Overtolligheids pool. Hopi ambtenaar a haya nan den e Overtolligheids pool, pasobra LMA Artículo 94 ta indica cu bo por kita e ambtenaar, pero bo mester bin cu Wachtgeld. Como cu Gobierno nunca a haci esey, pesey e trahadornan

ta haya nan mes pega den Overtolligheids pool.

E diferencia e biaha aki ta, cu como cu no tin suficiente maestro di scol na Aruba, lo ta dificil pa Gobierno djis pasa e Departamento pa uno priva, sin tene cuenta cu e docentenan. Imaginabo si tur docente bay den Overtolligheids pool.

E ora muy probablemente Gobierno lo laga e Docentenan pasa over pa DPS Priva cu nan status existente. Y esnan cu drenta despues den DPS Priva, lo haya un status nobo. Y esnan existente poco-poco lo vloei af.

Corda tambe con a puntra Ministro di Enseñanza na comienzo, con lo para cu e docentenan. El a bisa cu tur docente lo mantene status igual manera e ta. Esey ta algo cu por tambe! Pesey hopi no ta compronde kico e discusion actual ta.

Pa colmo, e ponencia di Parlamentario Vrolijk cu DPS lo no privatiza si acaso no tin draagvlak... Surprise! Den pasado hopi Departa-

mento a independiza, sin cu nan tabatin draagvlak.

Un otro Departamento cu di hopi tempo ta papiando di dje pa privatizacion, ta "Casino Wezen". E tambe tabata di bira stichting. Pero esaki tambe ta uno cu no tin draagvlak, pasobra

e Controladornan di Casino simplemente no ta di acuerdo. Con Parlamentario Vrolijk lo ta para di e opinion aki. Pasobra s Vrolijk tin razon, e ora Casino Wezen tampoco no por privatiza, pasobra aki e no tin draagvlak.

CENTRAL BAR & RESTAURANT

Alto Vista 15F Noord • Tel: 586-5358

DIABIERNA Y DIASABRA

HAPPY HOUR 5:30PM-7:30PM

Tur drinks rebaha Afl.1,-

DIADOMINGO for di 7:30PM

J-FORMATION Entrada Afl.7.50

Nos tin mochi jampow cu saas criollo y cuminda chines tur dia.



AWE NOCHI

Grupo de Oración

"Jesús templo Nuevo"



LAZOS DE AMOR
MARIANO

Totus Tuus

Lugar :Pro-Catedral San Francisco

Hora: 7:00pm - Santa Eucaristía -

Lugar de grupo de Oración : "Hoffi di María"

Hora: 7:45 pm



NOS TIN MESTER DI:
Un full time Pool Attendant

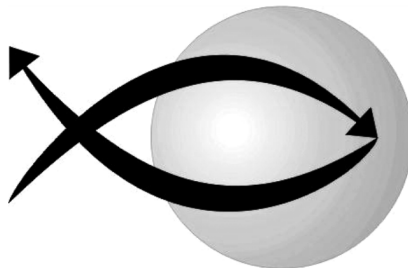
Requisitonan:

- 25 aña pariba.
- Rijbewijs valido, permiso valido.
- Amable.
- Confiabel.
- Engles, Hulandes, Papiamento.
- Motiva pa duna servicio excelente.

Pa aplica yama: 587-0021 or 587-0028 of bishita nos na Ponton 84 pa jena un application.

BerSah
ARUBA N.V

BUSHIRI 33 • TEL 583-4622



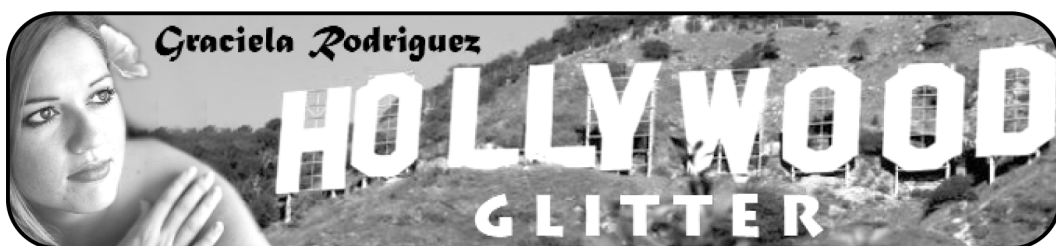
SUPER SALE

- CHICKEN BREAST 6X2kg P/CS PA **AWG 63.95**
- CRAB MEAT JUMBO LUMP (24X1lbs) P/LBS PA **AWG 20.39**
- KING FISH WHOLE (5up) P/LBS **AWG 6.75**
- MAHI MAHI FILLET SKN-ON 1-3LBS P/LBS **AWG 8.49**
- SALMON FILLET SMOKED (4oz) P/PK **AWG 7.84**
- TILAPIA FILLET 3-5oz (10lbs) P/LBS **AWG 3.00**
- WAHOO FILLET SKIN-ON (5up) P/LBS **AWG 12.32**
- OCTUPUS WHOLE 1-2 (30lbs) P/LBS **AWG 6.79**
- SHRIMP 26/30 HLSO EZ-PL (10X2lbs) P/LBS **AWG 8.49**
- SHRIMP 31/40 HLSO EZ-PL CKD (5x2lbs) P/LBS **AWG 13.14**
- SHRIMP BROKEN MEDIUM RAW (10X2.2lbs) P/LBS **AWG 7.64**



PASA AWE MES

No perde e chens aki!!!!



• Spice Girls invita pa atende boda real di Prince Harry y Meghan Markle



GLITTER: E grupo di musica pop di decada di 1990, Spice Girls, a wordo invita pa e Boda di Prince Harry di Gran Bretaña y e actriz Mericano, Meghan Markle, segun e miembro di banda, Mel B. a laga sa.

E cantante conoci como Scary Spice, a bisa cu tur cinco Spice Girls a ricibi invitacion pa e boda di dia 19 di Mei venidero na Windsor Castle. E grupo musical a forma na 1994 y a bira mundialmente famoso.

E informacion aki a pone fanaticonan di Spice Girls bira loco! Varios a celebra, y hasta yora ora di tende e informe aki. Y awor nan mes a cuminsa cu un campaña pidiendo pa Prince Harry wordo declara como "King".

E anuncio aki a pone cu extra mas fanatico a laga sa cu nan lo bay ta bishitando e ciudad pa asina trata na mira e boda di cerca. E matrimonio mes lo ta den oranan di merdia, y e pareha lo ta den un procession di garoshi a lo largo di un ruta pa yega Windsor Castle. E matrimonio mes lo ta den St. George's Chapel.

Mientras cu invitacionnan a wordo manda caba, tin algun persona cu sigur lo no haya invitacion. Esey ta debi cu Prince Harry y Meghan a wordo adverti pa no invita e ruman muher Samantha Markle, pasobra unico cos cu e ta busca ta pa bira popularidad. Esey ta loke e ex-casa di Samantha, esta Scot Rasmussen a laga sa. Samantha ta yiu di mesun tata di Meghan, pero su storia no ta mes bunita. Pesey e advertencia a bay pa e pareha real, evita di invita e ruman muher aki di 53 aña di edad.



• Miss Colombia ta nenga di ta lesbiana



GLITTER: E actual Miss Colombia, Laura González a desmenti e siman aki riba su Instagram, e rumornan di su posible relacion cu Miss Atlantico, Martha Martínez, y a insisti cu e lo tuma accion legal pa haya sa kende ta plamando e storianan ey. El a insisti cu e rumornan aki ta totalmente falso, y e ta djis mira nan como intento di trata na mancha su bon nomber. El a bisa tambe cu e tin nada contra homosexualidad y cu e ta apoya e diversidad di e genero, pero cu e lo tuma paso legal pa haya sa kende a pone comen-tarionan aki. E Miss di 22 aña di edad a sali prome finalista di Miss Universe 2017.



PARAMOUNT CU DOCUMENTARIO DI PAUL WALKER

Paramount Network ta preparando un documentario encunto e actor Paul Walker, protagonista di e serie Fast & Furious, cu a fayece na 2013 cu 40 aña di edad den un accident di auto. E network y e producer Network Entertainment, a laga sa cu e documentario "I Am Paul Walker" lo explora e bida y morto tragico di e artista via di diferente entrevista cu su amigonan mas cercano. Network Entertainment a yega di specializa den documen-tarionan di personahenan grandi, manera e.o. Bruce Lee, Muhammad Ali, y ex-President John F. Kennedy.



CHUCK NORRIS A BISHITA CARTAGENA

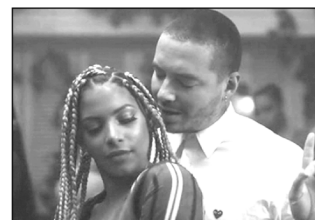


E actor Chuck Norris a bishita Cartagena pa asina filma un propa-ganda nobo pa e cervez di marca Poker. Ora cu el a yega Cartagena den un truck, el a wordo ricibi na Patio de Bandera di e

Convention Center di Cartagena. El a wordo ricibi cu aplauso di fanaticonan cu conoce su exitoso carera cine-matografico na Hollywood. El a djis keda algun dia na e ciudad pa filma e propaganda. El a bin cu su casa, y el a bisa cu e tabata un bishita cortico na Colombia, pero el a gusta e hospitalidad y a haya hopi amigo nobo. Pa e prop-aganda, nan a usa 3 camara di new-generation treci di Merca, como tambe un DJI Inspire 2 drone cu lens cine-matografico cu no a yega di wordo usa na Colombia ainda.

J BALVIN A ESTRENA SINGLE NOBO "AHORA"

E siman aki J Balvin a saca un cancion nobo, "Ahora" den cual e ta usa ritmonan suave di regueton pa canta. El a bira e di dos single cu e Colombiano ta lanza den 2018 despues di "Machika". Recientemente J Balvin a participa den e espacio "Artist on Artist" de cual el a wordo entrevista pa su colega Luis Fonsi. Segun Balvin a laga sa aki, cu awor regueton ta e "pop nobo". Rap ta pop awor. Si bo scucha Drake, esey ta pop y e sa tambe.



SHAKIRA A PAGA 20 MIYON EURO NA BELASTING



Servicio di Impuesto di Barcelona a cuminsa investiga Shakira pa check si el a comete delito entre 2012 y 2014. Aunke e can-tante ta bisa cu ta ape-nas na 2015 el a cuminsa biba na Barcelona, autoridad-

nan ta bisa cu esey no ta cuadra cu realidad, esta cu e muchanan cu a bay scol na Barcelona y cu su casa eyan. Esey a pone cu Shakira mester a paga mas di 20 miyon Euro na Belasting di Spaña, cu e no a paga siendo cu e ta bibando na e pais entre 2011 y 2014. Shakira ta pareha di e hungador Gerard Piqué di FC Barcelona desde 2011 y nan tin dos yiu. E artista di 41 aña di edad a traslada di forma oficial pa Barcelona na 2015. Prome cu esey, Shakira tabatin su residencia na Bahamas.

Deporte Local

Diabierna awor lo tin e clash entre RCA y Britannia



ORANJESTAD (AAN)- Dia-domingo atardi a continua e weganan di futbol pa campeonato Division Honor 2018. Den e prome wega e tricolornan di Solito a enfrenta e bufalonan di Tanki Leendert. Ya na halftime e score tawata 7-0 y e partido a termina 13-0 na favor di RCA cu awor tin 18 punto y un average di gol di

+21. Golnan a wordo marca pa Erik Santos de Gouveai 2, Ronald Gomez 4, Nathan Lo-A-Njoe 1, Jean Luc Bergen 4 y Leannuar Croes 2.

Asina RCA a habri 2da buelta cu dos victoria, derotando Caiquetio siman pasa 3-1 y e siman aki JTL.

Diabierna proximo pa 8' or

di anochi RCA lo topa cu Britannia den un tremendo clash di calidad. Mester remarca cu den promer buelta Britannia a derota RCA 1-0 despues di 4 aña cu e pumanan di Piedra Plat no por a gana e soldatnan tricolor di Solito. E siman completo tawata uno perfecto pe organisacion tricolor, ya cu dialuna siman pasa den U17

a derota Riverplate 3-1 na Madiki, manteniendo invicto y promer puesto di e tabla.

Diaranson U20 RCA a derota Estrella 1-0 y ta move pa 2do puesto ribe standing Junioren. Diabierna ultimo damas tricolor RCA a gana Estrella 3-0 y tambe ta mantene #1 di nan tabla di posicion.

Mester remarca cu U15 RCA

tambe ta domina su categoria.

Fanaticada tricolor ta keda invita tur nan fanaticada pa Diabierna awo den CDGPT pa bay apoya RCA vs Britannia, un partido importante cu soldatnan di Solito mester gana pa por sigi avansa riba tabla division di honor.

Deporte Local

Team di pony league a sorpresa nan sponser cu e trofeo



ORANJESTAD (AAN)- Dialuna atardi tabata un momento special na Paradise Beach Villas caminda e team campeon di Pony League a bay sorpresa nan sponser principal. E muchanan hunto cu nan coach y familiarnan a bay entrega nan trofeo na Sr. Freddy

Albertus di Paradise Beach Villas como gradicimiento cu nan a sponser nan y a kere den nan. Di parti di Paradise Beach Villas nan a keda masha agradecido pa e gesto y tambe di parti Paradise nan ta cumpli cu nan promesa di duna e muchanan un weekend

stay na nan hotel si nan bira campeon. E muchanan lo bay disfruta di e stay na Mei pero ta hopi contento cu nan regalo ricibi.

Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747
Fax: 582 8551



Deporte Local

Lizanne Kelly hungador di RCA ta e goleador na prome lugar den futbol damas



ORANJESTAD (AAN)- Despues di e prome siman di e di dos rond pa campeonato division damas 2017-2018, Lizanne Kelly hungador di RCA ta e goleador na prome lugar cu un total di 18 gol.

Weekend cu a caba pasa tabata tin 3 wega pa campeonato division damas, unda e prome wega a tuma lugar Diabierna. E wega aki a tuma lugar den Centro Deportivo Frans Figaroa caminda e team di RCA a gana Estrella 3-0.

Diasabra e campeonato a sigui entre RCS y Arsenal y e wega a termina 21 pa 0 pa Arsenal. Diadomingo tabata tin e wega di La Fama Britannia y akinan e team di Britannia a gana 3-2.

Standing despues di e prome siman di dos rond ta como lo siguiente:

Britannia 24 punto
RCA 24 punto
Riverplate 17 punto
La Fama 16 punto
Dakota 13 punto
Estrella 9 punto
Arsenal 5 punto
Nacional 3 punto
RCS 0 punto.

Standing di goleadornan ta:
Lizanne Kelly – RCA – 18
Milviene Henriquez RCA – 16
Munjeuline Tromp Riverplate – 9

Shadira Croes La Fama -9
Xlain Yarzagaray Nacional 8
Jennifer Henao di Britannia,
Margenine Kock di Riverplate,
Yenifer Hungtinton La Fama,
Lixandra Geerman di Dakota y Marielli Thiel di RCA tur tin 7 gol riba nan nomber.

Tabata tin un wega Dialuna tambe entre Dakota y Nacional pero nos lo a logra haya e resultado.

Weganan ta continua e weekend aki y lo cuminsa diabierna entre Estrella y La Fama den Centro Deportivo Frans Figaroa. Diasabra Riverplate lo enfrenta RCS den Centro deportivo Franklin Bareño y Diadomingo Britannia lo enfrenta Nacional tambe den Franklin Bareño. Y Dialuna RCA lo enfrenta Arsenal den Centro Deportivo Guillermo Trinidad pa 8'or di anochi.

Deporte Local

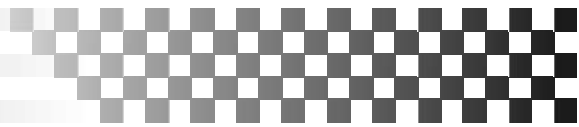
Joshue Webb pitcher ganador den e wega entre Rockets y Stars



ORANJESTAD(AAN) - Diadomingo Rockets a subi tereno agresivo y despues di a perde den nan promer ronda contra e equipo di Stars a bin gana e wega cu e score di seis pa cuatro. Rockets tabata tin seis careda no a conecta di hit y a comete dos error. E equipo di Stars tabata tin cuatro careda, a conecta cuatro hit y a comete dos error.

Pitcher ganador a resulta Joshue Webb y a perde Reghell Koolman. Mihor bateadornan pa Stars tabata Shaqion van der Biezem di 3-2. Joenelly van der Linde 3-1, Reghell Koolman 1-1. E segundo wega no a termina debi awacero a pone cu mester a para e wega y lo continua riba otro fecha entre Grass-hopper y Flatstone.

DEPORTE INTERNATIONAL



Ventaha di Barcelona riba Atletico Madrid a baha na 5 punto, despues di empate contra Las Palmas



SPAINA: For di varios siman caba varios hende a declara Barcelona campeon di La Liga caba, door cu nan tabata tin un ventaha basta grandi den e campeonato Spaño y sigur riba Real Madrid. Sinembargo, cos ta musta menos sigur, apesar cu e chens ta keda bastante grandi cu e equipo Catalan lo bira campe-

on di Spaña un biaha mas. Barcelona a duna Atletico Madrid un tiki speranza, door di empata Diahuebs contra Las Palmas. Barcelona tabata tin e ventaha si, ora cu den di 21 minuut Lionel Messi a duna nan un ventaha di 1-0. Sinembargo, Las Palmas a probecha di e hecho cu Barce-

lona no a amplia nan ventaha. Den di 48 minuut Las Palmas a haya un penalty y esaki a wordo anota pa Jonathan Caleri. Atletico awor tin apenas 5 punto menos cu Barcelona, mientras cu falta ainda 12 wega pa wordo hunga den e campeonato Spaño.

Manchester City ta suta Arsenal atrobe 3-0



INGLATERA: Despues cu Manchester City a duna Arsenal un sota di 3-0 den e final di League Cup di Inglatera, un biaha mas e equipo di Guardiola a Sali victorioso cu e mesun score. E biaha aki tabata un wega di

Premier League Diahuebs. E prome gol di City a wordo anota door di Bernardo Silva den di 15 minuut, despues cual David Silva a pone e score na 2-0 cu un gol den di 28 minuut. E 3-0 a bin riba nomber di Le-

roy Sane den di 33 minuut, pa asina segura e triunfo. Ambos equipo a purba, pero ningun a logra anota den di dos mitad. Arsenal a haya un penalty si den di 53 minuut, pero Pierre-Emerick Aubameyang a faya.

Irving ta anota 34 punto y Celtics ta gana Hornets 134-106

BOSTON (AP): Diarazon anochi den apenas 3 quart Kyrie Irving a anota 34 punto, despues di cual e no a hunga mas den di 4 quart. Esaki no tabata necesario mas, mirando e ventaha cu Boston Celtics tabata tin riba Charlotte Hornets. Ora cu e wega a caba, e score tabata 134-106 na favor di Celtics. Aron Baynes a contribui cu 12

punto y 10 rebounds, mientras cu Jaylen Brown a logra 15 punto, incluyendo 9 den e tercer quart. Terry Rozier y Greg Monroe tambe a yuda Boston cu 14 punto cada un. Tabata tin 4 triunfo consecutivo di Celtics. Kemba Walker tabata maximo anotador pa Hornets cu 23 punto, mientras cu Dwight Howard a logra 21 punto.

Andujar ta keda cayente cu su di tres y di cuater homerun di Spring Training



CLEARWATER: Actualmente Miguel Andujar por ta e mihor bateador den Grapefruit League, mientras cu e ta purbando di convence New York Yankees cu e mester ta nan tercera base pa cuminsa temporada di 2018. Diahuebs Andujar a bati homerun den su dos prome turnonan contra Philadelphia Phillies. E prome homerun a bin riba

prome lanzamiento di Nick Pivetta den di dos inning, mientras cu su di dos a bin tambe riba e prome lanzamiento di Pedro Beato den tercer inning. E dos homerunnan tabata di 3 y di 4 di Andujar den Spring Training te ainda. El a bati 6 hit den su prome 12 turnonan y ta keda e candidato principal pa haya e puesto di tercera base.

Na "Cabez di Aruba" motor di boto "Alexandra" a start

ORANJESTAD (AAN): Centro di Alarma a reporta cu tin un boto den problema. Ta trata di e boto "Alexandra" cu segun informe suministra ta confronta problema cu motor.

E boto "Alexandra" ta na e momento ey mei miya na "Cabez di Aruba". Pa medio di Central di Polis e personal

di "Mariteam" a wordo noticia y nan a poni personal di Kustwacht na altura mesora.

Mientras tanto personal di Kustwacht pa 16:30 a reporta cu capitan di boto "Alexandra" a notifica cu a logra start e motor y nan ta direccion tera firme "Aruba".



Noticianan for di Hulanda

Algun decena di vuelo anula na Schiphol door di biento



SCHIPHOL: Algun decena di vuelo na Schiphol a wordo cancela door di biento fuerte. E trafico aereo na Schiphol tabata tin demasiado molester di biento fuerte for di oost. En total Schiphol a anula 39 vuelo pa destinacionnan Europeo. Esaki tabata tin di haber tambe cu problemanan

na aeropuertonan di Reino Uni Ingles. Schiphol atravez di e dia a anuncia cu lo tin un cantidad di vuelo tambe cu lo experiencia retraso.

Apesar di temperaturanan hopi frieu, trahadornan di construccion ta sigui traha



HULANDA: Apesar cu na Hulanda ta hasi hopi frieu, tin algun lugar den construccion unda cu trahadornan ta trahando. Esaki segun sindicatonan FNV Bouw y CNV Vakmensen, a base di kehonan di trahadornan di construccion. Especialmente esnan cu ta traha atravez di un uitzendbureau ta bisa cu nan ta haya nan mes

‘obliga’ di bay traha. E reglanan ta bisa cu nan por sigui traha si e hefe por duna e trahadornan paña y equipo adecuado contra frieu, of keinta e lugar unda cu ta wordo traha. Varios yamada di keho a drenta cerca instancianan, di trahadornan di construccion cu ta haya cu ta inhumano pa traha den temperaturanan por ehempel di -6 Celsius.

Chofer cu a causa accidente fatal, tabata delete sites di pornografia tras di stuur



HULANDA: E chofer di truck grandi cu na fin di 2016 a causa un accidente fatal na Joure, tabata druk ta delete sites di pornografia for di su telefon mientras cu e tabata coriendo. Esaki a bira conoci durante e caso di corte contra e homber. Cu velocidad halto el a dal den un fila di auto riba highway, unda cu un homber di 31 aña a perde su bida. OM Diahuebs a exige un castigo di prison di 9 luna contra e chofer, di cual mitad ta condicional. Tambe OM a exige pa e homber

perde su rijbewijs pa 3 aña. E homber a splica den corte cu e tabata delete e sites di pornografia, pasobra anteriormente e casa di e homber a yama y reclame cu e tabata wak pornografia online.

No tin un pais den Europa cu mas porco cu Hulanda



HULANDA: Den Europa no tin un pais cu tin mas porco cu Hulanda. Pa cada kilometer cuadra, Hulanda tin 296 porco. Esey ta 0,7 porco pa cada habitante. Esaki segun calculacionnan basa riba cifranan cu Eurostat a publica Diahuebs. Desde 2006, e cantidad di porco na Hulanda a aumenta cu 10%. Na 2017 Hulanda tabata conta

cu 12,3 miyon porco. Cu 0,7 porco pa cada habitante, Hulanda ta na di 2 lugar tras di Dinamarca. Sinembargo, pa kilometer cuadra Hulanda tin net un tiki mas porco, esta 296 contra 295. Segun Cor Pierik, vocero di Centraal Bureau voor de Statistiek, e cantidad di porco na Hulanda tabata mas halto ainda den añanan 90.

Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

Noticia Internacional

Polis Venezolano a drenta arma den cas di lider opositor Lopez

CARACAS: Agentenan di Servicio di Inteligencia di Venezuela a drenta arma na cas di lider opositor Leopoldo Lopez, kende ta bao di aresto na cas desde aña pasa, su casa Lilian Tintori a denuncia.

Entrada di polisnan duran- te horanan di anochi den e cas, na unda su tres yiu menor di edad ta biba, un di nan un baby di apenas algun luna, a tuma lugar riba mesun dia cu corant Mericano, The New York Times a publica un repor- tahe cu testimonionan di e politico riba menazanan di bolbe prison, cu el a ricibi den ultimo lunanan.

“Mi ta denuncia cu comi- sion di SEBIN ta drenta nos cas, sin nos consenti- miento. Esaki ta un accion mas di e dictadura! Cus- todia mester keda pafor di cas”, Tintori a informa riba Twitter. “Ta ilegal y inhu- mano cu SEBIN drenta cu armanan den nos cas na unda nos ta cu nos tres



yiù”, el a agrega.

Gobierno Venezolano, cu ta coordina trabaonan di servicio di inteligencia, no a contesta un solicitud di informacion riba e caso.

Lopez, kende tabata mas di tres aña cera den prison militar despues di wordo sentencia cu casi 14 aña

pa impulsa protestanan na 2014, despues el a wordo traslada pa su cas pa sigui su condena na Augustus.

Un equipo di polis ta vigila entrada di e cas dia y anochi y Lopez mester a bisti un enkelband electronico pa evita cualkier intento pa huy.

Putin a cende alarmanan: Rusia tin armanan nuclear cu no por wordo intercepta pa sistemanan di defensa



MOSCU: Presidente di Rusia, Vladimir Putin, a bisa cu Moscu lo conside- ra un atake nuclear contra nan aliadonan como un atake contra nan mesun pais y cu nan lo responde di in- mediato.

Putin a bisa cu Rusia a test un serie di armanan nu- clear, incluyendo un misil atomico nobo na final di 2017, cu por alcanza casi

cualkier lugar na mundo y cu no por wordo intercepta pa sistemanan di defensa.

“Nos ta considera cualki- er uso di armanan nuclear contra Rusia of contra nos aliadonan como un atake nuclear contra nos pais. E respuesta lo ta inmediato”, Putin a bisa den un discurs- o dilanti di legisladornan Ruso.

Testimonionan di ex hefe di Odebrecht a menaza Humala y Keiko Fujimori



Testimonionan entrega na Fiscalnan Peruano na Bra- sil pa ex hefe di compania di construccion Odebrecht na Peru, Jorge Barata, a menaza cu complica ex presidente Ollanta Humala y lider opositor Keiko Fu- jimori.

Barata a confirma, durante un interrogacion di fiscal German Juarez na Sao Pau- lo, cu a entrega alrededor tres milyon di dolar na Hu- mala pa campaña presiden- cial di 2011. Basicamente a reitera algo cu el a declara

na December di 2016.

“E situacion di Humala a complica pasobra e no tin respaldo”, segun analista politico Luis Benavente, director di Vox Populi.

Otro fiscal Peruano, Jose Domingo Perez, a interroga Barata riba aporte ilegal na Keiko Fujimori, yiu muher di ex presidente Alberto Fujimori y lider di partido Forza Popular (derecha populista), forza politico mas grandi di Peru.

Den coincidencia cu in- terrogacion di Barata na

Brasil, presidente Pedro Pablo Kuczynski a nenga cu el a haya placa di ex hefe di Odebrecht na Peru. “Ami, Pedro Pablo Kuc- zynski, no a ricibi hamas un donacion di señor Ba- rata. Mi no a ricibi ningun financiacion di e fuente menciona pa mi campa- ñanan presidencial”, el a post riba Twitter.

Humala (2011-2016) y su casa Nadine Heredia ta den prison preventivo desde siete luna pa supuesto pagonan di Odebrecht y su

situacion ta bay complica despues di testimonio di Barata, segun abogadonan. “Fiscal ya ta conta cu tur elemento pa realiza acusa- cion formal” contra Huma- la y su casa, segun ex fiscal Avelino Guillen na corant El Comercio. “Cu testi- monio di ex CEO di Ode- brecht na Peru e circulo a cera” rond di nan.

- Keiko a nenga cu el a haya placa -

Fiscalnan no a revela e contenido di e testimonio, pero El Comercio a publica riba su website cu “Barata a bisa cu Odebrecht a aporta US\$ 1.200.000 na cam-

paña presidencial di Keiko Fujimori den 2011”.

Sin embargo, Keiko a bisa cu “Barata a señala na fis- calnan cu nunca mi a so- licita placa, cu nunca el a duna mi placa y cu nunca el a papia di algun apoyo economico cu mi”.

E siman aki, Corte a rec- haza peticion di Keiko y su casa Mark Vito pa fiscal cera investigacion contra nan. Mescos cu Humala y su casa, nan ta enfrenta cargonan pa labamento di placa, cu despues di testi- monio di Barata por am- plia.



Noticia Internacional

Polis a confisca 6,9 miyon di dolar di Colombianonan pa caso Interbolsa



BOGOTA: Ministerio Publico Colombiano a confisca diez propiedad balora pa 20.000 miyon di peso (alrededor 6,9 miyon di dolar) di lidernan di Fondo Premium di Interbolsa, e entidad a informa.

“Rastreo financiero realiza pa Ministerio Publico a trece dilanti 10 propiedad cu Juan Carlos Ortiz y Tomas Jaramillo, administradornan di e fondo, a purba di sconde na Colombia”, segun fiscal den un comunicado.

Fondo Premium tabata tin un contrato cu sociedad Interbolsa S.A., a traves di cual a capta placa di publico di manera masal y habitual gañando mas di 1.250 inversionista pa un suma cerca di 350.000 miyon di peso (alrededor di 122 miyon di dolar).

E propiedadnan confisca, cu lo dreña den un fase di extincion di dominio, ta situa na Cundinamarca y Meta (centro), ademas di Antioquia (noordoost).

Na Bogota nan a confisca un cas y tres apartamento den un sector exclusivo den noord di e ciudad, mientras cu na Medellin a confisca oficina y parkinglot den sector luhoso di El Poblado.

Den municipio di Tenjo (Cundinamarca) polis

a confisca un finca y na Cumaral (Meta) un 27 % di un propiedad di 103 hectarea.

Juan Carlos Ortiz y Tomas Jaramillo a wordo condena cu cinco aña y nueve luna di prison despues di wordo haya culpable pa delitonan di manipulacion fraudulento, estafa grave y comete delitonan.

Atake cibernetico contra rednan di gobierno Aleman a causa dañonan considerable



BERLIN: Un atake cibernetico contra sistemanan informatico di gobierno Aleman cu aparentemente tabata un obra di un grupo di hackers cu apoyo Ruso a sigui activo ayera y por a causa “dañonan considerable”, segun miembronan di comision di supervision di inteligencia di Parlamento.

E noticia di atake cibernetico a wordo anuncia a travez di agencia di noticia Aleman dpa y miembronan di comision a expresa nan indignacion cu nan mester a haya sa via medianan di comunicacion di un atake

cu a wordo descubri originalmente na December.

“Aunke por tin bon argumentonan pa e silencio durante ultimo simannan, ta totalmente inaceptable cu nos a haya sa via medianan di comunicacion”, segun legislador, Konstantin von Notz.

Investigadornan ta kere cu un grupo Ruso conoci como Snake a efectua e atake cu a birla di sistemanan informatico di Ministerio di Defensa y Exterior y a logra horta datonan, dpa a informa, mencionando fuentenan di seguridad no identifica.

El a agrega cu e atake a wordo descubri na December y cu por tabata activo desde un aña prome.

Anteriormente, dpa a informa cu e grupo tras di e atake tabata APT28, tambe conoci cu otro nombernan manera “Fancy Bear”. APT28, cu a wordo vincula cu aparato Ruso di inteligencia militar, a wordo culpa di hackmento contra Parlamento Aleman na 2015, como di NATO, gobiernonan di Europa, campaña electoral Mericano, agencianan antidoping y otro instancianan.

Avianca a kita 45 piloto cu a participa den welga na Colombia

Aerolinea Avianca a kita 45 piloto pa nan participacion den welga di aviacion mas extenso di Colombia, cu a dura 51 dia entre September y November, fuentenan sindical a informa.

E 45 piloto cu a wordo kita ta parti di un grupo di 240 piloto cu e compania a habri un proceso disciplinario pa su participacion den e welga, Asociacion Colombiano di Aviador Civil (Acdac) a indica, cu a lidera e paro di trabao.

Entre retironan ta capitan Jaime Hernandez, presidente di Acdac, cu ta agrupa 700 di 1.388 piloto di e aerolinea.

Segun e sindicato, cu a convoca e welga den reclamo pa aumento di salario y se-

guridad aereo, e compania a cuminsa cu 240 proceso disciplinario riba dialuna y lo finaliza esaki dia 6 di Maart.

Como resultado di e procedimentonan, ademas di kita e pilotonan, e aerolinea a suspende 16 piloto, seis mas ta wardando un

decision, dos a renuncia prome cu e proceso, un no a presenta y otro a keda sponi, nan a agrega.

Avianca a tuma decision di kibra vinculo laboral cu e pilotonan despues cu un Corte a duna razon den un demanda.

E aerolinea a impone e de-

manda, despues di consider cu e paro tabata ilegal pasobra esaki a paraliza un servicio publico esencial, manera transporte aereo, protegi pa leynan Colombiano.

Presidente di compania aereo, German Efromovich, a adverti na September cu por declara e welga ilegal, y cu e lo kita tur trahador cu no presenta na trabao.

E paro di pilotonan, cu a cuminsa dia 20 di September y a finaliza dia 9 di November, a afecta 420.000 usuario di e aerolinea.

E sindicato a para e welga despues di fracasa den nan intento pa negocia cu Avianca.

Trahadornan ta alega falta di garantianan pa nan defensa, violacionnan den normanan laboral di parti di Avianca y convenianan laboral previo entre nan.



Parlamentario Jennifer Arends-Reyes

Continuacion di exito di nos Turismo ta depende di decisionnan cu e gobierno nobo tuma

ORANJESTAD (AAN): Parlamentario Jennifer Arends-Reyes ta splica cu diaranson ultimo comision di Turismo a reuni cu ATA (Aruba Tourism Authority) pa asina haya un presentacion pa locual ta e resultadonan di aña 2017 y e pronosticonan pa 2018.

Aña 2017 tabata un aña sumamente positivo pa Aruba como destinacion y a sobresali ariba diferente islanan cu por wordo considera como nos competencia. Ta bon pa repasa algun punto di atencion y retonan di e industria pa tene den consideracion.

Seguridad

A inverti 3 miyon den e parti di seguridad den e area turistico pa asina reenforza locual ta e trabou di nos cuerpo policial. Mirando cu Aruba ta e segundo pais na mundo cu tin un dependencia asina grandi ariba Turismo segun WTTC (World Travel & Tourism Council), mester keda un prioridad pa mantene e nomber y seguridad di Aruba na halto.



Factornan

externo

Turismo ariba su mes ta un industria hopi competitivo y volatil pa motibo cu e por wordo influencia grandemente ariba factornan externo cu no ta den nos man. Si menciona por ehempel un di e decisionnan cu tabatin un efecto ariba

Turismo tabata na momento cu a sera frontera di Venezuela pa Aruba incluyendo espacio aereo. Venezuela 3 pa 4 aña pasa tabata nos segundo mercado principal di Turismo y den e corto tempo eynan mester a percura pa adapta y cambia strategia pa compensa te na unda cu por pa e caida drastico di Venezuela.

E economia mundial mes no tabata mucho di gaba pa paisnan manera Brazil of Merca a wordo influencia pa factornan

manera eleccionnan electoral cu ta netamente regionnan cu a purba di diversifica door di enfoca mas riba nan.

Kiermen ta decisionnan grandi tin cu tuma pa hasi Aruba un destinacion cu ta atrae turismo apesar di tur e retonan, sin conta tur e competencia cu tin den e region. Tin paisnan manera Republica Dominicana of Jamaica cu ta ofrece paketenan hopi abou den prijs compara cu Aruba pero di otro banda e pais ney no por garantiza e seguridad di e bishitantenan manera ta na Aruba.

Experiencia autentico

Cada biaha e turistanan ta bira mas exigente y ta den busca di calidad pa nan placa 'value for your money' pues riba e parti di campaña pa tene Aruba limpi y inversionnan den Infraestructura nos no por keda atras, locual nos ta propaganda mester ta refleha e realidad di calidad, facilidadnan, experiencia y autenticidad di nos como producto.

Ora nos wak camindanan gelapi manera nos a bin ta wak ultimo simannan ta un mahos bista pa tur cu ta

biba y bishita nos isla.

Dat

Un otro aspecto importante ta pa colecta data pero spera cu no tuma e decision pa bai cobra pa 'ESTA' por ehempel of hasi e tramitanan mas complica pa asina por bishita Aruba. Tambe pa e bishitante yena dos, tres formulario ta bira un poco fastioso pues mester wak ki decision lo ta mas eficiente na momento cu kier colecta data di nos bishitantenan.

Impuesto

Aruba ta profila su mes como un 'high-end' destinacion pero tin cu percura pa nos tin suficiente atraccion di calidad y percura pa e trahadornan di e industria ta contento den nan trabou y ta wordo bon trata y nan derechonan ta ser respeta. Nos ta spera cu e gobierno nobo no sigui e recomendacionnan cu recientemente a ser duna na nan pa bai cobra impuesto ariba 'tips y comision ariba benta', esaki lo por kibra e entusiasmo di hopi trahador den e industria hotelero.

Sin conta e impuesto di BBO y BAZV cu si e wordo aumenta mas hopi 'high-end' shops lo mester sera nan porta cu tur e consecuencia pa economia y desempleo pa motibo cu nan no lo por competi cu e duty-free policies di otro islanan y nan margen di ganashi ta bira uno cu no ta rendabel. Fuera cu Aruba no ta un destinacion cu no ta barata un inflacion den e productonan y servicio lo no ta algo positivo pa Aruba ni pa e localnan ni bishitantenan, inversionistanan of operacion di hotelnan 'cost of doing business' considerando cu e tipo di impuesto aki ta acumulativo.

Pues mester ta hopi cauteloso ariba decisionan cu ta ser tuma den e proximo temporada aki pa motibo cu nos no por premira con grandi e efectonan lo ta pa nos economia y nos pilar economico sra Arends-Reyes ta termina bisando.



"Let's not burn out now!"

KPMG Masterclass for C-level and HRM professionals

Masterclass will cover the following topics:

- From HRM to HBM
- Leadership by Nature
- New approach to Change management
- The real WHY of (mental) absence / burn-out

Logistic details

Data : Thursday, 8 March 2018
Time : 08:00 - 17:00 hrs.
Venue : KPMG Office, Nieuwe Haven, Curaçao
Price : \$ 630,- per person*

How to register?

Please register via the link on our Facebook page at Facebook/KPMGDutchCaribbean or contact us at +599 97325100
For more information please send an email to dc-info@kpmg.com

* Price is inclusive training material, Certificate, Actprofile © assessment, snacks, drinks and lunch. Fee is exclusive OB.



Your Facilitators



Jason Nisbet
Partner, KPMG
Advisory Services



Rudie Nijhof
Founder & Co-owner
myHBMnetwork



Eduard Baas
Founder & Co-owner
myHBMnetwork

PHS Advisory Services B.V. is a Curaçao limited liability company with branches elsewhere and a member firm of the KPMG network of independent member firms affiliated with KPMG International ("KPMG International"), a Swiss entity. All rights reserved. Printed in Curaçao.

Banco Central a presenta e raport "Innovation Policy Framework 2030" na Gobierno



ORANJESTAD (AAN) – E siman aki Banco Central di Aruba (BCA) a presenta e raport "Innovation Policy Framework 2030", na Gobierno di Aruba, cual ta contene diferente recomendacion pa stimula nos economia. Durante e bishita oficial cerca Promer Ministro Wever-Croes, president di BCA, Sra. Jeanette R. Semeleer, a presenta "Isla Innovativo".

"Nos ta contento di por ofrece e raport "Innovation Policy Framework 2030" na gobierno y comunidad di Aruba. E guia y roadmap aki a wordo desaroya a base di un analisis extenso di estudionan economico y diferente plan nacional di innovacion, ademas di diferente reunion, encuentro y ideanan di varios stakeholder den nos comunidad, cu a participa na e encuesta nacional "State of Innovation", segun Sra. Semeleer. E plan di Isla Innovativo ta identifica oportunidadnan nobo pa Aruba pa innovacion y diversificacion economico, pa asina crea motornan nobo pa crecimiento responsabel. Isla Innovativo ta duna contesta riba pregunta manera por ehempel: Con gobierno lo por sirbi nos comunidad y bishitantenan di forma mihor y mas eficiente? Cua inversionan lo mester haci awe pa por crea solucion duradero pa mañan? Con nos lo mester mehora nos productividad y fortalece nos resistencia pa adapta di forma continuo? Con nos por crea

oportunidad pa e ingeniero digital of científico di datos cu aki cinco of diez aña tin diferente oportunidad y proyecto aki na Aruba?

Durante e reunion cu Promer Ministro Wever-Croes, Sra. Semeleer a expresa cu Aruba ta para na e crusada di transformacion digital. "Nos ta enfrentando un momento critico den nos desaroyo como un pais joven, y nos tin e oportunidad y responsabilidad pa haci esaki di forma corecto. Nos mester tribi di pensa di forma grandi, y maneha innovacion di manera responsabel, incluso y flexibel. Inversionan den innovacion ya no ta un opcion mas. Innovacion a bira un mester pa por garantiza exito di Aruba den futuro", segun Sra. Semeleer. Promer Ministro Wever-Croes a duna danki na BCA y presidente Semeleer pa lidera e iniciativa aki di innovacion nacional, sperando asina aki di por traha cu tur sector y instancia publico y priva riba caminda pa un isla innova cu ta basa riba conocimiento y tecnología, y ancla den nos balornan.

Banco Central di Aruba ta desea di duna danki na tur hende y instancia cu a colabora riba Isla Innovativo, asina aki aportando nan tempo, conocimiento y experiencia durante varios reunion y tayer. E "Innovation Policy Framework 2030" ta disponibel riba website di BCA (<http://www.cbaruba.org>).



KFC COLONEL'S CATCH

TA OBTENIBEL PA UN TEMPO LIMITA

SHRIMP SALAD

AWG. 16,⁰⁰

ALL TAX INCLUDED

FISH SANDWICH COMBO

AWG. 12,⁷⁵

ALL TAX INCLUDED

FISH COMBO

AWG. 12,⁷⁵

ALL TAX INCLUDED

CAMBIA PA E SIDE DI BO GUSTO

SHRIMP TWISTER COMBO

AWG. 12,⁷⁵

ALL TAX INCLUDED

6 PIECE SHRIMP COMBO

AWG. 17,⁵⁰

ALL TAX INCLUDED

SAN NICOLAS
5270995

ORANJESTAD
5270996

SANTA CRUZ
5270998

PALM BEACH
5270997

It's finger lickin' good

KFC, Colonel Sander's Image and related marks are trademarks owned by KFC. © 2018 Kentucky Fried Chicken, all rights reserved. Images for illustrative purposes only. Price in AWG/Guilders includes tax and can be changed without prior notice.

Noticia Internacional

Venezuela a pospone eleccion presidencial pa 20 di Mei



Eleccion presidencial na Venezuela a wordo posponi di 22 di April pa dia 20 di Mei, pa asina legitima un proceso na unda e mandatario, Nicolas Maduro, lo busca su reeleccion.

Conseho Nacional Electoral (CNE), acusa pa oposicion di sirbi Maduro, a anuncia ayera un “acuerdo riba garantianan electoral” entre gobierno y opositor Henri Falcon, disidente di oficialismo.

“Cu e acuerdo aki ta ratifica cu Venezuela lo elegi nos

lider y representantenan cu garantianan mas amplio constitucional y democratico”, segun presidente di CNE, Tibisay Lucena, den un acto na unda representantenan di Maduro y Falcon a firma e acuerdo.

Falcon, un militar retira di 56 aña, a inscribi su candidatura riba diamars, contrario na un decision di coalicion opositor Mesa di Unidad Democratico (MUD), di boicotea eleccion, na unda Maduro lo busca su di dos periodo te

cu 2025.

Poco prome cu e anuncio, e coalicion opositor, cu ta sufrir peor division desde su creacion na 2008, a pidi Falcon pa retira su candidatura, acusand’e di sigui “wega” di Maduro den su “aspiracion totalitario”.

Respaldando MUD, gobiernonan di Latinoamerica, Union Europeo y Merca a rechaza eleccion di April -adelanta pa chavismo pasobra semper ta realiza na December- y tabata exige pa pospone y duna mas garan-

tia pa reconoce e resultado. “Nan kier duna un aparicion di legitimidad na e eleccion, especialmente dilanti di comunidad internacional”, segun politologo, Francine Jacome.

- “Eleccion portatil” -

Falcon a revela previamente negociacionnan priva entre gobierno y algun opositor riba e fecha y condicionnan di eleccion. MUD no a reacciona riba acuerdo di diahuebs.

Segun politologo, Luis Salamanca, ta “manera un eleccion ta portatil, mi ta pone nan na unda mi kier y ora ta cumbini gobierno”.

Segun e acuerdo, nan lo pidi Secretario General di Nacionnan Uni, Antonio Guterres, un mision di observacion y acompanyamento electoral, como tambe di otro instancianan internacional.

Nan tambe a dicidi di realiza auditoria, amplia plazo di registro pa imigrantenan

Venezolano y “igualdad den acceso na medionan publico y priva” durante campaña.

Acusa di traidor pa opositor y chavistanan, Falcon a hunga den tur dos equipo: despues un decada di militancia, a kibra cu chavismo na 2010 y despues tabata hefe di campaña di Henrique Capriles, kende a perde pa un margen estrecho contra Maduro na 2013.

Pero e no a logra disipa dudan di varios opositor. Su postulacion a desata criticanan fuerte di esnan cu ta critica di esnan cu ta afirma cu ta colabore cu gobierno pa legitima un reeleccion casi sigur di Maduro.

Falcon, cu segun Instituto di Analisis di Datonan tin 24% di preferencia contra 18% di Maduro, a asegura cu e por gana pasobra gobierno tin 75% di rechazo pa debacle economico.

**DIARIO Telefon 5826747 /
Fax 5828551
Tipline 5822239**

Panama a sigui supervisa frontera cu Colombia pa evita propagacion di keintura geel

PANAMA: Autoridadnan di Ministerio di Salud (Minsa) di Panama a informa cu Sistema di Vigilancia Epidemiologico lo sigui cu nan supervision den frontera di provincia di Darien, frontera cu Colombia pa evita propagacion di keintura geel.

Vice Minister di Salud, Eric Ulloa, a bisa prensa durante lanzamiento di un campaña di vacunacion contra sarampi y rubeola, cu e vigilancia ta tumando lugar pa evita epidemia di keintura geel cu por drenta na El Chocó Colombiano cu ta frontera cu Panama.

“Keintura geel ta presente den frontera, mientras cu nos tin paisnan cercano cu e problema, nos no lo para cu campananan di vacunacion”, e funcionario a splica.

Pa motibo di transito halto di personanan den e pais pa motibo cu nan ta e “Hub di Americanan”, Ulloa a bisa cu semper ta existi riesgo di haya casonan importa.

El a señala cu ultimo casonan a registra na 1974, y cu nan ta realiza vigilancia periodico den macaconan, principal transmisornan di keintura geel. Ademas, Minsa a realiza vacunacion den gruponan desde Chepo te cu Darien.

Representante di Organizacion Panamericano di Salud (OPS) y Organizacion Mundial di Salud (OMS) na Panama, Gerardo Alfaro, a comenta cu medidanan efectivo contra keintura geel ta produci vacunan y cu pa nan ta accesible pa protege viahero y localnan.

Desde aña pasa, nan a im-

plementa cu viaheronan procedente di Panama cu ta bay Bahamas, Brasil, Guyana, Jamaica, Nicaragua y Nigeria mester conta cu Certificado Internacional di vacunacion contra Kein-

tura Geel pa drenta den e paisnan aki.

Un informe di OMS a detaya cu entre Januari di 2016 pa December di 2017, Bolivia, Brasil, Colombia, Ecuador, Guyana Frances,

Peru y Surinam a notifica casonan confirma di keintura geel. Den Americanan, 13 pais ta den riesgo di transmision.



Pa chica Pos - Habri tubería y wc.
Servicio líhe y confiabel.
 Experiencia ta manda
CICLONE
 Septic Tank Service
Tel: 564-0607 / 734-0607

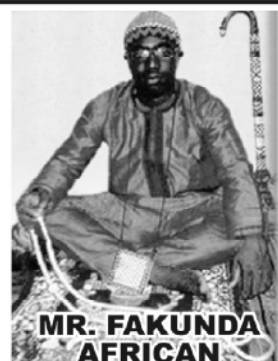
Torres
 Chica pos Septic tank
 Servicio pa Cas, Company, Hotel etc.
Tel: 588-7805 Cell: 593-9534

TA HUUR
 Apartment na
 Schotlandstraat,
 pa dia, pa siman y pa
 luna Cel: 594 4945

QUALITY MOVING
 Servicio di verhuizing
 lokal y
24 ORA TOWING.
 Cel: 594-1550 /
 594-1826.

Ta huur un apt
 Di un camber baño apart, sala &
 cushina hunto muebla. Incl cabel
 & gas. Excl awa & coriente ta
 prepaid. Bario trankilo y save.
 Persona serio so. No mucha y
 no bestia. Afl 800.00 of Afl
 850.00 pa luna Cel 741 1421

Se alquila
 Apartamento
 Mas info
660 2192


MR. FAKUNDA
AFRICAN
 No tin ningun problema cu no no
 por wordo solucionada Mr
 Fakunda African Spiritual Healer
 por judabo. Fakunda por reuni
 amornan, trece e ser ker bek
 pabo, kita mala suerte y
 wowonan malo, problemanan
 matrimonial, pone exito nan den
 bo negoshi y duna claridad den
 corte y mucho mas. Si bo kier
 wordo juda spiritualmente, anto
 jama Fakunda y haja un cita pa
 bishite. Jame awor aki mes na
 740 2206. 100% GARANTISA.
 Watty Vos Blvd,
 Lo convencebo den 5 minuut.

**BO MESTER DI WASTE BUCKET RESIDENCIAL
 OF COMERCIAL?**


ecotech
YAMA
Mr. Bucket
594-3757
 mrbucket@ecotech.aw

20 yrd Big Bucket 15 yrd Junior Bucket 10 yrd Small Bucket

LUJAN
 Septic Service
CHICA POS!
Tel: 592-8366 / 588-6877

Glassco
 ■ Glass & mirrors cut
 to size and shape
 ■ Polishing, drilling &
 glass replacement
 services
 ■ Fast service
Tel. 583-4784
 Caya Betico Croes 162 B


CHICA POS
 Pa servicio di
 habri tubería,
 area di hotel tambe.
562-2059 Pos Chiquito 25-G
585-8534 Aruba

Kassandra
 Abo ta victima di brujeria? Ami ta
 ofrece bo tur tipi di maramento, lesa
 tarot, hechizeria, ritualnan, limpieza
 pa amor, placa. Mi ta yuda bo cu bo
 salud, trece bo su mas ker cerca bo!
 Trabonan garantiza. Yama awo y
 haci bo afspraak. Tel: 567-6670

Se renta
 Apartamento trailer(pequeña)
 para 1 persona sola, semi
 amueblado. Incluye aqua,
 coriente, cable y wifi en pos
 Chiquito Awg 750.- por mes +
 1 mes de deposito. 747 3092


HANIEL
DOMINA BO CU CORAZON
 Amor pa Semper,
 carisabo amor y pone rodia den bo
 pia pa stimabo, replica bo amor
 pidi perdona!! No ta importa sexo.
 Stimabo inmediato 3 dia máximo !!!
 100% garantía. No tin gañado!!!


 Mi ta VALENCE
 DIRKS mi ta jama
 danki na HANIEL di
 por a judami
 recupera mi casa cu a
 bai for di cas despues
 di hopideskushondebicu mi ta bebe
 hopi, ela bai cas di su mama ma
 busca judansaserka HANIEL i ela
 judami tresebek den 7 dia.

**SI BO KIER SA KEN TA STIMABO, CON NOS
 POR TRESE STIMABO MANDABO FECHA DI
 NACIMIENTO PA RESPONDE BO IMEDIATO**
568.05.41

BOBCAT SANTO
 Rent Bobcat, tin graniet blauw
 y normal, demolicion, yena
 baki, fundeshi, rosa tereno,
 bende santo y piedra.
 Mesora!
 Cel: 592-3424 / 592-1156.

Se alquila
 Una habitacion en Playa
 Afl 400.= pa luna,
 Afl 300.= deposito
 Incluye awa, luz.
 Tel 660 7548

For rent
Apartment
Cumana
Jama 593 0354

PROMASTER
 Steam cleaning
 Tapijt, sofa, matras y sienta
 di auto. Tel :582-0383
 Leslie Maduro

TABENDE
 Varios Terreno
 propiedad di varios
 tamaño na
 Tamarijncu caminda
 di klinker.
 Tel.: 582-8080

TABENDE
 Tereno propiedad
 na Paradera cu
 caminda di klinker.
 Por traha bo mesun
 modelo di cas
 Tel.: 582-8080

TABENDE
 Cumpra un Terreno
 propiedad cu caminda
 di klinkers na
 Tamarijn pa traha
 e cas di bo sonjo.
 Tel.: 582-8080

Associated Realtors
 Ta bende Un terreno
 propiedad di 1270 m2 na
 Maria Maai / Sta Cruz ,
 den naturalesa y pa
 Afl 174.000.00. Jama Mito
 na 593 6318

Associated Realtors
 Ta bende Un cas nobo na Ayo
 cerca di Ayo Rock Formation cu
 bunita country view di 3 kamber
 y 1 baño mas un apartment di
 un kamber , tereno 707 m2 y pa
 Afl 395.000.00.
 Jama Mito na 593 6318

Construction
 Remodelacion di cas, traha
 cas, apartment, traha y
 drecha dak, vef, pega
 mosaico, traha cura y
 plomeria na bon prijs.
 Cel 567 3515 / 560 9470

MONTAS EXCAVATION
 Nos ta bende santo
 di pleister, pega blokki,
 piedra y granito.
 Bon prijs.
 Tin servicio di bobcat.
Tel: 567-5282 / 565-8639

FELIX EXCAVATION
 Santo, piedra, graniet
 blauw y normal. Tur sorto
 di servicio, di backhoe.
 Mesora y bon prijs.
 Cel; 563-1116

TOP TINT
 Tel 582 7192 /
 Cel 730 3957 Ta tint bentana
 di auto, cas of oficina.
 Trabou ta profesional y
 garantiza. Situa na
 Tanki leendert 100 E

ORANGE MATRASSEN
FABRIEK
 Ta fura matras, stoel y muebles.
 Busca mainta y entrega atardi.
 Tarabana Solo 5,
 Tel: 588-7468 /
 593-4387

Ta huur
 Apartment dilanti
 Tatfat Panamastraat,
 2 kamber, sala, baño.
 630 3582

Ta huur
 Un apartamento amplio di un
 dormitorio Fls 850.00 +/- dep
 Fls 850.00 wifi, cable ta incl
 awa y coriente no ta incl,
 sin aircó situa na Ponton,
 Hubadastraat 16,
 Yama cel 594 4368

Ta bende
 Chevrolet Colorado Z71 4x4 DC
 2006 den bon condicion, Su
 prome 92.050 km, Keuringskaart
 te Januari 2019,
 Service solamente na Stern.
 Afl 20.000.00 (o.b.o)
 Cell #730 2708

Ta busca
 Tereno eigendom pa
 cumpra Entre Awg
 50.000.- / Awg 55.000.-
 Pabow di brug 661 3644
 / 561 8042

Mi ta busca
 Un trabow part time
 Despues di 4 or
 Mi tin firma liber
 661 3644

Home Sweet Home
Real Estate VBA
 Ta huur un apartamento di
 1 kamber pa 1 persona.
 Companashi AFL 750.00 mas
 1 luna deposito. Exclusivo,
 jama Ashna 592 9966

ELMA MATRASSEN
FABRIEK
 Nos ta fura
 matras y box. Busc'e
 mainta y entregue atardi!
 Tel: 661-1629 / 592-3344

Jumbo
 Septic Tank Service
 Chica pos - Habri Tubería
592.64.76
566.47.96
 24/7 SERVICE
 Montaña 35
 Tambe nos ta traha pa riba di Brug

CONSTRUCTION Y CHAPI
 Nos ta corta tur sorto di mata cu
 design y tira sushi afo, nos ta drecha
 dak, verf cas of negoshi, lanta cura of
 cas, tur sorto di carpinteria, tubería,
 electricidad, basha vloer y pega til
 (mosaico). Trabou ta wordo garantisa.
 Cel; 594-2380 / 594-8023

GRATIS
 Auto bieu den cura?? Nos ta
 pikinan y bente afo GRATIS.
 Tambe nos ta piki aircó, batería,
 wasmachine, stoof, frigidaire,
 etc. Yama nos na 561-4297 /
 561-5179. Arubiano balente.

DRD Septic Service
 Ta duna servicio di chica pos,
 tubería, awa pa fundeshi y awa
 pa muha mata.
592-9999
594-8400


ATCO
 ARUBA N.V.
 ✓ Land Cleaning
 ✓ Container Hauling
 ✓ Demolition
 ✓ Excavation
 ✓ Heavy Transport
 and Lifting
 ✓ Material Transport
 in Bulk Sizes

TEL: (297) 523 6600
FAX: (297) 582 7108
 infoatcoaruba@atco.aw
 Find us on Facebook

MEDIUM AFRICANO GRADE
VIDENTE PROFESOR
ESPIRITUAL GASSAMA
 Resuelve cualquier problema, amor,
 suerte, negocios, propulsión cliente,
 de justicia, de venta en casa,
 impotencia sexual, aproximación,
 lejos de los problemas familiares,
 mal de ojo, dolencias espirituales,
 depresión, fenómenos, adicción a
 las drogas y el alcoholismo,
 presente y futuro en eficaces.
CONSULTA PERSONALMENTE DE
LAS 9.00 A LAS 22.00 DE LUNES
A DOMINGOS TEL: 742-8350

Ta huur
 Apartment semi muebla
 na Savaneta, inclui cable,
 aircó, frigidaire y stoof. Prijs
 Afl 750,= borg ta igual cu
 e huur. Tel 734 4854

Gostoso Restaurant
 Tin mester di Waiter
 of Waitress, Bartender
 cu experiencia.
 Jama 592 1455
 despues di 10 am

MENU SPECIAL
Diabierna 2 Maart

SHAHAI TAKE AWAY
STA. CRUZ • Tel: 585-7022

Curry Chicken,
bistec de carne,
sopi cabrito

Ta huur
Apartment
Tanki Leendert 231A
Tel 587 1308

Ta huur
Apartment Afl 1000.=
p/luna y Afl 1000.=
deposito. Na
Sabana liber nobo nobo.
Cel 567 1594

SUPER SEPTIC SERVICE

10x = 11th
Free !!!

5920014

Ding Dong Eurokids

Korting op Europese
kinderschoenen en sandalen,
keds en kleding. maat 18 t/m 40
Birkenstock slippers voor dames,
heren en kinderen maat 24 t/m 48.
Avenida Milo Croes 57C,
Tel 583 7639

FLEAMARKET
ROCOO PLAZA
Tanki Leendert Road 4 A
Diadomingo 4 MAART
Start 9 am BIG SALE
Antiques shops & OUTLET
Open Mon-Frid 9-4 pm
Fleamarketday 9-1 only
Call for info : Ph. 741-5640
Wholesaler BubblePlastic

TA BENDE

Cas bou di
construction 2 baño,
2 camber 140m².
Erpacht 713m² na
Lago Heights (bario).
Mas info.: 561-3413
/ 597-6922.

SERVICIO SEPTICO

ecotech

- Residencial & Comercial
- Servicio Rapido
- Servicio Profesional, Confiabel y Garantisa

* Pijns di Awg. 65,- te max. di 7 m³
* Prices based on 3.5% BBO BAZV.

YAMA NOS NA:
582-4684

info@ecotech.aw
www.ecotecharuba.com

Like Us On Facebook

Nos ta Acepta ATM or
di duna septic service

DOG LOVERS 15 ANA
Grooming Services N.V.

Baño, contra carpata, sarna y
purga. (Ta inclui corte di huña,
limpieza di oreja y kita konopi).
Nos ta haci tur sorto di corte.

Miembronan cu *nan mes ta trece* e
cachó lo haña e di 6 baño GRATIS.
(Mester trece entre 7.30 pa 9.30 am)

Tel/Fax: 587-0387 / Cel: 592-9673
Shaba 4, Dialuna pa Diasabra
8.00 pa 12.00 'or.

Corda di jama un dia prome pa haci cita!

BO TA BAI CURAÇÃO

Bo tin mester di un
apartamento foi \$ 55,-?
Nos ta huur auto tambe.
Yama 005999-6616969 /
005999-8890250

Riba Green Coridor
Ta bende un cas na
Pos chiquito #59

2 camber, 1 baño, sala,
comedor. Erfpacht 648 m²,
Cas ta 110 m²
Tel 594 8957 of whatsapp.

TA BUSCA

Un hende muher
pa traha na Centraal Bar
cu permiso. Pasa
personalmente na Alto
Vista 15F, Tel: 593-9643
despues di 10:00 am

Ta huur

Un studio apartment full
muebla pa un persona sin jiu,
tur cos ta inclui awa, luz, cable,
airco, sin deposito. Afl 650.=
pa luna. Macuarima 105 Sta
Cruz. No Gas. Cel 746 9482

Se renta

Un apartamento
estudio para persona
sola todo incluido.
563 5440

Te huur

Diverse apartamenten op de
begane grond, 2 hoek apt
max 4 pers, 2 slkamer,
badkamer, woonkamer,
keuken, met eigen porch,
gemuebileerd. Afl 1200.-,
met internet & cable. Bel /
whatsapp 0031 6195 9268 /
564 5527

Cars N.V

Ta busca Mechnic
Helper y Tire
Changer. Pa mas
informacion jama
583 0355

Associated Realtors

Ta bende Un tereno
propiedad di 6000 m2 na
Weg Rooi Hundo,
ideal pa proyecto di cas
@ Afl 49.00 p/m2.
Jama Mito na 593 6318

Ta bende

Tur muebles di cas y
articulonan, Bon prijs !!
ganga ganga. Santa Cruz
24, Entre 8 or am- 6 or
pm, 568 2064/ 735 1055

Señora

Señora ta busca trabou
y firma di su ultimo
permiso den oficina, cas
restuarant. Tel 742 1392

Ta bende

Parha -halsband color
blauw, balncó, biña,
turcoas. -Alexandrine -
Lora royal. cell 565 5770

GARAGE SALE FAMILIAR

13 diferente famia hunto.
Fecha: 4 maart 2018.
Lugar: Kas Ariba 13-B (Mundo
Nobo Supermarket bin ariba
cas blanco na man robes).
Ora: 8am - 4pm

TA DRECHA

Airco, frigidaire,
wasmachine y dryer.
Ta drecha na bo cas
mes. Tel: 567-9259

TA HUUR

Apartment grandi na
Seroe Blanco. Awa y
coriente apart. Tel:
594-0609 / 583-5122

TA HUUR

Apartment na Kas Ariba, Sta.
Cruz. Coriente ta pre-pago.
Cable ta inclui. Pa un pareha
of 1 hende so, 650,- pa luna
+ 1 borg. Tuma contacto
na 569-6215, Sra. Werleman

Ta bende

Un auto Hyundai 2013 hatchback.
E auto ta gekeurd y semper a haja
su service na Garage Central.
E auto ta bon cuida, prome doño.
Prijns Awg 14.900.00 Jama
741 0520 pa mas informacion.
Whatsapp 741 0520 pa haja potret.

Ta drecha

Tur tipo di frigidaire, airco
split unit, cooler, freezer,
wasmachine. Instalacion,
reparacion y servicio ligero
y garantizado. Tel 568 0681

FOR RENT

Apartment di 1 camber na
Tanki Leendert, Awg.850,-
pa luna + 1 luna di borg.
Inc. cable TV, awa, gas,
wifi. Yama na 594-9000

GARAGE CARWASH QUICK LUBE
Since 1992

5830355

f CARSNVARUBA

- QUICK OIL CHANGE
- TUNE - UP SERVICE
- NEW QUALITY TIRES
- BRAKES
- SUSPENSION
- WHEEL ALIGNMENT
- TOUCHLESS AUTOMATED CARWASH MACHINE

ASSOCIATED REALTORS
TA HUUR

Un cas espacioso na Kudawecha di
3 kamber y 2 baño, semi muebla,
den bon condicion y pa
Afl.2.500,- pa luna mas deposit.
Yama Mito na 593-6318
pa mas informacion.

ASSOCIATED REALTORS
TA BENDE

Un cas na Tanki Leendert di
2 kamber y 2 baño, cu patio grandi,
tereno propiedad y pa
Afl.275.000,00 (prijs cu banco
ta financian).
Yama Mito na 593-6318.

ASSOCIATED REALTORS
TA BENDE

Un Tereno erfpacht na
Cura Cabai di 573 m2 na un
area hopi keto y pa
Afl.39.000,00.
Yama Mito na 593-6318.

POOL POOL

GANGA
Mantencion.
Yama nos anytime.
Bon prijs.
Cel: 593-8852.

SERVICIO HARDINERIA

Chapi, mantencion
pa luna of quincena,
corta palma grandi of chikito.
Hiba sushi dump.
Yama nos pa un bon prijs.
Cel: 593-8852

TA BENDE

Toyota Yaris 2011 automatic
den bon condicion motor +
transmission prijs
Afl.7.000,- discutible.
Hyundai Tiburon 2003 airco
prijs Afl.5.000,- discutible.
Cel: 593-5078.

DIRECTV GRATIS

Full canales: deportes,
novelas, peliculas, comedias.
Solo paga programación del mes.
Tambien reparamos
señal. Tlf: 560-6653
Whatsapp: 00584245121172.

LUCAR SUPPLY & SERVICES

- Corta glas y spiel na bo
midi
- diff. tipo glas di 3, 4, 6,
8mm
- installacion
- material di aluminium pa
porta y bentana
Tel: 585-3278 Adres:
Sabana Blanco 1-A
Warehouse # 6.

DIARIO
582-6747

SE BUSCA

Empleada
Domestica Interna
***Experiencia con niños**
***Con permiso**
(Cambio de Firma posible)

LLAMAR:
5925031

TA HUUR
APPARTEMENT

grandi muebla na TL 103
• 1 camber, Awa, Gas, Cable TV,
• private parking uso di pool.
• Wi-Fi spot available
• Afl. 1250,= pa luna
Tel 5829244 / 5828824

APLIANCES REPAIR

TA DRECHA: wasmachine,
dryer, frigidaire, stoof,
forno, microwave, etc.
Delivery cu garantia.
Tel: 565-4234.

CHAPI

Tur hardin general,
corta mata, benta
sushi afo. Nos tin
bon prijs.
Cel: 569-8003

MIDDLE AGE LADY

Middle age lady is
looking for a
part-time job.
Tel: 630-1536.

Ta chapi y tira
sushi afo.
Tel: 594-5115 /
749-4253.

SUPER BIG GARAGE SALE

Diasabra - Diadomingo
3 - 4 Maart 2018
9AM te 2PM.
Diferente articulonan di cas
Caya E.O. Petronia # 34
Cel: 592-0571 / 594-1152.

LUCAR SUPPLY & SERVICES

TA BUSCA
1 Technico di perfiles di Aluminium
Tel: 585-3278
Adres: Sabana Blanco 1-A
Warehouse # 6
Manda bo CV na email:
lucarsupplyandservices@gmail.com



Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

A famous writer once said..

"We make a living by what we get, we make a life by what we give." If that's true, then Florencia Ellis-Connor made a great life. She was the most giving person I've ever known. I know that many of you di agree.

Announcing the passing of:



Florencia Ellis-Connor better known as "FLOR" or "FLO,"
the massage lady"

Was born in the 30th of November 1965 in Aruba.
And died on the 22th of February 2018 in Colombia

She left to mourn:

Her husband: Marvin Adolf Ellis

Her children: Genyle Geertruida in St Eustatius
Djuric Geertruida in Aruba
Roy Howell jr. in Aruba

Her step children: Marcia Ellis
Patricia Plazier-Ellis
Bernadette Ellis and family in Aruba
Marvin Ellis jr. in St Eustatius
Marjenny Humphrey un Curaçao
Kshma McDonald in St Eustatius

Her brother: Edmundo Marlin in Aruba

Her sisters: Jacqueline Connor in The Netherlands
Minerva Marlin in Curaçao
Eva Ignacio-Connor and family in St Maarten
Iona Lard in Aruba

Her nephews: Sharion Marlin in Curaçao
Shurman Marlin in The Netherlands
Dave Ignacio in St Maarten
Michael and Ferdinand Ignacio in St Maarten
Marc and Theo Connor in The USA

Her nieces: Sharinessa Brooks in The Netherlands
Minerva Marlin in Aruba
Leanne Marlin in The Netherlands
Treamaine Marlin in Aruba
Amarillys Ignacio in St Maarten
Desiree Connor in St Maarten

Her great nephews: Jehzley Juan Ramirez in The Netherlands

Her grandchildren: Genaiyah Geertruida
Genyle Geertruida jr.
Jayquion and Jayvia Wouters

Her brother in-law: Eric Godet an family in Aruba
Donald Ellis in Aruba
Percy Ellis in The Netherlands
Eddie Martina and family in St Eustatius
Hildo Ignacio in St Maarten

Sisters in-law: Lucia Martina and family in The Hetherlands
Jenny Mendez and family in Aruba
Magdalena and family in Aruba

Uncles: George Marlin in St Maarten
Alphus "Lico" Marlin in St Maarten

Aunts: Muriel Schmidt in Curaçao
Maria Marlin in Curaçao
Irma Isaac in St Maarten

Cousins: Rudy, Linda, Bernard, Lenny, Romelia, Juan, Christina, Janil, Elizabeth, Nelson, Laurel, Lisa, Lucia and Marc Marlin in St Maarten

Ferbabdo, James, Hubert, Charlesm Melicen, Sharinessa Schmidt in Curaçao

Rudy, Naldo, Barbara, Althea, Rosie and Roland Schmidt in Aruba

Latoya and Ricardo in St Maarten

Close families: Bernard and Lucia Schmidt and Irene Marlin
Her close Friends: Lei Wong, Marsha Richardson, Claudius Philips, Cynthia Monte, Peggy Wouter, Gabi Brown, Kimberly, Natasha, Mirella Monson, Ilse Martina, Joseph Gumbs, Alain Perry, Susan, Tricia, Lili, Altagracia, Maria, Previn, Miss Illidge "Princesa, Charlene Parris and family, Olive Berkel, Cynthia Thompson, Maxine and Dean Soares, Jacky nad Roland Lopes, Clara Carty, Mike and Teresita van Putten, Joycelyn & Theola Schmidt

The entire community of St Eustatius, the entire SDA Church family and members, too much to mention. If any names were nos mentioned it was not intentional.

She was related to the following families:

Marlin, Connor, Ellis, Bells van Romond, Cannegieter, Brown, Balborda, Brooks, Gertruida, Howell, Schmidt, Isaac, Priest, Meyers, Pompier, Duzanson, Hodge, Lake, Philips, Pantophlet, Cary, Godet, Walcott, Benders, Henson, York, Violenus, Richardson, Cox, Duinkerck, Gibbs, Euson, Woodley, Simon, Bricen, Halley and Mardenborough.

The funeral ceremony will take place on Sunday March 4th 2018 in St Eustatius at the SDA Church in Newton's pasture.

Oracion pa awe:

Libra nos Señor for di e canser di orguyo cu ta mancha e imahen di Bo, den nos ser.



Specialista den seguro di entierro

Presenta pa:
(297) 582-4427
info@onderlingehulp.com



Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu inmenso dolor y tristesa na nos curason pero conforme
boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento di:



Dominico Tromp

Mihor conoci como "Domi"
*14-11-1945 - †28-02-2018

**Na nomber di su
Mayornan:**

†Wenseslaus Tromp
†Catharina Tromp-Giel

Compañera:

Carmen Flanegien

Ruman:

Anna Geerman-Tromp

Yuinan:

Elvira Tromp y famia
Mildred Tromp y famia
Claverina Tromp y famia
Charles Tromp y Roosje y famia
Giovani Tromp y Ana y famia

Sobrina y Sobrinonan: Edwina y Eric Lake y famia
Leonides y Gino Paesch y famia
Justiniano Geerman y famia
Evelyn Geerman y famia
Anthony Geerman y famia
Lourdes Geerman y famia

Prima y Primonan, amigo y amiganan, excoleganan di
Alegro Hotel

Demas famia : Flanegien, Tromp, Giel, Farro, Diaz,
Croes, Amidjodjo, Orman, Ramirez

Ta invita pa asisti na acto condolencia y entierro diasabra
3 maart 2018 for di 9'or pa 11'or di mainta na Aurora
Funeral Home después lo Sali pa santana Central di Sabana
Basora.

Nos disculpa si pa un of otro motibo nos por a lubida un
of otro persona, despensa nos cu después di entierro nos no
por ricibi bisita di condolencia na cas.

Invitacion pa oracion na Koyari diasabra awor

ORANJESTAD (AAN): Grupo di oracion the Voice of Jesus ta invita henter pueblo di Aruba pa asisti diasabra awor dia 3 Maart 2018 na e oracion na Koyari adres Koyari 13-B.

Nan ta cuminsa pa 8.00 pm y lo bay tin e Sto. Rosario, Bijbel y oracionnan y cantonan. Pa e diasabra aki Vidente Valerie lo ta presente y e lo bay papia tocante di un topico hopi importante cu ta bay tocante di Salud.

P'esey un invitacion ta bay pa un y tur asisti sin falta na e anochi hopi importante aki y tambe nos ta invita esnan cu nunca a bin na Koyari. Bin presencia con bunita Koyari ta. Bini uno y bini tur. Nos ta warda boso cu hopi amor.

Invitacion pa e Caminda di Cruz den bario di Savaneta

ORANJESTAD (AAN): Dia 2 di maart ta prome diabierna di luna na honor di Sagrado Curason di Hesus y Parokia Sagrado Curason di Hesus Savaneta/Pos Chikito lo celebr'e bou di misa hunto cu celebracion di Caminda di Cruz den bario di Savaneta.

Nan ta cuminsa 6:15pm saliendo for di cas di señora Ina Christiaans, Savaneta 96-A y ta termina na cas di señora Helena Maduro, Savaneta 12 cu un Santo Sacrificio di misa. Corda bin cu flashlight y paraplú!

Laga nos probecha e tempo-rada aki pa medita y reflexiona ariba e sufrimento y morto di Hesus pa nos salvacion.

TA DRECHA

Airco,frigidaire,
wasmachine y draier.
Ta drecha na bo cas mes.
Nos ta Arubiano.
Pa mas info: 564-8977

Ta huur

Cunucu huis na Seroe
Pita 52, 3 kamer,
1baño grandi, sala,
cushina, zolder y patio
grandi. Tel 585 7144
Prijs discutibel

FOR RENT

Aprt. full muebla na
Seroe Blanco # 90-A
Afl.750,- + 750 dep.
Servicio apart.
Tel: 732-1139.

TA CHAPI

Chapi, hasi cura limpi, corta tur sorto di mata, trim yerba, hasi coco limpi. Hardineria pa luna of quincena. Ta verf cas, hotel, office, etc.. Nos ta hiba sushi na dump. Tel: 564-0703.

Pa avisonan di morto
morto@diario.aw



Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

Gradicimento y Invitacion

Pa medio di esaki famia de Cuba-Geerman kier a gradici tur esnan cu na un manera of otro a duna nos sosten, consuelo y forsa durante e tempo dificil cu e fayecimento y despedida di nos defunto stima:

Jane Julieta de Cuba-Geerman
Nomber di cariño: "Leta of Oma"



Un danki na un y tur cu a manda carchi, krans, whatsapp, email, message via facebook of a hasi yamada telefonico. Boso muestra di atencion tabata un gran Consuelo pa nos.

Na mes momento nos ta invita famia, bisiña-, amigo- y conocirnan pa compaña nos na 3 resamento cu lo tuma lugar dianan; diasabra 3, dialuna 5 y diaranson 7 di maart na cas; Hooiberg # 37 pa 7'or di anochi.

Boso presencia ta altamente aprecia.



Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

GRADICIMENTO / INVITACION

Nos tayamadanki na tur cua compananos te e ultimo momentonan di mi casa, nos Tata y nos Welostima:

MIRTO RAFAEL



Danki especial na ICU Hospital pa tur ayudo, na e Verpleegster, Broeder y Dokternan. NaDialyse Center, na Lite Life yDr. Romeo Kock. Un Danki di Curazon.

Alaves nos ta invita tur famia yamistadesnanpacompana nos na un Santo Sacrificio di Misa Diadomingo4 di Maart, 2018 pa 10.00am na Misa San Francisco na Playa. Boso presencia lo ta altamente aprecia!



Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

Professional Builders and Design N.V.

Ta anuncia fayecimento di:



Dominico Tromp
Mihor conoci como "Domi"
*14-11-1945 - †28-02-2018

Compañero di mama di nos director Giovanni Tromp

Nos condolnecia na tur famia y cu Domi sosega na paz.



Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

Gradicimento /Invitacion

Na nomber di Rosa Dijkhoff-Gei kier a gradici tur esnan cu di un manera of otro a muestra nan atencion na ora di fayecimento y entierro di nos defunto stima:

Emilio Louis Dijkhoff



Un danki profundo di nos curason ta bai na tur rumanan, sobrino y sobrinanan cu a yuda asisti na ora di fayecimento di nos Milo stima, especialmente Andre, Suzette, Nora, Harold, Sheila, cu nan presencia den e dianan dificil cu nos pasa aden. Na tur su prima y primonan y su amigonan. Na CCU afdeling y afdeling Niet Snijgend 4. Na tur esnan cu a yama nos cu a manda flor y a hasi un donacion pa Misa Santa Ana Noord. Na Aurora Funeral Home pa nan excelente y tremendo servicio. Na Pastoor Santiago y Theo Zievinger pa e bunita cerenomia. Na Coro Santa Anna pa su bunita canticanan den misa. Boso atencion tawata un gran consuelo pa nos. Y alavez nos kier a invita pa 3 Santo Sacrificio di misa. Diasabra : 03 maart pa 7:00 di anochi
Dialuna : 05 maart pa 6.30 di atardi
Diarazon 07 di maart 6:30 di atardi
Tur 3 santo sacrificio di Misa lo tuma lugar na Misa Santa Ana na Noord. Despues di ultimo misa lo tin un rosario na cas Tanki Leendert 217-A. Boso presencia lo ta altamente aprecia.



Cumana # 76
Tel: (297) 588-6699
(297) 593-0857

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di :

Benjamin Franklin van Trikt
*18-08-1949 - †28-02-2018



Acto di condolencia y despedida lo tuma lugar dialuna 5 di maart di 7'or pa 9'or di anochi na Aurora Funeral Home, cremación lo tuma lugar den seno familiar.

Enbes di flor of krans un donación pa Koningin Wilhelmina Kankerfonds lo ta altamente aprecia.

Pa avisonan di morto
morto@diario.aw

GRADICIMENTO

Pa medio di esaki Jeandrick y tur e ruman nan di e fayecido kier a gradici tur esnan cu di un manera of otroa muestra nan atencion durante fayecimento y despedidadi nos defunto stima.

Roland Henry Fingal
Mihor conoci como
"Ches"
*15 July'47- †16 Feb '18



Masha danki pa tur yamada y mensaje nan ricibi, boso precencia tabata un gran consuelo pa nos. Un danki special ta bai na Ramiro Statia, subrina y subrina nan, primo y prima nan, na tur famianan, verpleegster di Intensive Care, amigo y amiga nan, ruman nan di su iglesia y pastornan. Na Nicole, Robert y Julius pa e bunita cancionnan y musico nan di iglesia. Ad Patres Funeral Home pa e bon servicio.

Boso atencion y cariño tabata un gran consuelo pa nos tur.



AD PATRES
funeral home

Van Rensselaerstraat 2
5842299/7372299
adpatres@qualityservice.com
Family owned and operated

Remitido

Malcria pa politiconan mes?

Ora lesa den prensa local con directornan/dirigentenan di servicionan y di companianan di gobierno ta worde , por bisa , lastra públicamente pa-sobra un of mas empleado no ta di acuerdo cu nan forma di maneha , e pregunta ta lanta si no ta politiconan mes ta causante di e falta di respet y falta di privacidad , mal-usando prensa, den e casonan aki.

Ta e cantidad di votonan ora di elección ta conta momento di resolve desacoerdonan den servicionan y companianan di Gobierno?

Cardinal den e casonan aki ta e metemento di Minister-nan den asuntonan pa cual nan tin cu mantene distancia si nan ke actua husto den conflictonan cu ta regarda nan Ministerio. No ta pornada cu gritonan ta resona cada bes atrobe pa mantene Minister-nan leu di e maneho diario di nan departamentonan y companianan pa preveni favoritismo/clientelismo cu ta stroba trato husto y igual di empleadonan y clientenan. Laga nos tur spera cu "defensor di pueblo"/"ombudsman" lo tin autoridad según ley pa actua riba petición di directornan/empleadonan/clientenan contra trato discriminatorio di moda cu no ta pone un Minister den cayente pa actua contra su mesun hendenan.

Aparte di por actua ta di spera tambe cu ley di "defensor di pueblo"/"ombudsman" ta duna e posibilidad cu e por intermedia di su mes (sin ricibi petición) prome cu un desacuerdo bira un conflicto. Si e posibilidad pa actua di su mes y di intermedia no ta den ley , por favor inclui e posibilidadnan aki ainda.

Recomendación na Minister-nan ta pa no actua sin investigación imparcial y sigur no busca publicidad si un asunto no ta completamente investiga, ta nomber di hende ta mancha y esey den un comunidad chikito. Bo mes lo ke?

R. Arends.
rsarends@hotmail.com

Na Sint Maarten Arma y droga confisca durante entrada hudicial

ORANJESTAD (AAN): Tabata diamars mainta trempa pa mas o menos 6:30 polis di Sint Maarten a drenta den tres localidad riba e isla relaciona cu investigacionnan cual lo tin di haber cu droga.

Durante e entrada na un direccion den "Madame Estate" a descubri y confisca tanto arma di candela y droga. Tin un homber di inicial A.K.A. a wordo detene y transporta pa Philipsburg Police Headquarters y el a keda aresta pa lo demas investigacion.

Patruxa atento a actua

Durante control a haya droga pero placa ta destina pa afpakteam

ORANJESTAD (AAN): Diamars pasa di mei anochi durante un patruxa di e distrito San Nicolas ta riba su ruta di vigilancia pasando den Caya Sint Maarten, e polisnan atento a duna chofer di un auto famia color berde modelo March number A-70395 verbal relaciona cu luz.

Durante polis ta atende e chofer pa dune boet, e polis ta wak chofer di un auto color blanco di marca Toyota modelo Altezza plachi number desconoci ta core den direccion pariba sin luz.

Ora cu e chofer a wak polis el a staciona den e espacio pa staciona na banda robez di caminda. Polis a wak e conocido di husticia e recidivista D.S. Richardson mihor conocido como "Didi" ta baha for di

auto blanco y a cana bay direccion pariba.

Despues polis ta wak e conocido di husticia J.P. Abraham tambe ta baha for di e vehiculo blanco y a cana bay tambe den direccion pariba. Cerca e agente a lanta e sospecho cu e chofer di e auto en cuestion lo no tin documentonan di e auto na ordo.

Polis a dicidi pa core den e direccion na unda e auto blanco a wordo staciona pa e chofer. Yegando eyan polis a wak chofer di e auto blanco ta core den direccion pariba. Ora lo a wak polis e chofer di auto blanco a para.

Agentenan a duna e chofer señal pa para y e chofer a sigui e ordo. Durante ta acerca polis a wak cu tanto Richardson y Abraham ta den e auto.

Polis a puntra e chofer pa su rijbewijs y tambe documentonan di e vehiculo, pero e chofer no a cumpli cu e ordo.

E chofer A.M.J. Vrolijk a haya verbal pa core sin luz, sin rijbewijs, sin keuringskaart, sin seguro, sin belasting paga. Richardson ta sinta na banda dilanti y Abraham ta sinta tras di e ocupante. E auto blanco su stuur ta na banda drechi. Debi cu R y A ta conoci cerca polis como usado di droga nan a wordo ordena pa baha abao die vehiculo.

R. a hasi riba su mes saco-

nan di carson bashi el a pone riba dak di e auto blanco un sker preto, un grinder color di plata, un tas maron marca Gucci, algun placa papel, entre otro un papel di 100 florin, 5 papel di 25 florin, 2 papel di 10 florin, 3 papel 5 dollar Mericano y 2 papel di 1 dollar mericano, un cigar Marlboro, 1 lighter, 1 condom, 1 vloei, 1 cabito Marihuana y un saco plastic contene substancia parecido na marihuana.

E sospechosonan a wordo listra, locual ta D.S. Richardson den saco carson robez a

descubri saco plastic contene substancia parecido na cocaine. E cabito marihuana, e saco plastic contene substancia parecido na marihuana esaki nan a wordo confisca y lo wordo entrega na Team Narcotica.

Locual ta e suma di placa 245 florin y 17 dollar Mericano lo wordo entrega na "AF-PAK TEAM". Ora cu a sigui listra polis a haya saco plastic bashi na e porta banda robez y tambe na suela a haya un saco plastic bashi na banda robez dilanti e vehiculo.

Rifa di Kankerfonds a cambia di fecha

ORANJESTAD (AAN): Cambio di fecha rifa di Koningin Wilhelmina Fonds Koningin Wilhelmina Fonds Aruba ta anuncia cu a prolonga e fecha di sorteo di e rifa cu un siman: Awor e sorteo lo tuma lugar diadomingo 08 di april 2018. A haci e cambio debi cu dia 1 di April ta Pasco Grandi. Orario di e sorteo ta keda mescos: diadomingo 8 di April 2018 pa 6.45pm na TeleAruba. Pa di cuatro año consecutivo Koningin Wilhelmina Fonds Aruba ta bin cu un rifa cu hopi premio atractivo pa yuda recauda fondo pa nos sigui cu e lucha contra cancer. Koningin Wilhelmina Fonds ta enfoca hopi riba e aspecto di educacion y prevencion y alavez ta aporta cu cuido na cas (thuiszorg) pa e pashentnan.

Bo aporte lo yuda Koningin Wilhelmina Fonds sigui cu e trabaonan aki.

A acerca varios comerciante cu a yuda pa haci e lista di premionan posibel y atractivo. E premionan ta: (*) Un auto Kia Picanto EX automatic 2018. (*) 2 round trip tickets pa Amsterdam cu KLM. (*) Un Mystery 7 days vacation incluyendo airfare y hotel cortesia di Maduro Travel. (*) Un Panasonic Aircor Inverter 12.000 BTU di AMC Unicon. (*) Gift certificate di 1000 Florin cortesia di Setar NV. (*) Money Card di Kompa Leon di CMB na balor di 1000 Florin. (*) Gift certificate di 1000 Florin cortesia Superfood.

Tambe tin: (*) Un weekend stay na Marriott Aruba Resort & Stellaris Casino. (*) Un BOSE Qc 20 di Boolchand's. (*) Gift certificate di 200 Florin cortesia di Ling

& Sons Supercenter.

Prijs pa rifa ta 25 Florin pa un ticket y 500 Florin pa buki. E sorteo lo tuma lugar diadomingo 08 di april 2018 y e sorteo lo pasa live na TeleAruba pa 6.45pm. Cu bo contribucion di 25 Florin, bo ta yuda Koningin Wilhelmina Fonds Aruba yuda comunidad y alavez bo tin e chens di gana premionan sumamente atractivo. Ticketnan ta obtenibel na entre otro Botica Aloe, Cura Cabay Lottery y na oficina di Koningin Wilhelmina Fonds Aruba den Spinozastraat 9, net banda di Watertoren na Playa. Por pasa cumpra ticket na oficina entre 9.30am y 12.30pm y di 3pm pa 5.30pm. Tambe lo tin voluntarionan ta bende rifa na diferente localidad rond di nos isla, entre otro tur diasabra riba caminda di Tanki Flip dilanti di Bo Guia FM.



"Aunke mama no tey cu nos na mundo e ta compana nos tur caminda"

Yiunan

TA INVITA

Famia, amigonan, conocirnan y bisiñanan pa un Santo Sacrificio di Misa na honor di e di shete aniversario di fayecimento di nos querida y inolvidable

mama Clarita Ras-Bareño d.f.m.

Fecha: diabierna dia 2 di maart 2018
Lugar: Iglesia Cristo Rey na Brazil
Ora: 7 or di anochi

Oracion di Jesus Misericordioso



Oracion

Oh, Jesús Misericordioso, tu bondad es infinita y los tesoros de tu gracia son inagotables.

Me abandono a tu Misericordia que sobrepasa a todas tus obras, me consagro enteramente a Ti para vivir bajo los rayos de tu Gracia y de tu amor que brotaron de tu Corazón traspasado en la Cruz.

J.R.

GRADICIMIENTO Y INVITACION

Na number di Lucia Willems, yiunan y demas famia kier a gradici tur esnan cu di un manera of otro a muestra nan atencion y a duna nos sosten durante fayecimento y entiero di nos defunto stima:

Stanley Richardson
"DJ El Unico"



Nos kier a gradici tur esnan cu a hasi yamada, cu a manda mensahenan. Na Queensy, Lifrancis y Antoine pa boso tremendo servicio. Un danki special na tur famia, amigo, bisiña y conocirnan cu tabata presente na e momentonan dificilnan, boso muestra di atencion tabata un gran Consuelo pa nos. Alavez nos ta invita tur famia, bisiña, amigo y conocirnan pa compana nos na Santo Sacrificio di Misa cual ta tuma lugar: Diasabra 03 Maart 2018 pa 7:00'or pm na Misa Sagrado Curason na Savaneta. Despues di Misa Lo tin un Rosario na Cas Scobillo Straat 21

Boso presencia lo ta altamente aprecia.
Does Drummi Dushi
Lucia Willems



Van Rensselaerstraat 2
5842299/7372299
adpatres@qualityservice.com
Family owned and operated

Diasabra 3 di februari tin misa na Alto Vista

ORANJESTAD (AAN): Manera un bon custumber ya pa 30 año tur prome diasabra di luna tin Santa Misa na Alto Vista pa 7 or di mainta.

Pa 6.30 di mainta prome cu misa ta cuminsa cu Santo Rosario na honor di Mama Maria di Alto Vista, ta resa pa necesidad di Iglesia Universal pa hefenan di gobierno, pa pas reina den tur hogar, pa tur esnan den necesidad corporal y spiritual, pa nos en-

fermonan na cas, den hospital y esnan den exterior, pa nos grandinan den cas di cuido y na cas di nan keridonan pa no lubida pa esnan cu ta temporario a perde nan libertad.

Cu poder di Dios nos ta sigui cu e bon custumber aki. Tur hende ta bon bini na e ora Sagrado aki cu ta un comienso di un dia bendiciona.

Telefonandi DIARIO
Tel: 582 6747
Fax: 582 8551

Workshop di haak ta cuminsa diasabra awor na Cosecha



ORANJESTAD (AAN) – Cosecha ta invita publico pa bin participa cu e workshop di haak cu tin den luna di maart den Cosecha su Creative Center na San Nicolas.

E workshop di haak ta wordo duna door di e artesana Marva Vlaun. Cu hopi experiencia riba e tereno aki, Marva lo

guia tur participante durante 5 diasabra. Bo lo siña tecnica di Marva cu bo lo usa pa por traha un tas durante e workshop.

E dianan di les ta: 03, 10, 17, 24 y 31 di maart. E horario ta di 02.00 pm-03.30 pm y e edad pa participa ta 12 aña bai ariba.

Inscripcion ta tuma lugar

na Cosecha San Nicolas of na Cosecha Oranjestad. Pa mas informacion por tuma contacto cu Cosecha San Nicolas.

Pa mas informacion pa cu Cosecha, por bishita e Facebook page di Cosecha: www.facebook.com/Aruba-Cosecha.



Mester revisa cabey di mucha na cas:

Atrobe tin problema di pieu cu muchanan ta pega otro na scol

ORANJESTAD (AAN) – Matutino DIARIO a ricibi yamada di algun mayor cu ta sumamente disgusta, pasobra nan yiu cu ta bay scol basico, ta bin cas cu su cabey yena cu pieu y ta pega sea otro ruman of su mayor.

Aparte di e incomodidad cu pieu ta causa na esun cu ta carga nan riba nan cabes, scol no ta tuma mucha cu tin pieu den klas y mester keda cas. No tur mayor por keda cas cu un yiu cu tin pieu.

Pero ta parce cu no tur mu-

cha cu sa cu tin pieu ta keha y ta keda den klas gewoon y ta otro muchanan mes ta descubri cu otro mucha di su klas tin pieu.

Na añanan 90 tabata tin un docter na BGD cu a haci un campaña contra pieu y nan a distribui shampoo na scolnan. Nan a hasta tabata investigando si ta debi na e cantidad di paloma cu mayoria di scol tin, of no.

Despues, pa un of otro motibo e campaña a stop. Incluso e tempo ey a traha un foyeto du-

nando instruccion na e mayornan con pa maneha e situacion aki.

Pero ultimo añanan cada bez cu e situacion aki ta lanta cabes, Salubridad Publico no ta duna ningun tipo di informacion, ni guia e mayornan of maestronan di scol kico por haci.

Mientras tanto un mucha mester keda cas te ora e delaster pieu di su cabes cay morto. Shampoo ta costoso y no tur mayor tin e placa pa cumpre. Incluso tin un lugar

cu ta bende un shampoo organico cu ta funciona masha hopi mes y no ta haci e cabey ningun daño, pero como cu e ta costa mas cu 30 florin cu ta mucho placa pa e cartera di hopi mayor, e ta keda descarta como (posible) solucion.

Algun mayor cu a tuma contacto cu nos redaccion kier pidi encarecidamente otro

mayornan cu sa cu nan yiu tin pieu, pa laga nan keda na cas for di principio y atende cu nan mas lihe posible.

Y tambe nan ta pidi Departamento di Higiene di Salubridad Publico pa acerca scolnan, wak di unda e problema ta surgi y purba haci algo pa elimina e causa.

Politico Clark A. no ta bay bek prison

Sentencia pa stalking, huisvredebreuk y maltrato

ORANJESTAD (AAN): Reclausen hues a sentencia pa ser exacto diarazon 28 Februari 2018 e homber C.A naci na Boneiro 1980 legal pa stalking di su ex casa pa na dos ocasion forza entrada na dos ocasion den cas di su ex casa y pa maltrato di e homber V.S.

Hues a sentencia C.A. na un castigo di prison di 98 dia, di cual 60 dia ta condicional cu un temporada di prueba di 1 aña. Fiscal di ministerio publico (OM) BES den e caso aki a hasi un demanda di 128 dia di prison, di cual 90 dia condicional y 3 aña di prueba. A., conforme demanda di fiscal di OM BES, a haya vrijspraak pa maltrato di su ex casa na juni

2017.

Hues a mara na e castigo condicional tambe algun condicion specifico A tin cu comporta su mes durante su periodo di prueba y tin cu sigui tur instruccion di Stichting Reclausering Caribisch Nederland. Tambe si esey ta nifica cu durante e temporada di prueba cu tin cu pone su mes bao tratamiento di un psicologo di mental Health Caribbean.

Tambe e condenado tin cu coopera cu yudanza inicia pa Voogdijraad y Centrum voor Jeugd & Gezin. E no mag tin contacto directo of indirecto cu C.E. solamente si psicologo Reclausering, Voogdijraad of Centrum Jeugd & Gezin ta

haya esaki necesario relaciona cu procedura di divorcio of proceso di atende cu su yiu homber menor di edad.

Tambe e tin cu coopera cu yudanza cu ta ser brinda pa Voogdijraad y Centrum Jeugd & Gezin. Esaki relaciona cu e cu e procedura di divorcio cu a keda inicia y tambe pa e condenado duna contenido na e asina yama “omgangregeling” cu su yiu menor di edad.

Tambe cu e condenado durante su periodo di prueba no mag busca ningun contacto cu V.S. solamente si esaki, na opinion di Reclausering ta necesario.

Awenochi tin Anochi di informacion di tur opleiding na Colegio EPI

ORANJESTAD (AAN)- Colegio EPI ta organisa su anochi di informacion caminda lo duna informacion valioso na tur estudiante di scolnan secundario. E anochi di informacion lo tuma lugar diabierna awor 2 di maart di 5.30 p.m. – 8.00 p.m. den e Auditorium di Colegio EPI cual ta accesibel via gate 9 y gate 10.

Meta principal di e anochi di informacion ta pa informa studentenan di scolnan secundario EPB, MAVO y HAVO tocante e opleidingnan cu tin na Colegio EPI y kico ta e rekisitonan di admision. Ta importante pa tene na cuenta cu pa wordo acepta pa un opleiding mester cumpli cu e perfil cu e opleiding ta exigi. Colegio EPI ta encurasha mayornan tambe pa bin cu nan yiunan pa asina duna guia y sosten den nan decision pa

scoje un estudio.

Ora un estudiante caba Colegio EPI e ta un profesional riba nivel intermedio (MBO). E estudiante por scohe pa bay traha of pa sigui studia riba nivel HBO. Lo tin oportunidad pa papia cu studentenan actual di Colegio EPI y nan experiencia na scol.

Pa e estudiante cu ainda no ta sigur den cua ramo e kier sigui studia den futuro, Colegio EPI ta encurash’e pa pasa bishita tur e boothnan presente pa asina e por haya informacion di tur opcion cu Colegio EPI ta brinda.

Pa informacion general di Colegio EPI y tambe pa mapa di e campus por bishita su website www.epiaruba.com

Telefonandi DIARIO
Tel: 582 6747
Fax: 582 8551

THE CINEMA

www.thecinemas.aw

Afl. 5,- MOVIES. Wednesdays at Renaissance & Paseo

THE CINEMA IS OPEN DAILY

JENNIFER LAWRENCE
JOEL EDGERTON
MATTHIAS SCHOENAERTS
JEREMY IRONS

KNOW YOUR SECRETS

RED SPARROW

FEBRUARY 28

BRUCE WILLIS

THEY CAME FOR HIS FAMILY
NOW HE'S COMING FOR THEM

DEATH WISH

DEATH WISH Premieres Tonight!

JASON BATEMAN
RACHEL MCADAMS

This is not a game.

GAME NIGHT

FEBRUARY

SCHEDULE FOR Friday, March 2

*matinee: SAT & SUN | late show: FRI & SAT

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
GAME NIGHT	GAME NIGHT
daily: 7:00	daily: 7:45
matinee: 3:45	matinee: 11:00
late: 10:30	late: 11:00
DEATH WISH	DEATH WISH
daily: 6:00 9:00	daily: 5:30 8:00
matinee: 1:00	matinee: 10:30 11:30
late: 12:00	late: 10:30 11:30
RED SPARROW	RED SPARROW
daily: 5:00 7:30	daily: 4:35 8:30
matinee: 2:10	matinee: 2:45
late: 11:00	late: 11:45
ACTS OF VIOLENCE	ACTS OF VIOLENCE
daily: 9:30	daily: 5:00 7:00 10:00
matinee: 1:15	matinee: 3:00
late: 11:45	late: 12:00
THE 15:17 TO PARIS	THE 15:17 TO PARIS
daily: 4:00 6:30	daily: 6:00
matinee: 12:45 3:00	matinee: 2:15
late: 11:00	late: 12:15
BLACK PANTHER	BLACK PANTHER
daily: 5:30 8:30	daily: 6:30 9:30
matinee: 12:15 3:30	matinee: 2:30
late: 11:30	late: 12:15
PETER RABBIT	PETER RABBIT
daily: 4:30	daily: 4:00
matinee: 11:45 3:15	matinee: 1:45
late: 12:00	late: 12:00
FIFTY SHADES FREED	FIFTY SHADES FREED
daily: 5:15 8:00	daily: 4:50 9:00
matinee: 2:00	matinee: 2:00
late: 12:00	late: 12:00
DEN OF THIEVES	COCO
daily: 10:00	daily: 2:00
matinee: 12:00	matinee: 7:30
WOODY WOODPECKER	BLACK PANTHER 3D
daily: 12:00	daily: 7:30
	matinee: 12:00

LATEST RELEASES

JASON BATEMAN
RACHEL MCADAMS

This is not a game.

GAME NIGHT

FEBRUARY

JENNIFER LAWRENCE
JOEL EDGERTON
MATTHIAS SCHOENAERTS
JEREMY IRONS

KNOW YOUR SECRETS

RED SPARROW

FEBRUARY 28

BRUCE WILLIS

THEY CAME FOR HIS FAMILY
NOW HE'S COMING FOR THEM

DEATH WISH

COMING SOON

Cuater hungador di tennis di mesa participando na clasificacion pa e Weganan Centro Americano y Del Caribe



ORANJESTAD (AAN) - Dentro di algun luna varios deporte di Aruba lo representa nos dushi isla den e Weganan Centro Americano y Del Caribe na Barranquilla, Colombia. Den e simannan nos dilanti pa varios deporte y nan atletanan esakinan lo ta uno crucial, mirando cu nan lomester na purba na busca nan clasificacion pa e weganan menciona. Un di e seleccionnan cu lo busca nan clasificacion ta esun di tenis di mesa forma pa e hungadornan hoben Ching Ho Chung, Jean-

dry Mathilda, Johnatan Paredes y Jean Claude Hoek. E cuater atletanan aki bou guia di coach Ruddy Ragga lo mester lucha contra e 14 miho paisnan den nos region y Venezuela pa asina busca un lugar pa yega Barranquilla. Un tarea cu sigur no lo bay ta facil mirando cu e nivel den e area di Caribe y America Central ta uno halto. No obstante di e esaki, e seleccion di tenis di mesa tin e experiencia suficiente pa por saca un resultado faborabel. Ultimo, e hungadornan Ching Ho Chung y Jeandry Mathilda a duna bon bataya den e Weganan Suramericano Hubenil na Santiago de Chile, un muestra cu nos a progresa bon den e deporte di ping pong. E clasificacion lo ta di 27 di februari pa 4 di maart. Un danki sigur na Lotto, e Loteria di Aruba pa medio di St. Sports subsidie Aruba cu a subsidia e biahe di e atletanan di tenis di mesa pa e clasificacion Weganan CAC Barranquilla 2018 na Cuba.

Na Unidad Hospitalidad y Turismo di Colegio EPI Ouderavond di e promer aña di e programanan FS y IE

Na Unidad Hospitalidad y Turismo di Colegio EPI Ouderavond di e promer aña di e programanan FS y IE

ORANJESTAD (AAN) - Gerencia di EPI unidad Hospitalidad y Turismo ta convoca un anochi pa mayornan ariba Diaranzon dia 7 di maart, 2018.

Na razon cu e resultadonan academico di e Fall Semester 2017 ta conoci, y recientemente publica, kier brinda e siguiente oportunidad na tur mayor y/of representante di nan studentenan.

EPI ta invita Bo(so) pa bin dialoga cu e mentor over di e resultadonan di e promer aña, di nan programanan Further Studies (FS) y Immediate Employment (IE). E anochi ta organisa como lo siguiente: Diaranzon -7 di maart 2018:

1st year FS & IE Programs (FS 3-1 & IE3-1)

5:30 - 6:00 p.m. - Yegada y Bon Bini na Epilicious Restaurant

6:00 - 8:00 p.m. - Sesion cu Mentor

Klaslokaal RT01 - FS 3-1 A

Klaslokaal RT02 - FS 3-1 B

Klaslokaal RT03 - FS 3-1 C

Klaslokaal RT04 - FS 3-1 D

Oficina BM - FS 3-1 E

Klaslokaal HT01 - IE 3-1 A & IE 3-1 B

Presencia di mayornan y/of voogd, y tambe di e studentenan ta altamente aprecia.

Si por tin cualkier pregunta no duda den tuma contacto cu e unit directamente na 5258781

Choller "Angelo" a keha di hopi dolor

ORANJESTAD (AAN): Dia-domingo mainta altura di refresqueria Mayor lo tin un choller lo ta keha di dolor cu probablemente lo a wordo maltrata.

E patruya cu a acudi na e sitio indica a topa e choller Angelo Rodriquez y a polis napia cune. Segun Angelo su

declaracion cu e no a wordo maltrata. Pero e tin hopi dolor na pecho, pianan y su parti delicado.

Ambulans a acudi y paramediconan a controla pero a transporta Angelo rumbo pa Dr Horacio Oduber Hospital pa mas control.



Awe e Mama mas bunita y Oma mas lief di mundo a hasi anja!
Hiep hiep hoeraaa! Happy Birthday Mam!
Cu papa dios sigi bendishona bo cu hopi salud, amor y tur e cos nan bunita.
Have some mimosas for us!

Fernando ta manda un bolo di chocolati cu Fedx!
Dikke brasa duro's van Brigitte, Ramses, Fernando, Darryl en Dwight.
Saludos van Demelza, Ymala & Maer-lo, Mimi & Djemairo.



Pabien ta bay awe pa mi amor, mi miho amigo, mi bida, mi amante, mi alegria esun cu ta duna mi bida sentido, mi alma gemelo mi eterno amor Padje, amor mi ta deseabo hopi bendishon, salud y felicidad. Enjoy bo dia, it's celebration day.



Happy Birthday we sing today for Padje, congrats comes from your love Angelina, Edmilla, Angelo and Evert from your children, grandchildren, mother, sister and brother in law and all your friends and family enjoy your day. P.S we got you hahahahaha.

Abogado Chris Lejuez: Caso contra Melvin Tromp tabata un storia di "nan di, e di"

ORANJESTAD (AAN): Abogado mr. Chris Lejuez ta representa minister plenipotenciario Guillfred Besaril, kende a bin cu un kortgeding contra di ex parlamentario di AVP, Melvin Tromp. Esaki tin di haber cu cierto cosnan cu a wordo papia. Entre otro a yam'e pa Prins Pedofiel. Esey ta un di e motibonan cu awe, e persona aki a dicidi di bay corte.

Abogado Lejuez a splica cu no tabata tin caso cu a wordo trata. Esey no tabata e intencion "at all". Lejuez a prepara e caso debidamente, cu tur loke el a haya, particularmente, abogado di defensa locual e ta kere cu ta forma prueba den e caso aki.

No tabata tin ningun tipo di prueba, fuera di un declaracion di un persona cu ta bisa entre otro cu el a tende di un otro persona y e otro persona a tend'e for di un otro persona cu a bis'e na telefon. Y e persona ey a tende directamente for di esnan involvi of no, tampoco no ta conoci.

E ta un storia cu ta bin di nan di cu e di, cu fulan di, cu tal di. Esey ta e base di e caso aki. Ora cu segun e abogado, nan a ripara cu nan no tin caso, na ultimo ora awe mainta, net prome cu e caso, nan a laga e abogado sa y despues a bisa hues, cu nan ta retira y ta dicidi cu no ta hiba ningun tipo di defensa. Si bo no hiba defensa, b'a perde bo caso. Motibo cu a perd'e ta, pasobra cu bo no a hiba defensa. Si bo no a hiba defensa, ta pasobra bo no tin defensa pa hiba, segun Lejuez, cual ta nifica cu demandante, cual ta sr. Besaril, a haya loke e ta desea y esey ta un rectificacion.

E rectificacion mester aparece na dos diferente caminda, unda a yam'e pa Prins Pedofiel, cual ta



riba 24ora.com y den Awe Mainta. E rectificacion cu hues a dicta caba, pasobra ainda a wordo purba di parti di e demandando, esta sr. Trompsuabogado, papurba di cambia e palabranan di e rectificacion, cual hues a nenga, cual ta e rectificacion cu e tin cu pone riba 24ora.com y Awe Mainta.

Tin basta tempo andando

Abogado Lejuez a splica cu un punto cu nan a trece padilanti cu nunca antes sr. Besaril no a actua, cual no ta berdad. A entrega na corte prueba di dos biaha

cu sr. Besaril a entrega un keho, un strafrechterlijke aangifte, na polis.

Dos proces verbaal a wordo entrega na hues. Un ta di 2014, uno ta di 2015. Besaril a haya un carta di Ministerio Publico, pa bise, como cu e ofensa a tuma lug a tempo ey den Staten, e tin inmunidad parlamentario y ministerio publico no ta bay persigui'e. Pero awor aki no ta trata di e punto ey mas. Awor aki Tromp ta pafo di Parlamento y Besaril awor aki ta basta y tin cu rectifica y esey ta loke ta bay pasa.

Esun encarga cu e cas a denuncia ladronicia

ORANJESTAD (AAN): Relaciona cu kiebro, Central di polis a dirigi patruya Noord diaranzon atardi den careda di 6'or altura di Monserat. Na e direccion encuestion kiebro a tuma lugar den e cas y na yegada polis wordo acerca pa e persona inicial C.

Segun C. su version e ta encarga cu e cas y cu persona (nan) desconoci a kibra drenta den e cas y e intruzo (nan) a bay cu algun articulo.

Esun of esnan cu a kibra drenta, a bay laga e cas "Ariba Abao" atras. Denunciante C. no sa kico exacto e ladron (nan) a pasa man pe, debi cu C. no ta habitante ni doño cas.

Central di polis a wordo poni na altura di e sucedido.

**Telefonnan di DIARIO 582-6747
Fax 582-8551**

**JUST
ARRIVED!**

ame unicon

Furniture



NEVADA LOUNGE

Afl. 93,-
pa luna

CREDITO TE CU 24 LUNA!

ACME | Recliner

Afl. 37,-
pa luna



ACME | Gabir

Afl. 42,-
pa luna

SAN NICOLAAS: DEN TIENDA DI AMC UNICON TEL: 521-1170

DAKOTA: DILANTI BOTICA DAKOTA TEL: 521-1137

DAKOTA TA HABRI DI DIAMARS PA DIASABRA DI 10:00AM PA 6:00PM



AMC UNICON

TEL: 521-1100